



# Infotainment Navigation Amundsen Bedienungsanleitung



## Aufbau dieser Bedienungsanleitung (Erläuterungen)

Die vorliegende Anleitung ist systematisch aufgebaut, um Ihnen die Suche und die Entnahme der benötigten Informationen zu erleichtern.

### Kapitel, Inhalts- und Stichwortverzeichnis

Der Text dieser Bedienungsanleitung ist in relativ kurze Abschnitte eingeteilt, die in übersichtlichen **Kapiteln** zusammengefasst sind. Das aktuelle Kapitel ist stets auf der rechten Seite unten angegeben.

Das nach Kapiteln geordnete **Inhaltsverzeichnis** und das ausführliche **Stichwortverzeichnis** am Ende der Bedienungsanleitung helfen Ihnen, die gewünschte Information schnell zu finden.

### Richtungsangaben

Alle Richtungsangaben, wie „links“, „rechts“, „vorn“, „hinten“, beziehen sich auf die Fahrtrichtung des Fahrzeugs.

### Einheiten



Die Werte werden in metrischen Einheiten angegeben.

### Symbolerläuterung

- ☞ Kennzeichnet den Verweis auf einen Abschnitt mit wichtigen Informationen und Sicherheitshinweisen im Rahmen eines Kapitels.
- ▶ Kennzeichnet die Fortsetzung des Abschnitts auf der nächsten Seite.
- ® Kennzeichnet die registrierte Schutzmarke.

### Beschreibungsbeispiele der in der Bedienungsanleitung aufgeführten Informationen

Die Taste  →  → **Klang** betätigen.

Diese Information bedeutet, dass zuerst die Taste  am Gerät und danach die Funktionstaste  am Gerätebildschirm zu betätigen und das Menü durch Drücken der Funktionstaste **Klang** zu bestätigen ist.

Das Symbol „→“ kennzeichnet den nachfolgenden Schritt.

### Beispiel des Menüs, der verfügbaren Menüs, der Menüpunkte oder Funktionen.

- **xyz** - die erste Menüebene
  - **xyz** - die zweite Menüebene
    - **xyz** - die dritte Menüebene
- **xyz** - die erste Menüebene

### Hinweise

#### **ACHTUNG**

Die wichtigsten Hinweise sind mit der Überschrift **ACHTUNG** gekennzeichnet. Diese **ACHTUNG**-Hinweise machen Sie auf eine **ernste Unfall- bzw. Verletzungsgefahr** aufmerksam.

#### **VORSICHT**

Ein **Vorsicht**-Hinweis macht Sie auf mögliche Schäden an Ihrem Fahrzeug aufmerksam (z. B. Getriebeschaden) oder er weist Sie auf allgemeine Unfallgefahren hin.

#### **Umwelthinweis**

Ein **Umwelt**-Hinweis macht Sie auf den Umweltschutz aufmerksam. Hier finden Sie z. B. Ratschläge für einen geringeren Kraftstoffverbrauch.

#### **Hinweis**

Ein normaler **Hinweis** macht Sie auf wichtige Informationen zum Betrieb Ihres Fahrzeugs aufmerksam.



## Vorwort

**Sie haben sich für ein Fahrzeug der Marke ŠKODA entschieden, das mit der Infotainment Navigation Amundsen (nachstehend nur als Gerät bezeichnet) ausgestattet ist - wir danken Ihnen für Ihr Vertrauen.**

Durch das neue Bedienungskonzept besteht die Möglichkeit, Fahrzeugeinstellungen vorzunehmen sowie einige elektronische Anlagen zentral über das Gerät zu bedienen.

Lesen Sie bitte nicht nur diese Bedienungsanleitung, sondern auch die Fahrzeug-Betriebsanleitung aufmerksam, denn die Vorgehensweise im Einklang mit diesen Anleitungen ist Voraussetzung für die richtige Nutzung des Fahrzeugs.

Wenden Sie sich mit eventuellen Fragen bezüglich Ihres Geräts an einen ŠKODA Partner.

Ihre ŠKODA AUTO a.s. (nachstehend nur als ŠKODA)



5E0012705FE

## Inhaltsverzeichnis

### Verwendete Abkürzungen

### Vertrautmachen mit dem Gerät

<b>Einleitende Informationen</b> .....	4
Wichtige Hinweise .....	4
Geräteübersicht .....	5
<b>Gerätebedienung</b> .....	7
Im Gerätebildschirm .....	7
Bedienung über das MAXI DOT-Display .....	8
Sprachbedienung .....	13
<b>Geräteeinstellungen</b> .....	16
Menü Setup .....	16

### Audio

<b>Radio</b> .....	21
Bedienung .....	21
Radioeinstellungen .....	24
<b>Medien</b> .....	26
Bedienung .....	26
Signalquellen .....	27

### Telefon

<b>Kommunikation</b> .....	33
Telefon und Funkanlage .....	33
Gerät mit dem Mobiltelefon verbinden .....	36
Telefonfunktionen .....	39

### Navigation

<b>Beschreibung des Navigationssystems</b> .....	43
Vorwort zur Navigation .....	43
Navigationseinstellungen .....	44

Kartenbedienung .....	46
Zusatzfenster .....	48

<b>Navigation</b> .....	50
Neues Ziel eingeben .....	50
Eingabe von den gespeicherten Zielen her .....	53
Sonderziel .....	54
Sonderzielkategorien .....	56
Zielführung .....	57
Verkehrsmeldungen .....	59
Zielverwaltung .....	61

### Fahrzeug

<b>Fahrzeugsysteme</b> .....	63
Fahrzeugeinstellungen .....	63

### Stichwortverzeichnis

## Verwendete Abkürzungen

Abkürzung	Bedeutung
A2DP	ein Softwareprofil für die Datenübertragung mittels Bluetooth®, vorgesehen für eine einseitige Übertragung von Audiodaten
ACC	automatische Distanzregelung
AF	Funktion, die dafür sorgt, dass die am besten zu empfangende Frequenz des gewählten Senders automatisch eingestellt wird.
AM	Bezeichnung des Rundfunk-Frequenzbereichs
ASR	Antriebsschlupfregelung der Antriebsräder
AVRCP	ein Softwareprofil für die Datenübertragung mittels Bluetooth®, welches Multimediafunktionen unterstützt
AV	Audio/visuelles Quellensignal - typisch für DVD-Player oder TV-Tuner
BT	Bluetooth® - drahtlose Kommunikation für den Empfang und die Versendung von Sprach- sowie Dateninformationen
DAB	Digitaler Radioempfang
DRM	technische Methoden zur Überwachung oder Einschränkung der Verwendung von Inhalten der digitalen Medien
ESC	Stabilisierungskontrolle
FM	Bezeichnung des Rundfunk-Frequenzbereichs
HFP	ein Softwareprofil für die Datenübertragung mittels Bluetooth®, welches die Kommunikation zwischen einem Mobiltelefon und der Freisprecheinrichtung im Fahrzeug ermöglicht
GPS	Satellitensystem zur Positionsermittlung
GSM	globales System für die mobile Kommunikation, der am meisten verbreitete Standard für Mobiltelefone
ID3 tag	eine zusätzliche Eigenschaft einer Musikdatei, welche die Anzeige von Interpreten-, Titel-, Albumnamen u. Ä. ermöglicht
KESSY	schlüsselloses Entriegeln, Starten und Verriegeln
NTSC	Codierungsstandard des audiovisuellen Signals in Nord- und Mittelamerika sowie in einigen Ländern Südostasiens

Abkürzung	Bedeutung
PAL	Codierungsstandard des audiovisuellen Signals in den meisten Ländern Europas
PI	Senderkennung mittels eines einmaligen RDS-Codes, z. B. beim Einstellen eines anderen Radiosenders
RDS	System für die Übertragung von zusätzlichen Informationen beim Radioempfang im FM-Bereich
TMC	Dienst zur Übermittlung von Verkehrsinformationen an die Fahrer
TP	Programmnummer für die Übertragung von Verkehrsinformationen
vCard	Dateiformat .vcf für den Personaldatenaustausch, vor allem elektronische Geschäfts-Visitenkarten; diese können den Vor- sowie Nachnamen, Adressen, Telefonnummern, URL-Adressen, Logos, Fotos sowie Audioclips enthalten
VIN	Fahrzeug-Identifizierungsnummer
WMA	komprimiertes Audioformat

## Vertrautmachen mit dem Gerät

### Einleitende Informationen

#### Wichtige Hinweise

#### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Konformitätserklärung _____	4
Komponentenschutz _____	4

In dieser Bedienungsanleitung sind **alle möglichen Ausstattungsvarianten** beschrieben, ohne diese als Sonderausstattung, Modellvariante oder marktabhängige Ausstattung zu kennzeichnen.

Somit müssen in Ihrem Fahrzeug **nicht alle Ausstattungskomponenten**, die in dieser Bedienungsanleitung beschrieben werden, vorhanden sein.

Der Ausstattungsumfang Ihres Fahrzeugs bezieht sich auf Ihren Kaufvertrag zum Fahrzeug. Nähere Informationen erhalten Sie beim ŠKODA Partner<sup>1)</sup>, bei dem Sie das Fahrzeug gekauft haben.

Beachten Sie bitte, dass diese Anleitung nur als Nachtrag zu den in der Betriebsanleitung des Fahrzeugs aufgeführten Informationen zu verstehen ist. Deshalb kann diese nur in Verbindung mit der aktuellen Betriebsanleitung zum Fahrzeug verwendet werden. Eine ausführliche Beschreibung einiger in dieser Anleitung aufgeführter Funktionen ist der Fahrzeug-Betriebsanleitung zu entnehmen.

Die **Abbildungen** können in unwesentlichen Details von Ihrem Gerät abweichen; diese sind nur als eine allgemeine Information zu verstehen.

#### ACHTUNG

- In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit dem Autofahren! Als Fahrer tragen Sie die volle Verantwortung für den Betrieb des Fahrzeugs.
- Verwenden Sie das Gerät nur so, dass Sie in jeder Verkehrssituation das Fahrzeug voll unter Kontrolle haben - es besteht Unfallgefahr!

#### ACHTUNG (Fortsetzung)

- Die Lautstärke so einstellen, dass akustische Signale von außen z. B. Warnsirenen von Fahrzeugen mit Vorfahrtsrecht, wie Polizei-, Rettungs- und Feuerwehrfahrzeugen, stets zu hören sind.
- Eine zu hoch eingestellte Lautstärke kann zu Gehörschäden führen!

#### Konformitätserklärung

 **Lesen und beachten Sie zuerst  auf Seite 4.**

ŠKODA AUTO a.s. erklärt hiermit, dass die ŠKODA Infotainment-Systeme den Grundanforderungen und weiteren Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG bezüglich Radioanlagen sowie Telekommunikationsgeräte entsprechen.

ŠKODA AUTO a.s. erklärt hiermit, dass der „Anschluss sowie die Verwendung dieser Kommunikationseinrichtung durch die Nigerianische Kommunikationskommission bewilligt ist“.

#### Komponentenschutz

 **Lesen und beachten Sie zuerst  auf Seite 4.**

Einige elektronische Steuergeräte sind werkseitig mit einem Komponentenschutz ausgestattet.

Der Komponentenschutz wurde als Schutzmechanismus für das Folgende entwickelt:

- für die Funktionseinschränkung von werkseitig oder werkstattseitig verbauten Steuergeräten nach dem Einbau in ein anderes Fahrzeug (z. B. nach einem Diebstahl);
- für die Funktionseinschränkung von außerhalb des Fahrzeugs betriebenen Komponenten;
- für die Möglichkeit eines legitimen Einbaus oder Wechsels von Steuergeräten bei Reparaturen bei einem ŠKODA Servicepartner<sup>1)</sup>.

Bei aktiviertem Komponentenschutz erscheint im Gerätebildschirm die folgende Meldung **Komponentenschutz: Infotainmentsystem ist zurzeit nur eingeschränkt verfügbar. Bitte Zündung einschalten.**

Wird der Komponentenschutz nach dem Einschalten der Zündung nicht deaktiviert, wenden Sie sich bitte an einen ŠKODA Servicepartner.

<sup>1)</sup> Verwendete Begriffe » Betriebsanleitung, Kapitel Vorwort.

## Geräteübersicht

### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Gerätebeschreibung	5
Berührungsbildschirm	5
Gerät ein-/ausschalten	6
Gerätemenüs	6
Lautstärke einstellen	6

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

### Gerätebeschreibung

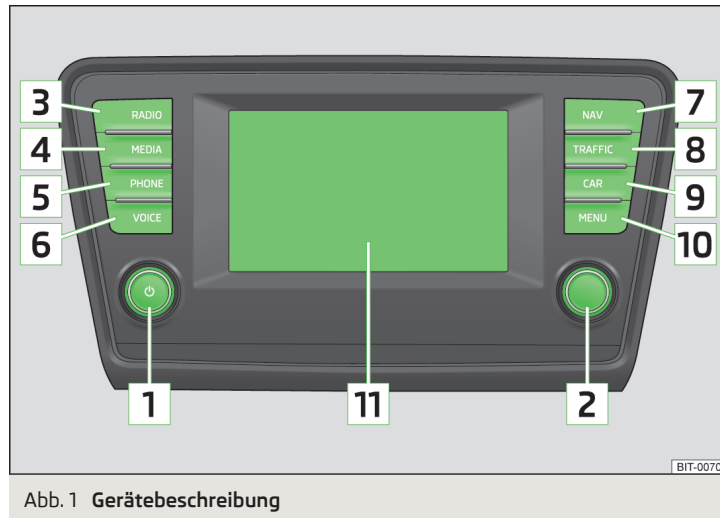


Abb. 1 Gerätebeschreibung

### Gerätebeschreibung

- 1 - Gerät aus-/einschalten; Lautstärke einstellen
- 2 - Menükнопf für Aufrufe und Bestätigungen

- 3 - Menü **Radio** » Seite 21
- 4 - Menü **Medien** » Seite 26
- 5 - Menü **Telefon** » Seite 33
- 6 - Sprachbedienung » Seite 13
- 7 - Menü **Navigation** » Seite 43
- 8 - Liste der Verkehrsmeldungen » Seite 60
- 9 - Einstellungen der Fahrzeugsysteme » Seite 63
- 10 - Anzeige der Gerätemenüs » Seite 6
- 11 Berührungsbildschirm » Seite 7

### Berührungsbildschirm

Das Gerät ist mit dem sogenannten Berührungsbildschirm » Abb. 1 auf Seite 5 ausgestattet, der nur durch Fingerberührung betätigt werden kann.


#### ! VORSICHT

- Der Bildschirm ist durch eine leichte Fingerberührung zu betätigen. Auf den Bildschirm keinen Druck ausüben - Beschädigungsgefahr!
- Zur Betätigung des Bildschirms keine Gegenstände verwenden - Beschädigungsgefahr!
- Zum Reinigen keine Lösungsmittel wie Benzin oder Terpentin verwenden, die die Bildschirmoberfläche angreifen könnten.

#### i Hinweis

- Mit einem weichen Tuch und ggf. mit reinem Spiritus können Fingerabdrücke vom Bildschirm entfernt werden. Dabei ist darauf zu achten, dass keine anderen Innenraumteile beschädigt werden.
- Der Bildschirm kann durch Fingerberührung mit angezogenem Handschuh bzw. durch die Berührung mit dem Fingernagel nicht betätigt werden.
- Den Gerätebereich unter dem Bildschirm nicht bekleben, die Funktionsfähigkeit der Sensoren für die Zoomfunktion könnte dadurch beeinträchtigt werden.
- Zum Schutz des Bildschirms kann eine geeignete Schutzfolie für Berührungsbildschirme verwendet werden, welche die Funktionsfähigkeit nicht beeinträchtigt.
- Die Helligkeitsstufe des Bildschirms wird automatisch in Abhängigkeit der Helligkeit der Innenraumbeleuchtung eingestellt. Die automatische Einstellung kann manuell angepasst werden » Seite 18.

## Gerät ein-/ausschalten

› Den Symbolknopf  drücken, um das Gerät ein- bzw. auszuschalten.

Nach dem Einschalten des Geräts wird die letzte, vor dem Ausschalten, eingeschaltete Audioquelle sowie das zuletzt gewählte Menü wiedergegeben.

Wenn sich das Gerät vor dem Ausschalten im Menü **Telefon** befand und die Zündung oder die Bluetooth®-Funktion nicht eingeschaltet ist, erscheint im Bildschirm die Meldung » Seite 34. Die Zündung bzw. die Bluetooth®-Funktion einschalten » Seite 19.

Ist das Gerät eingeschaltet und wird der Fahrzeugschlüssel aus dem Zündschloss gezogen, schaltet sich das Gerät automatisch aus. Nach dem Einschalten der Zündung schaltet sich das Gerät automatisch ein.

Wenn das Gerät mit dem Symbolknopf  ausgeschaltet wurde, erfolgt nach dem Einschalten der Zündung kein automatisches Einschalten des Geräts.

Ist Ihr Fahrzeug mit dem System KESSY ausgestattet, schaltet sich das Gerät, nachdem der Motor abgestellt und die Tür geöffnet wurde, automatisch aus. Wenn zuerst die Fahrertür geöffnet und anschließend der Motor abgestellt wird, schaltet sich das Gerät aus.

Bei ausgeschalteter Zündung schaltet sich das Gerät nach ca. einer halben Stunde automatisch aus (Entladeschutz der Fahrzeugbatterie).

## Gerätemenüs

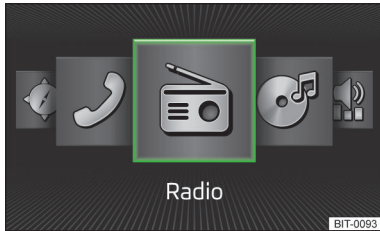


Abb. 2  
Gerätemenüs

### Hauptmenü aufrufen

› Die Taste  betätigen.

### Funktionstasten im Hauptmenü MENU

 - Menü **Radio** » Seite 21

 - Menü **Medien** » Seite 26

 - Klangeinstellungen » Seite 17

 - Geräteeinstellungen » Seite 16

 - Einstellungen der Fahrzeugsysteme » Seite 63

 - Menü **Navigation** » Seite 43

 - Menü **Telefon** » Seite 33

## Lautstärke einstellen

### Lautstärke erhöhen

› Den Symbolknopf  nach rechts drehen.


### Lautstärke verringern

› Den Symbolknopf  nach links drehen.

### Stummschaltung

› Die Lautstärke mit dem Symbolknopf  auf 0 stellen.

### **i** Hinweis

- Die Lautstärkeänderung wird im Gerätebildschirm angezeigt.
- Bei erfolgter Stummschaltung erscheint im Bildschirm das Symbol .
- Eine zu hoch eingestellte Lautstärke kann zu Tonresonanzen im Fahrzeug führen.
- Durch eine zu laut eingestellte oder verzerrte Wiedergabe können die Fahrzeuglautsprecher beschädigt werden.
- Die Lautsprecher im Fahrzeug sind für eine Ausgangsleistung des Geräts von 4x20 W abgestimmt.
- Bei der Ausstattung mit Soundsystem sind die Lautsprecher für eine Gesamtausgangsleistung des Verstärkers von 570 W abgestimmt.



## Gerätebedienung

### Im Gerätebildschirm

#### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Bedienung	7
Eingabebildschirm mit Tastatur	8
Eingabebildschirm mit numerischer Tastatur	8

**In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen**  
» Seite 4, Wichtige Hinweise.

Dieses Kapitel behandelt die Gerätebedienung sowie die Arbeit mit dem Berührungsbildschirm und mit verschiedenen Typen der Eingabetastaturen.

### Bedienung

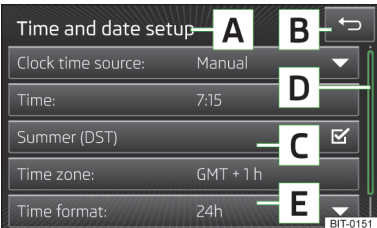


Abb. 3  
Bildschirmanzeige

#### Bildbeschreibung

- A** aktuell gewähltes Menü
- B** Rückkehr zum übergeordneten Menü
- C** Funktion mit „Checkbox“
- D** Schieberegler - Position im Menü, Bewegung im Menü durch Fingerbewegung am Schieberegler
- E** Menüpunkt mit „Pop-up-Fenster“ ▼

Die Bildschirmbereiche, die eine Funktion oder ein Menü bestätigen, werden „**Funktionstasten**“ genannt.

Weiß oder grün hinterlegte Funktionstasten sind aktiv.

Grau hinterlegte Funktionstasten sind nicht aktiv.

#### Annäherungssensoren

Im unteren Bereich des Geräts befinden sich Annäherungssensoren. Bei Annäherung zum Bildschirm mittels der Hand wechselt das Gerät vom Anzeigemodus in den Bedienungsmodus und die aufrufbaren Funktionstasten werden hervorgehoben dargestellt.

#### Statuszeile

Im Hauptmenü einiger Menüs befindet sich im oberen Bildschirmbereich eine Statuszeile mit Zeit- und Außentemperaturangaben sowie Informationen des aktuell gewählten Menüs.

#### Funktionstasten im Hauptmenü

Im Hauptmenü einiger Menüs befinden sich im unteren Bildschirmbereich Funktionstasten mit Symbolen von Funktionen oder Menüs.

#### Menü/Menüpunkt auswählen

- › durch Fingerbewegung über den Bildschirm in gewünschter Richtung
- › durch Drehen des Menüknopfes **2** » Abb. 1 auf Seite 5

Erfolgt die Wahl durch Drehen des Menüknopfes **2**, wird das aktuell gewählte Menü grün hervorgehoben.

#### Menü/Menüpunkt bestätigen

- › durch Fingerberührung der Funktionstaste
- › durch Drücken des Menüknopfes **2**

#### Zum übergeordneten Menü zurückkehren kontextabhängig

- › durch Drücken **↶**
- › durch Drücken der entsprechenden Taste neben dem Bildschirm
- › durch Fingerberührung des Bildschirms außerhalb des Pop-up-Fensters

#### Funktion mit „Checkbox“ ein-/ausschalten

erfolgt durch Drücken der entsprechenden Funktionstaste

- ›  oder  - Funktion ist eingeschaltet
- ›  oder  - Funktion ist ausgeschaltet

#### Wert einstellen

- › erfolgt durch Berühren der Funktionstasten mit den Symbolen ▼/▲, ◀/▶, -/+ ▶
- › erfolgt durch Berühren oder Fingerbewegung über die Skala

## **i** Hinweis

Bei einigen Menüs oder Menüpunkten wird die aktuell gewählte Einstellung angezeigt, z. B. **Abstand: ... km** bzw. **Abstand: ... mi**.

### Eingabebildschirm mit Tastatur



Abb. 4  
Eingabebildschirm

Der Eingabebildschirm mit Tastatur dient zur Eingabe von Einträgen bzw. Suche von Einträgen im Gerätespeicher (z. B. Telefonkontakte, Adressen u. Ä.).

#### Beschreibung der Funktionstasten

- ↶ - Rückkehr zum übergeordneten Menü
- ☰ - Anzeige des Menüs mit ausgesuchten Kontakten, Angabe über die Anzahl entsprechender Kontakte
- ✕ - Löschen von Zeichen in der Eingabezeile
- ⇄ - Wechsel von Groß- zu Kleinschreibung und umgekehrt
- 🌐 - Anzeige des Menüs mit Tasten der gewählten Sprache, inkl. der Diakritika » [Seite 19](#)
- 123 - Wechsel zu Ziffern und Sonderzeichen
- §& - Wechsel zu Sonderzeichen
- ABC - Wechsel zu Buchstaben
- - Leerzeicheneingabe
- OK - Bestätigung des in der Eingabezeile geschriebenen Textes

Durch das Betätigen der Tastatur-Funktionstaste im Eingabebildschirm erscheint das erforderliche Zeichen in der Textzeile **A**.

Während der Eingabe werden nur Zeichen zur Verfügung gestellt, die eine sinnvolle Eingabe ermöglichen. Bei zusammengesetzten Begriffen (z. B. Lorem Ipsum) nicht vergessen, das Leerzeichen mit einzugeben. Die Einträge lassen sich ohne Sonderzeichen (Diakritika) eingeben.

## 8 Vertrautmachen mit dem Gerät

Die Suche der meist zutreffenden Begriffe erfolgt bereits bei der Zeicheneingabe, es ist also nicht notwendig, den gesamten Eintragsnamen einzugeben.

Neben der Textzeile **A** wird die Anzahl der entsprechenden Einträge in der Funktionstaste **B** angezeigt.

Die Nummern 1-99 geben die Anzahl der gefundenen zutreffenden Einträge an. Wurden noch mehr Einträge gefunden, wird statt einer Nummer \*\* angezeigt. Bei weniger als 6 gefundenen Einträgen wird automatisch eine Liste mit den gefundenen Einträgen geöffnet.

### Eingabebildschirm mit numerischer Tastatur

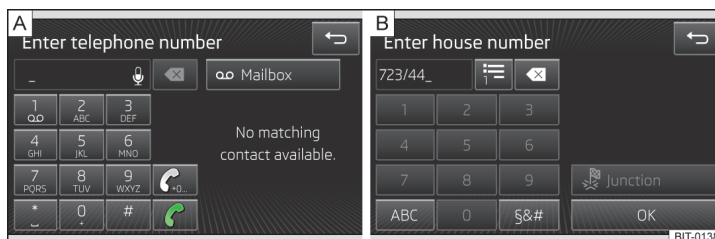


Abb. 5 Eingabebildschirm mit numerischer Tastatur

Der Eingabebildschirm mit Tastatur wird vor allem für die Nummerneingabe verwendet.

- A** - Eingabebildschirm im Menü **Telefon** » [Seite 40](#).
- B** - Eingabebildschirm im Menü **Navigation** » [Seite 51](#)

### Bedienung über das MAXI DOT-Display

#### 📖 Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

- Bedienung mittels der Tasten am Bedienungshebel \_\_\_\_\_ 9
- Bedienung mittels der Tasten/Einstellräder am Multifunktionslenkrad - Audio \_\_\_\_\_ 9▶

- Bedienung mittels der Tasten/Einstellräder am Multifunktionslenkrad - Telefon \_\_\_\_\_ 11
- Bedienung mittels der Tasten/Einstellräder am Multifunktionslenkrad - Navigation \_\_\_\_\_ 12

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » Seite 4, Wichtige Hinweise.

Einige Funktionen des Geräts werden auch im MAXI DOT-Display<sup>1)</sup> angezeigt. Ausstattungsabhängig können diese wie folgt bedient werden.

- mit den Tasten am Bedienungshebel » Seite 9
- mit den Tasten/Einstellrädern am Multifunktionslenkrad » Seite 9

### **i Hinweis**

Sind die Zündung und das Standlicht eingeschaltet, sind auch die Tasten und Einstellräder am Multifunktionslenkrad beleuchtet.

## Bedienung mittels der Tasten am Bedienungshebel

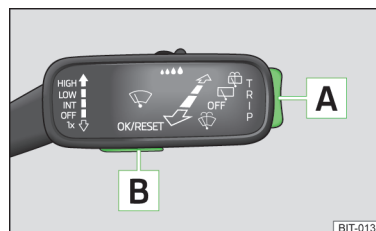


Abb. 6  
Tasten am Bedienungshebel

Die im MAXI DOT-Display angezeigten einzelnen Menüs und deren Menüpunkte können mit den Tasten am Bedienungshebel bedient werden.

- A** langes Drücken - Hauptmenü aufrufen
- A** kurzes Drücken - einzelne Menüpunkte bzw. Menüs wählen
- B** kurzes Drücken - Menüpunkt bzw. Menü wählen

## Bedienung mittels der Tasten/Einstellräder am Multifunktionslenkrad - Audio

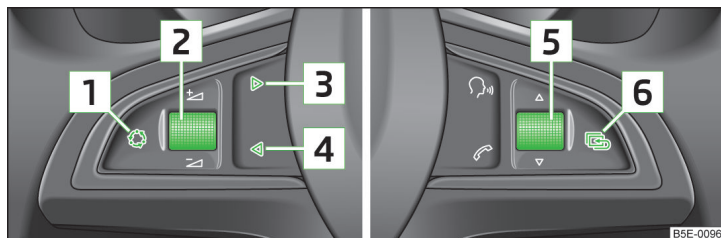


Abb. 7 Multifunktionslenkrad: Bedientasten und Einstellräder

Die im MAXI DOT-Display im Menü **Audio** angezeigten einzelnen Menüpunkte können mit den Tasten/Einstellrädern am Multifunktionslenkrad bedient werden.

Die im MAXI DOT-Display angezeigten Informationen (je nach gewähltem Menü)

- **Radio**
  - aktueller Frequenzbereich des Radiosenders;
  - aktuell gespielte Sender von empfangbaren Radiosendern des gegebenen Frequenzbereichs, wenn weniger als 5 davon empfangbar sind;
  - sind mehr als 5 Sender empfangbar, wird eine Liste von empfangbaren Radiosendern mit der Wahlmöglichkeit angezeigt;
  - TP-Verkehrsdurchsagen.
- **Medien**
  - Titelname

<sup>1)</sup> Beschreibung der Anzeige im MAXI DOT-Display » Betriebsanleitung, Kapitel Informationssystem

## Bedientasten und Einstellräder des Menüs Audio

Taste/Einstellrad » Abb. 7	Aktion	Funktion	
		Radio	Medien
[1]	Kurzes Drücken	Quelle wechseln (Frequenzbereiche und angeschlossene Quellen wechseln)	
[1]	Langes Drücken	Zwischen den Menüs <b>Radio</b> und <b>Medien</b> wechseln und den letzten Kontextzustand abrufen (z. B. der zuletzt gespielte Radiosender oder Titel)	
[2]	Kurzes Drücken	Ton aus-/einschalten <sup>a)</sup>	Titelwiedergabe stoppen/einschalten
[2]	Nach oben drehen	Lautstärke erhöhen <sup>b)</sup>	
[2]	Nach unten drehen	Lautstärke verringern <sup>b)</sup>	
[3]	Kurzes Drücken	Zum nächsten in der Senderliste gespeicherten Radiosender bzw. zum in der Speicherliste gespeicherten Radiosender wechseln <sup>c)</sup> Verkehrsmeldung unterbrechen	Zum nächsten Titel wechseln <sup>d)</sup>
[3]	Langes Drücken	Verkehrsmeldung unterbrechen	Schneller Vorlauf <sup>d)</sup>
[4]	Kurzes Drücken	Zum vorherigen in der Senderliste gespeicherten Radiosender bzw. zum in der Speicherliste gespeicherten Radiosender wechseln Verkehrsmeldung unterbrechen	Zum vorherigen Titel innerhalb von 5 s der Titelwiedergabe wechseln, nach 5 s zum Titelanfang wechseln <sup>d)</sup>
[4]	Langes Drücken	Verkehrsmeldung unterbrechen	Schneller Rücklauf
[5]	Kurzes Drücken	Verkehrsmeldung unterbrechen	Ohne Funktion
[5]	Nach oben drehen	Liste verfügbarer Sender anzeigen Nach oben blättern	Zum vorherigen Titel wechseln <sup>d)</sup>
[5]	Nach unten drehen	Liste verfügbarer Sender anzeigen Nach unten blättern	Zum nächsten Titel wechseln <sup>d)</sup>
[6]	Kurzes Drücken	Hauptmenü aufrufen	

<sup>a)</sup> Der Ton wird wieder eingeschaltet, indem das Einstellrad [2] gedrückt bzw. gedreht wird. Die Wiedergabe der Navigationsansagen wird nicht ausgeschaltet.

<sup>b)</sup> Wenn das System akustische Meldungen im Dialog der Sprachbedienung des Geräts abspielt, dann wird die Lautstärke dieser akustischen Meldung beeinflusst.

<sup>c)</sup> Kontextabhängige Wahl.

<sup>d)</sup> Gilt nicht für AUX.

### **i** Hinweis

Fahrzeuge mit der Ausstattung CANTON® Soundsystem sind mit einem Lautsprechereset einschl. des Mittellautsprechers und des Basstönners ausgestattet.

## Bedienung mittels der Tasten/Einstellräder am Multifunktionslenkrad - Telefon

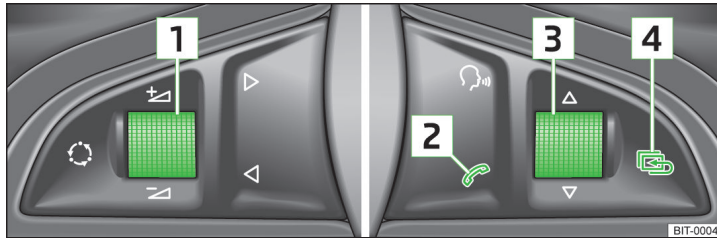


Abb. 8 Multifunktionslenkrad: Bedientasten und Einstellräder

Die im MAXI DOT-Display im Menü **Telefon** angezeigten einzelnen Menüpunkte können mit den Tasten/Einstellrädern am Multifunktionslenkrad bedient werden.

### Bedientasten und Einstellräder des Menüs Telefon

Taste/Einstellrad » Abb. 8	Aktion	Funktion
1	Kurzes Drücken	Stummschaltung (MUTE)
1	Nach oben drehen	Lautstärke erhöhen
1	Nach unten drehen	Lautstärke verringern
2	Kurzes Drücken	Gespräch annehmen, Gespräch beenden, Eingang in das Hauptmenü des Telefons, Anrufliste, gewählten Kontakt anrufen
2	Langes Drücken	Gespräch ablehnen, den letzten Anruf wiederholen (redial)
3	Nach oben/unten drehen	Anrufliste, vorheriger Menüpunkt
3	Kurzes Drücken	Gewählten Menüpunkt bestätigen
4	Kurzes Drücken	Im Menü um eine Ebene höher zurückkehren
4	Langes Drücken	Zum Hauptmenü zurückkehren

### Funktion der Telefongespräche im MAXI DOT-Display

Kontextabhängig können folgende Funktionen ausgeführt werden.

#### Eingehender Anruf

- **Annehmen** - Gespräch annehmen
- **Ablehnen** - Gespräch ablehnen
- **Ignorieren** - Gespräch ignorieren

#### Abgehender Anruf

- **Stoppen** - Anruf beenden

#### Laufender Anruf

- **Beenden** - Gespräch beenden
- **Mikro aus** - Mikrofon ausschalten
- **Mikro ein** - Mikrofon einschalten

#### Symbole im MAXI DOT-Display

Symbol	Bedeutung
	Ladezustand des Telefonakkus <sup>3)</sup>
	Signalstärke <sup>3)</sup>

Symbol	Bedeutung
☎	Ein Telefon ist mit dem Gerät verbunden
☎	Anrufe in Abwesenheit (gibt es mehrere Anrufe in Abwesenheit, wird neben dem Symbol die Anzahl der Anrufe in Abwesenheit angezeigt)

<sup>a)</sup> Diese Funktion wird nur von einigen Mobiltelefonen unterstützt.

### Anrufliste

Im MAXI DOT-Display kann nur die Anrufliste angezeigt und verwendet werden.

Enthält die Anrufliste keine Einträge, erscheint im MAXI DOT-Display die folgende Meldung **Keine Einträge vorhanden**.

In der Anrufliste werden zu den einzelnen Einträgen folgende Symbole angezeigt.

Symbol	Bedeutung
☎	Eingehender Anruf
☎	Abgehender Anruf
☎	Anruf in Abwesenheit

## Bedienung mittels der Tasten/Einstellräder am Multifunktionslenkrad - Navigation

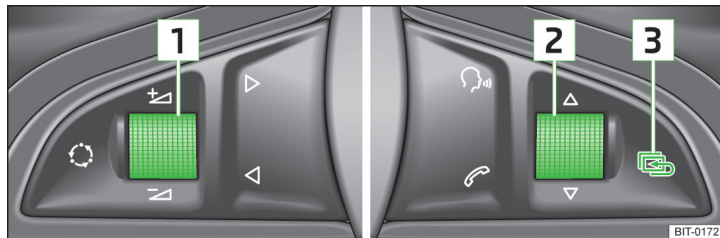


Abb. 9 Multifunktionslenkrad: Bedientasten und Einstellräder

Die im MAXI DOT-Display im Menü **Navigation** angezeigten einzelnen Menüpunkte können mit den Tasten/Einstellrädern am Multifunktionslenkrad bedient werden.

### Der Navigationsvorgang läuft

Es werden grafische Navigationsanweisungen sowie weitere Routen- und Zielinformationen angezeigt.

### Bedientasten und Einstellräder des Menüs Navigation

Taste/Einstellrad » Abb. 9	Aktion	Funktion
1	Drücken	Aktuelle Navigationsansage unterbrechen
1	Nach oben drehen	Lautstärke von Navigationsansagen erhöhen
1	Nach unten drehen	Lautstärke von Navigationsansagen verringern

### Der Navigationsvorgang läuft nicht

Es wird ein Kompass-/Fahrzeugbild zur Darstellung der aktuellen Fahrzeugposition in Bezug zu den Himmelsrichtungen angezeigt.






Durch anschließendes Drehen des Einstellrads **2** » Abb. 9 am Multifunktionslenkrad wird das Menü **Letzte Ziele** angezeigt.

Im angezeigten Menü befindet sich der Menüpunkt **Heimatadresse** und eine Liste der letzten Ziele.

Wird einer der Menüpunkte gewählt, dann werden der Zielname und die folgenden Punkte angezeigt:

- **OK** - Start des Navigationsvorgangs
- **Abbrechen** - Rückkehr zum Menü **Navigation**, es wird das Kompass-/Fahrzeugbild angezeigt

Ist beim gewählten Menüpunkt **Heimatadresse** die Heimatadresse nicht definiert, erscheint die Meldung: **Bitte die Heimatadresse am Infotainmentsystem eingeben**.

Taste/Einstellrad » Abb. 9	Aktion	Funktion
	Kurzes Drücken	Die letzte Navigationsansage wiederholen oder präzisieren bzw. einen Menüpunkt in der Liste der letzten Ziele bestätigen
	Nach oben drehen	Wahl für den Stopp der Zielführung anzeigen bzw. die Liste der letzten Ziele anzeigen
	Nach unten drehen	
	Kurzes Drücken	Im Menü um eine Ebene höher zurückkehren
	Langes Drücken	Zum Hauptmenü zurückkehren

## Sprachbedienung

### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Funktionsbedingungen	13
Einschalten/Ausschalten	14
Hilfe zur Sprachbedienung	14
Bedienung	14
Nichterkenntnis eines Sprachbefehls	15
Korrekturmöglichkeit einer Sprachbefehleingabe	15
Sprachbefehleingabe stoppen/wiederherstellen	15
Nicht in der Hilfe enthaltene Sprachbefehle	15

**In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen**  
» Seite 4, Wichtige Hinweise.

Einige Gerätefunktionen können mit Sprachbefehlen bedient werden. Dadurch wird der Umgang mit dem Gerät beschleunigt und der Komfort beim Autofahren erhöht.

Die Sprachbedienung kann in den Menüs **Radio**, **Medien**, **Telefon** und **Navigati-on** genutzt werden.

Die Sprachbedienung kann vom Fahrer sowie vom Beifahrer bedient werden.

### ACHTUNG

- Widmen Sie Ihre Aufmerksamkeit vorrangig dem Verkehrsgeschehen! Als Fahrer tragen Sie die volle Verantwortung für die Verkehrssicherheit. Verwenden Sie das System nur so, dass Sie in jeder Verkehrssituation das Fahrzeug voll unter Kontrolle haben - Unfallgefahr!
- Das Sprachbedienungssystem nicht im Notfall oder unter Stress verwenden. Ihre Sprachbefehle können in solchen Situationen möglicherweise nicht erkannt werden. Die Telefonverbindung kann dementsprechend nicht aufgebaut werden oder der Verbindungsaufbau kann dementsprechend zu viel Zeit in Anspruch nehmen. Die Notrufnummer ist manuell zu wählen!

### Funktionsbedingungen

 Lesen und beachten Sie zuerst  auf Seite 13.

#### Funktionsbedingungen der Sprachbedienung.

- ✓ Die Zündung ist eingeschaltet.
- ✓ Das Gerät ist eingeschaltet.
- ✓ Es erfolgt kein Telefongespräch.
- ✓ Die Einparkhilfe ist nicht aktiv.

#### Bedingungen für die optimale Verständlichkeit der Sprachbefehle.

- Die Sprachbefehle sind nur dann auszusprechen, wenn im Gerätebildschirm bzw. im Informationsdisplay das Symbol @ angezeigt wird.
- Mit der normalen Lautstärke sprechen, ohne Betonung und überflüssige Pausen.
- Eine schlechte Aussprache vermeiden.
- Die Türen, Fenster und das Schiebedach schließen, dadurch werden störende Einflüsse der Umgebung auf das Sprachbedienungssystem vermieden. ▶

- › Bei höherer Geschwindigkeit wird empfohlen, lauter zu sprechen, damit die Sprachbefehle nicht durch erhöhte Umgebungsgläusche übertönt werden.
- › Während der Sprachbedienung die Nebengeräusche im Fahrzeug, z. B. gleichzeitig sprechende Mitfahrer, begrenzen.

### ! VORSICHT

Für einige Sprachen steht keine Sprachbedienung zur Verfügung. Auf diese Tatsache weist das Gerät durch eine Textmeldung hin, die nach der Einstellung der Gerätesprache im Bildschirm angezeigt wird » Seite 16.

### i Hinweis

- Während der Sprachbedienung werden keine Navigationsansagen sowie Verkehrsdurchsagen wiedergegeben.
- Einige Sprachbefehle müssen beim Aussprechen in Abhängigkeit der gewählten Kommunikationssprache buchstabiert werden, z. B. die Quellenwahl Karte „S D“ eins.

## Einschalten/Ausschalten

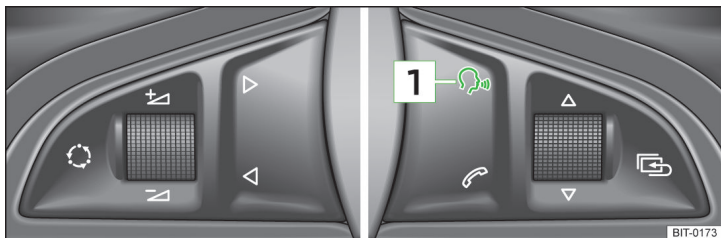


Abb. 10 Multifunktionslenkrad

📖 Lesen und beachten Sie zuerst ! auf Seite 13.

### Sprachbedienung einschalten

- › Durch kurzes Drücken der Taste **VOICE** am Gerät.
- › Durch kurzes Drücken der Symboltaste **1** am Multifunktionslenkrad.

Das Einschalten der Sprachbedienung wird durch ein akustisches Signal signalisiert und im Gerätebildschirm wird eine Auflistung mit Grundsprachbefehlen für das gegebene Menü angezeigt.

Die Anzeige des Menüs sowie das akustische Signal kann aus-/eingeschaltet werden » Seite 19.

## 14 Vertrautmachen mit dem Gerät

### Sprachbedienung ausschalten

- › Durch langes oder doppeltes Drücken der Taste **VOICE** am Gerät.
- › Durch langes oder doppeltes Drücken der Symboltaste am Multifunktionslenkrad.
- › Durch Fingerberührung des Bildschirms (außer der Funktionstaste mit dem Symbol ).
- › Durch das Drücken einer Taste am Gerät (außer einem kurzen Drücken der Taste **VOICE**).
- › Durch Aussprechen des Sprachbefehls **Sprachbedienung beenden**.

## Hilfe zur Sprachbedienung

📖 Lesen und beachten Sie zuerst ! auf Seite 13.

### Einführung starten

Nach dem Aussprechen des Sprachbefehls **Einführung starten** wird einer der sieben Teile der Anleitung zur Sprachbedienung abgespielt.

Einzelne Teile der Einführung können separat durch das Aussprechen des Sprachbefehls **Einführung Teil ...** und der Nummer 1 bis 7 aufgerufen werden.

### Hilfe

Nach dem Aussprechen des Sprachbefehls **Hilfe** steht ein Menü mit möglichen kontextabhängigen Sprachbefehlen zur Verfügung. In einigen Fällen wird nach erneutem Aussprechen des Sprachbefehls **Hilfe** ein anderer Teil der Hilfe mit dem Menü weiterer möglicher Sprachbefehle wiedergegeben.

Die Hilfe enthält nicht alle möglichen Befehle.

## Bedienung

📖 Lesen und beachten Sie zuerst ! auf Seite 13.

Die Sprachbedienung kann überwiegend nach der Art „**Sag, was du siehst**“ bedient werden.

Die Beschreibungen der grün hervorgehobenen Funktionstasten aussprechen. Z. B. die Funktionstaste **Nr. wählen** kann durch den Sprachbefehl „**Nummer anrufen**“ aufgerufen werden.

Einstellungen der Sprachbedienung » Seite 19.

### Symbole im Menü der Sprachbedienung

- eine Sprachausgabe wird abgespielt
- ein Sprachbefehl wird abgewartet



☞ eine Sprachbefehleingabe ist gestoppt » [Seite 15](#)

○ ein Sprachbefehl wird erkannt

Solange das System eine Sprachausgabe abspielt, ist es nicht nötig, das Ende der Meldungswiedergabe abzuwarten. Die Meldung wird durch kurzes Drücken der Taste **(VOICE)** oder der Symboltaste am Multifunktionslenkrad beendet. Hiermit wird die Sprachausgabe abgebrochen und es wird ein neuer Sprachbefehl erwartet.

### Nichtererkennung eines Sprachbefehls

📖 Lesen und beachten Sie zuerst auf Seite 13.

Wird ein Sprachbefehl nicht erkannt, antwortet das System mit **Wie bitte?** und ermöglicht damit eine neue Eingabe.

Wenn das System den zweiten Sprachbefehl nicht erkennt, erklingt die Hilfe erneut und es wird eine neue Eingabe ermöglicht.

Wenn der dritte Sprachbefehl nicht erkannt wird, antwortet das System mit **Sprachbedienung abgebrochen.** und die Sprachbedienung wird beendet.

### Korrekturmöglichkeit einer Sprachbefehleingabe

📖 Lesen und beachten Sie zuerst auf Seite 13.

Ein Sprachbefehl kann korrigiert, geändert oder neu eingegeben werden, indem die Taste **(VOICE)** am Gerät oder die Symboltaste am Multifunktionslenkrad kurz gedrückt wird. Dies ist jedoch nur dann möglich, solange das Symbol angezeigt wird.

Es muss also nicht der Zeitpunkt abgewartet werden, zu dem der Sprachbefehl vom System erkannt wird.

### Sprachbefehleingabe stoppen/wiederherstellen

📖 Lesen und beachten Sie zuerst auf Seite 13.

In einigen Menüs kann der Vorgang für die Sprachbefehleingabe durch Drehen des Menüknopfes » [Abb. 1 auf Seite 5](#) gestoppt werden.

Dann wechselt das im Gerätebildschirm bzw. im Informationsdisplay angezeigte Symbol von auf .

### Eingabe wiederherstellen

➤ durch Betätigen der Funktionstaste mit dem Symbol

➤ durch Drücken der Taste **(VOICE)** am Gerät;

➤ durch Drücken der Symboltaste am Multifunktionslenkrad.

### Nicht in der Hilfe enthaltene Sprachbefehle

📖 Lesen und beachten Sie zuerst auf Seite 13.

Sprachbefehle für den Abruf von Menüs, Ordnern und Verzeichnissen in den einzelnen Menüs.

Funktion	Sprachbefehl
Zum vorhergehenden Menü zurückkehren	zurück
Im Menü/Liste/Verzeichnis blättern	nächste Seite
	vorherige Seite
	erste Seite
	letzte Seite

### Sprachbefehle für Navigationsparameter

Funktion	Sprachbefehl
Navigationsansagen ein-/ausschalten	Navigationsansagen einschalten
	Navigationsansagen ausschalten
Zielführung mithilfe von TMC-Verkehrsmeldungen ein-/ausschalten	dynamische Route einschalten
	dynamische Navigation einschalten
	dynamische Route ausschalten
Verkehrszeichenanzeige im Gerätebildschirm ein-/ausschalten » <a href="#">Seite 48</a>	dynamische Navigation ausschalten
	Verkehrszeichen in der Karte anzeigen
Spurempfehlung im Gerätebildschirm ein-/ausblenden » <a href="#">Seite 59</a>	Verkehrszeichen in der Karte ausschalten
	Spurempfehlung einschalten
Favoritensymbole in der Karte ein-/ausblenden	Spurempfehlung ausschalten
	Favoriten zeigen
	Favoriten ausschalten





## Sprachbefehle zum Abfragen von Routeninformationen

Funktion	Sprachbefehl
Information über die Entfernung zum Ziel	Entfernung zum Ziel
Information über die Ankunftszeit im Ziel	Ankunftszeit
Information über die Fahrzeit zum Ziel	Fahrzeit

## Sprachbefehle für die Symbole im Menü mit den Einstellungen der Kartendarstellung

Symbol	Sprachbefehl
	Karte „2 D“
	Karte „3 D“
	Zielkarte
	Übersichtskarte

## Sprachbefehle für die Symbole zur Bedienung der Kartendarstellung

Symbol	Sprachbefehl
	Orientierungsraum
	Positionskarte
	Autozoom
	Maßstab ... > Meter   Kilometer   Yards   Meilen z. B. Maßstab fünf Kilometer

Die Zieladresse ist durch aufeinanderfolgendes Aussprechen des Orts- und Straßennamens sowie der Hausnummer schrittweise laut Systemansagen zu definieren. Die Navigationsdaten müssen die Hausnummer enthalten.

Es kann die Hausnummer ggf. ein weiterer Adresszusatz in Form einer Zahl ausgesprochen werden. Sollte die Hausnummer ggf. der weitere Adresszusatz in der eingegebenen Straße vorhanden sein, bietet das System anschließend die gefundenen Nummernkombinationen an.

## Geräteeinstellungen

### Menü Setup

#### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Hauptmenü	16
Klangeinstellungen	17
Bildschirmeinstellungen	18
Zeit- und Datumseinstellungen	18
Tastatureinstellungen	18
Einstellung der zusätzlichen Tastatursprachen	19
Einstellungen der Einheiten	19
Einstellungen der Sprachbedienung	19
Auf Werkseinstellungen zurücksetzen	19
Bluetooth®-Einstellungen	19

**In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen**  
» Seite 4, *Wichtige Hinweise*.

Dieses Kapitel behandelt die Grundeinstellung des Geräts.

Weitere Einstellungen sind in den einzelnen Menüs beschrieben

- Radio » Seite 24
- Medien » Seite 27
- Telefon » Seite 35
- Navigation » Seite 44
- Einstellungen der Fahrzeugsysteme » Seite 63

### Hauptmenü



Abb. 11  
Geräteeinstellungen: Hauptmenü

Im Hauptmenü können die Grundparameter des Geräts eingestellt werden.

### Hauptmenü aufrufen

► Die Taste **MENU** → die Funktionstaste mit dem Symbol  betätigen.

Menüs im Hauptmenü für Geräteeinstellungen

- **Klang** - Klangeinstellungen » Seite 17
- **Bildschirm** - Bildschirmeinstellungen » Seite 18
- **Zeit und Datum** - Zeit- und Datumeinstellungen » Seite 18
- **Sprache/Language** - Festlegung der Gerätesprache<sup>1)</sup>
- **Tastatur** - Tastaturdarstellung für Texteingaben » Seite 18
- **Zusätzliche Tastatursprachen** - Möglichkeit, andere als für die gewählte Sprache gültige Zeichen einzugeben » Seite 19
- **Einheiten** - Einstellungen der Einheiten » Seite 19
- **Sprachbedienung** - Einstellungen der Sprachbedienung » Seite 19
- **SD-Karte 1 sicher entfernen** - sichere Entnahme der SD-Speicherkarte aus dem Schacht 1
- **SD-Karte 2 sicher entfernen** - sichere Entnahme der SD-Speicherkarte aus dem Schacht 2
- **USB-Datenträger sicher entfernen** - sichere Entnahme der USB-Quelle
- **Werkseinstellungen** - Zurücksetzen auf Werkseinstellungen » Seite 19
- **Bluetooth** - Einstellungen der Bluetooth®-Funktion » Seite 19
- **Systeminformationen** - Anzeige der Systeminformationen
  - *Teilenummer Gerät: ...* - Teilenummer des Geräts
  - *Hardware: ...* - verwendete Hardware
  - *Software: ...* - Software-Version
  - *Datenbasis Navigation: ...* - Version der Navigationsdaten
  - *Medien-Codec: ...* - Version der Medien-Codex
  - **Software aktualisieren** - manuelle Software-Aktualisierung
- **Copyright** - Informationen zu verwendeten Lizenzen und Urheberrechten sind nur in englischer Sprache verfügbar

<sup>1)</sup> Die korrekte Anzeige von landesspezifischen Zeichen (z. B. bei ID3-Tag-Informationen) kann nicht immer gewährleistet werden.

## Klangeinstellungen

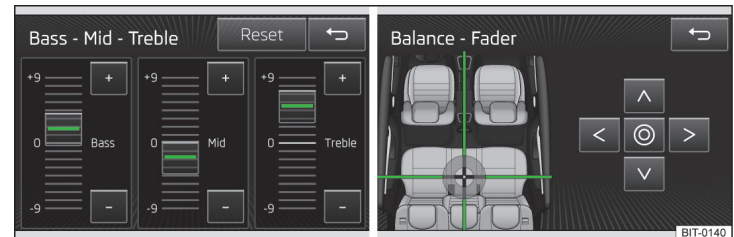



Abb. 12 Klangeinstellungen/Einstellungen Balance - Fader



► Die Taste **MENU** →  → **Klang** betätigen.

- **Lautstärke** - Lautstärkeneinstellung
  - **Verkehrsmeldung** - Einstellung der Lautstärke der Verkehrsfunkmeldungen (TP)
  - **Navigationsansag.** - Einstellung der Lautstärke der Navigationsansagen
  - **Sprachbedienung** - Einstellung der Lautstärke der Sprachbedienung
  - **Maximale Einschaltlautstärke** - Einstellung der maximalen Lautstärke nach dem Einschalten
  - **Lautstärkeanpassung (GALA)** - Lautstärkenerhöhung bei Geschwindigkeitserhöhung
  - **iPod-Lautstärke** - Einstellung der Lautstärke des (am MEDIA IN-Eingang) angeschlossenen iPods
    - **Leise** - geringe Lautstärke
    - **Mittel** - mittlere Lautstärke
    - **Laut** - hohe Lautstärke
  - **AUX-Lautstärke** - Einstellung der Lautstärke des über AUX angeschlossenen Geräts
    - **Leise** - geringe Lautstärke
    - **Mittel** - mittlere Lautstärke
    - **Laut** - hohe Lautstärke

- **Bluetooth-Audio** - Einstellung der Lautstärke des angeschlossenen Bluetooth®-Geräts
  - **Leise** - geringe Lautstärke
  - **Mittel** - mittlere Lautstärke
  - **Laut** - hohe Lautstärke
- **Audioabsenkung:** - Einstellung der Absenkung der Audiolautstärke bei aktiver Parkdistanzkontrolle
  - **Aus** - ausgeschaltet
  - **Schwach** - schwache Absenkung
  - **Mittel** - mittlere Absenkung
  - **Stark** - starke Absenkung
- **Tiefen - Mitten - Höhen** - Einstellung von Tiefen, Mitten und Höhen
- **Balance - Fader** - Einstellung des Klangschwerpunkts zwischen links und rechts, vorn und hinten
- **Bestätigungston** - Ein-/Ausschalten des Bestätigungstons bei Antippen einer Funktionsfläche
- **Keine Navigationsansagen bei Anruf** - Aus-/Einschalten der Navigationsansagen während eines Telefongesprächs (unter Verwendung eines mit dem Gerät verbundenen Telefons)
- **Subwoofer** - Einstellung der Subwooferlautstärke
- **CANTON Erweiterte Einstellungen** - Einstellung des Canton®-Soundsystems
  - **Equalizer Klang auswählen** - Einstellung des Equalizers
    - **Musik** - Musik
    - **Sprache** - Sprache
  - **Sound-Fokus:** - Einstellung der Raumoptimierung der Klangwahrnehmung
    - **Aus** - Einstellung für den gesamten Fahrzeugbereich
    - **Vorne** - optimierte Einstellung für die Insassen vorn
    - **Fahrer** - optimierte Einstellung für den Fahrer
  - **CANTON Surround** - virtuelles Canton®-Surroundsystem (aktiv bei der Medienwiedergabe)

## Bildschirmeinstellungen

➤ Die Taste **MENU** →  → **Bildschirm** betätigen.

<sup>1)</sup> Erfolgt innerhalb von 10 Sekunden keine Aktivierung des Bildschirms bei Annäherung, bei Bildschirmberührung oder bei der Betätigung des Menüknopfes  » [Abb. 1 auf Seite 5](#), dann wird der Bildschirm nur schwarz sein. Der Bildschirm wird bei Annäherung mittels der Hand, bei Bildschirmberührung oder bei der Betätigung des Menüknopfes  wieder eingeschaltet.

- **Bildschirm aus (in 10 s)** - Ein-/Ausschalten des Bildschirms in den sogenannten Energiesparmodus<sup>1)</sup>
- **Helligkeitsstufe:** - Einstellung der Helligkeitsstufe des Bildschirms
  - **Hellste** - hellste Stufe
  - **Heller** - hellere Stufe
  - **Mittel** - mittlere Stufe
  - **Dunkler** - dunklere Stufe
  - **Dunkelste** - dunkelste Stufe
- **Bestätigungston** - Ein-/Ausschalten des Bestätigungstons bei Antippen einer Funktionsfläche
- **Zeit anzeigen im Standby-Modus** - Zeit- und Datumsanzeige im Bildschirm bei eingeschalteter Zündung und ausgeschaltetem Gerät

## Zeit- und Datumseinstellungen

➤ Die Taste **MENU** →  → **Zeit und Datum** betätigen.

- **Zeitquelle:** - Art der Zeiteinstellungen
  - **Manuell** - manuelle Werteinstellungen
  - **GPS** - Übernahme der Werte vom empfangenen GPS-Signal
- **Zeit:** - Zeiteinstellungen
- **Sommerzeit** - Ein-/Ausschalten der Sommerzeiteinstellung
- **Zeitzone:** - Wahl der Zeitzone
- **Zeitformat:** - Einstellung des Zeitformats
  - **12h**
  - **24h**
- **Datum:** - Datumseinstellungen
- **Datumsformat:** - Einstellung des Datumsformats
  - **TT.MM.JJJJ** - Tag - Monat - Jahr
  - **JJJJ-MM-TT** - Jahr - Monat - Tag
  - **MM-TT-JJJJ** - Monat - Tag - Jahr

## Tastatureinstellungen

➤ Die Taste **MENU** →  → **Tastatur:** betätigen. ▶

- **ABC** - Anordnung der Tasten in alphabetischer Reihenfolge
- **QWERTZ** - Anordnung der Tasten im QWERTZ-System (gemäß der Computertastaturanordnung)


### Einstellung der zusätzlichen Tastatursprachen

➤ Die Taste **MENU** →  → **Zusätzliche Tastatursprachen** betätigen.

In diesem Menü kann die Tastaturzeichenanordnung für die jeweilige Sprache gewählt und hiermit die Option für eine schnelle Eingabe von den in der gewählten Sprache verwendeten Zeichen erweitert werden.

Ein Wechsel zwischen den gewählten Sprachen kann dann im Eingabebildschirm mit Tastatur durch Betätigen von  » **Seite 8** erfolgen.

### Einstellungen der Einheiten

➤ Die Taste **MENU** →  → **Einheiten** betätigen.

- **Abstand:** - Entfernungseinheiten
  - **km** - Kilometer
  - **mi** - Meilen
- **Geschwindigkeit:** - Geschwindigkeitseinheiten
  - **km/h** - Kilometer pro Stunde
  - **mph** - Meilen pro Stunde
- **Temperatur:** - Temperatureinheiten
  - **°C** - Grad Celsius
  - **°F** - Grad Fahrenheit
- **Volumen:** - Volumeneinheiten
  - **l** - Liter
  - **gal (US)** - Gallonen (US)
  - **gal (UK)** - Gallonen (UK)
- **Verbrauch:** - Verbrauchseinheiten
  - **l/100km** - Liter pro 100 Kilometer
  - **km/l** - Kilometer pro Liter
  - **mpg (US)** - Meilen pro Gallone (US)
  - **mpg (UK)** - Meilen pro Gallone (UK)
- **Gasverbrauch:** - Gasverbrauchseinheiten
  - **kg/100km** - Kilogramm pro 100 Kilometer
  - **km/kg** - Kilometer pro Kilogramm
  - **m³/100 km** - Kubikmeter pro 100 Kilometer
  - **km/m³** - Kilometer pro Kubikmeter

- **Druck:** - Druckeinheiten für Reifendruck
  - **kPa** - Kilopascal
  - **bar** - bar
  - **psi** - Pfund pro Quadratzoll

### Einstellungen der Sprachbedienung

➤ Die Taste **MENU** →  → **Sprachbedienung** betätigen.


- **Dialogstil:** - Einstellung des Dialogstils
  - **Lang** - langer Dialog (das System spielt unverkürzte akustische Meldungen ab)
  - **Kurz** - kurzer Dialog (das System kürzt einige akustische Meldungen oder ersetzt diese durch ein akustisches Signal)
- **Mögliche Kommandos anzeigen** - Ein-/Ausschalten der Anzeige des Menüs mit Grundsprachbefehlen beim Einschalten der Sprachbedienung
- **Startton Sprachbedienung** - Ein-/Ausschalten der akustischen Signalisierung beim Einschalten der Sprachbedienung
- **Endton Sprachbedienung** - Ein-/Ausschalten der akustischen Signalisierung beim Ausschalten der Sprachbedienung
- **Eingabeton im Sprachdialog** - Ein-/Ausschalten der akustischen Signalisierung für die Eingabemöglichkeit eines Sprachbefehls


### Auf Werkseinstellungen zurücksetzen

➤ Die Taste **MENU** →  → **Werkseinstellungen** betätigen.

- **Auf Werkseinstellungen zurücksetzen** - Zurücksetzen auf alle Werkseinstellungen
- **Klang** - Zurücksetzen auf Klangeinstellungen
- **Radio** - Zurücksetzen auf Radioeinstellungen
- **Fahrzeug** - Zurücksetzen auf Einstellungen der Fahrzeugsysteme
- **Telefon** - Zurücksetzen auf Telefoneinstellungen
- **Medien** - Zurücksetzen auf Medieneinstellungen
- **Sprachbedienung** - Zurücksetzen auf Einstellungen der Sprachbedienung
- **Navigation** - Zurücksetzen auf Navigationseinstellungen
- **Bluetooth** - Zurücksetzen auf Einstellungen der Bluetooth®-Funktion
- **System** - Zurücksetzen auf Systemeinstellungen

### Bluetooth®-Einstellungen

➤ Die Taste **MENU** →  → **Bluetooth** betätigen. ▶

- **Bluetooth** - Ein-/Ausschalten der Bluetooth®-Funktion
- **Sichtbarkeit:** - Ein-/Ausschalten der Sichtbarkeit der Bluetooth®-Einheit für andere Geräte
  - **Sichtbar** - stetiges Einschalten der Sichtbarkeit
  - **Nicht sichtbar** - Ausschalten der Sichtbarkeit
  - **Beim Starten** - Einschalten der Sichtbarkeit für 5 Minuten nach dem Einschalten der Zündung oder bis die Fahrgeschwindigkeit die Geschwindigkeit von 5 km/h überschreitet
- **Name:** - Öffnen des Eingabebildschirms mit Tastatur - Änderung des Gerätenamens
- **Gekoppelte Geräte** - Anzeige der Liste gekoppelter Bluetooth®-Geräte, Anschließen bzw. Löschen eines gekoppelten Geräts, Löschen der Liste gekoppelter Geräte
  - **Alle löschen.** - Löschen aller gekoppelten Bluetooth®-Geräte
  -  - Löschen des gekoppelten Bluetooth®-Geräts
- **Geräte suchen** - Suche verfügbarer externer Geräte mit aktivierter Bluetooth®-Funktion und eingeschalteter Sichtbarkeit
- **Bluetooth-Audio (A2DP/AVRCP)** - Ein-/Ausschalten der Anschlussmöglichkeit des Bluetooth®-Profils A2DP und AVRCP<sup>1)</sup>

---

<sup>1)</sup> A2DP und AVRCP sind Bluetooth®-Profile, die Multimediafunktionen unterstützen.

## Audio

### Radio

#### Bedienung

#### 📖 Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Hauptmenü .....	21
Liste verfügbarer Sender .....	22
Radiosender suchen und speichern .....	22
Verfügbare Sender durchsuchen (Scan) .....	23
Senderlogos .....	23
Verkehrsfunk .....	23
Senderinformationen (DAB) .....	24

**In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen**  
» Seite 4, Wichtige Hinweise.

Das Gerät ermöglicht den analogen Radioempfang der FM- und AM-Frequenzbereiche sowie den digitalen Radioempfang DAB.

Der Radioempfang DAB ermöglicht die Übertragung von mehreren Sendern in einem sogenannten Ensemble auf einer Frequenz. Weiter ermöglicht es die Übertragung von Zusatzdaten und Informationen (z. B. Nachrichten, Sport, Wetter, Warnungen etc.).

#### ! VORSICHT

- Parkhäuser, Tunnel, Hochhäuser oder Berge können das Radiosignal insofern stören, dass es zu einem völligen Ausfall kommen kann.
- Bei Fahrzeugen mit Scheibenantennen, falls die Scheiben mit Folien oder metallbeschichteten Aufklebern versehen sind, kann es zu Empfangsstörungen kommen.
- In Ländern, in denen die RDS-Funktion nicht ausreichend unterstützt wird, empfehlen wir, die AF- und bzw. auch die RDS-Einstellung auszuschalten. Ansonsten können diese die Funktion des Radios beeinträchtigen.

## Hauptmenü

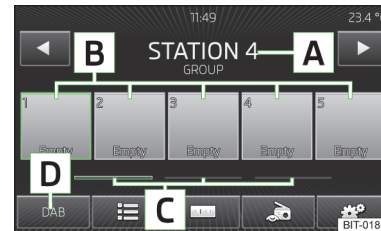


Abb. 13  
Radio: Hauptmenü

📖 **Lesen und beachten Sie zuerst ! auf Seite 21.**

**Bildbeschreibung** » Abb. 13

- A** der gewählte Radiosender (Bezeichnung oder Frequenz)
- B** Stationstasten
- C** Speichergruppen der Stationstasten
- D** Wahl des Rundfunkbereichs (FM / AM / DAB)

◀▷ Senderwechsel entweder in der Liste verfügbarer Sender oder unter den Stationstasten je nach Einstellung des Menüs **Pfeiltasten**: » Seite 24, *Einstellungen*

☰ Liste der verfügbaren Sender » Seite 22

📻 manuelle/halbautomatische Sendersuche » Seite 22

📡 Informationen zum Radiosender (DAB) » Seite 24

⚙️ Radioeinstellungen

Für jeden Rundfunkbereich (FM / AM / DAB) stehen jeweils 15 Stationstasten zum Speichern der Radiosender zur Verfügung. Diese Stationstasten sind in drei Speichergruppen unterteilt.

#### Hauptmenü aufrufen

➤ Die Taste **(RADIO)** betätigen.

#### Rundfunkbereich wählen

➤ Wiederholt die Taste **(RADIO)** betätigen.

oder

➤ Die Funktionstaste **D** » Abb. 13 drücken und den gewünschten Bereich wählen. ▶

## Informationssymbole im Bildschirm

Symbol	Bedeutung
TP	Verkehrsfunksender
no TP	Verkehrsfunksignal ist nicht verfügbar oder gewählter Sender ist kein Verkehrsfunksender
RDS OFF	RDS-Funktion ist ausgeschaltet (FM)
AF OFF	Alternativfrequenz AF ist ausgeschaltet (FM)

## Liste verfügbarer Sender



Abb. 14 Beispiel der Liste verfügbarer Sender: FM / DAB

📖 Lesen und beachten Sie zuerst **!** auf Seite 21.

Die Sender mit ausreichend starkem Signal sind der **Liste verfügbarer Sender** zu entnehmen. Das Gerät sucht diese Sender automatisch.

### Senderliste anzeigen

➤ Im Menü **Radio** die Funktionstaste **☰** betätigen.

## Informationssymbole im Bildschirm

Symbol	Bedeutung
☆	Radiosender, der unter einer Stationstaste gespeichert ist
▶	Aktuell gewählter Radiosender
TP	Verkehrsfunksender
Pop (z. B.)	Typ des ausgestrahlten Programms (FM)
R2 (z. B.)	Typ der Regionalsendung (FM)
📶	Signal ist nicht verfügbar (DAB)
🖼️	Radiosender mit Bilddarstellung (slideshow) (DAB)

## Senderliste aktualisieren

Im FM-Bereich wird die Senderliste durchgehend automatisch aktualisiert.

Im AM- und DAB-Bereich ist eine manuelle Aktualisierung durch Drücken der Funktionstaste **↻** durchzuführen.

## Sortierungsarten der Radiosender in der Senderliste (FM)

- **Alphabet** - alphabetische Sortierung laut Sendernamen
- **Gruppe** - Sortierung nach gesendetem Programmtyp

## Radiosender suchen und speichern

📖 Lesen und beachten Sie zuerst **!** auf Seite 21.

Ein Radiosender kann wie folgt gesucht und unter einer Stationstaste gespeichert werden.

### Automatischer Sendersuchlauf

Automatisch eingestellte Sender befinden sich in der Liste verfügbarer Sender.

### Halbautomatischer Sendersuchlauf

- Im Menü **Radio** die Funktionstaste **📶** betätigen.
- Die Funktionstaste **<** oder **>** betätigen.

Das Gerät durchsucht den Rundfunkbereich, bis der erste empfangbare Sender eingestellt wird.

### Manuelle Sendersuche

- Im Menü **Radio** die Funktionstaste **📶** betätigen.
- Den gewünschten Sender mittels der Funktionstasten **<** / **>** oder durch die Bewegung des Schiebereglers über den Bildschirm einstellen.

### Radiosender unter einer Stationstaste speichern

- Den gewünschten Sender in der Liste verfügbarer Sender länger drücken.

Es wird eine Auflistung von Stationstasten **[B]** angezeigt » **Abb. 13 auf Seite 21.**

- Die Stationstaste **[B]** drücken, unter der man den gewünschten Sender speichern möchte.

### oder

- Den gewünschten Radiosender manuell oder halbautomatisch einstellen.
- Die gewünschte Stationstaste **[B]** so lange gedrückt halten, bis ein akustisches Signal ertönt.

Zwischen den Speichergruppen mit den einzelnen Stationstasten kann mithilfe der Funktionstasten **[C]** gewechselt werden.



## Verfügbare Sender durchsuchen (Scan)

📖 **Lesen und beachten Sie zuerst**  auf Seite 21.

Die Funktion spielt nacheinander alle empfangbaren Sender für jeweils einige Sekunden an.

### Einschalten

➤ Den Menüknopf  » *Abb. 1 auf Seite 5* drücken.

### oder

➤ Im Menü **Radio** die Funktionstaste  → **Scan** betätigen.

### Ausschalten

➤ Den Menüknopf  drücken.

### oder

➤ Jede beliebige Funktionstaste im Gerätebildschirm betätigen.


Nach dem Ausschalten der Funktion spielt das Gerät den Sender ab, an dem die Funktion abgebrochen wurde.

## Senderlogos

📖 **Lesen und beachten Sie zuerst**  auf Seite 21.

Den Stationstasten  » *Abb. 13 auf Seite 21* können Logos (Bilder) der Radiosender zugeordnet werden.

### Senderlogo automatisch speichern (FM / DAB)


➤ Noch **vor dem Speichern** der Radiosender unter den Stationstasten im Menü **Radio** die Funktionstaste  → **Erweit. Einstellungen** betätigen.

➤ Den Menüpunkt **Automatische Speicherung Senderlogos** aktivieren » *Seite 24, Erweiterte Einstellungen (FM)* bzw. » *Seite 25, Erweiterte Einstellungen (DAB)*.

Beim Speichern des Senders unter einer Stationstaste wird diesem Sender ein Logo aus dem Gerätespeicher zugeordnet, soweit dieses Logo im Speicher vorhanden ist.

### Senderlogo manuell speichern

Den **bereits gespeicherten** Sendern kann ein Logo manuell zugeordnet werden.

➤ Die Funktionstaste  → **Senderlogos** betätigen.

Es wird ein Menü mit Stationstasten für Radiosender angezeigt.

➤ Die Stationstaste für den Sender drücken, dem man ein Logo zuordnen möchte.

Es wird ein Menü mit Datenträgern (CD, SD-Karte, USB) angezeigt.

➤ Im jeweiligen Datenträger ist das gewünschte Bild auszuwählen.

Durch die Auswahl des Bilds wird dieses der jeweiligen Stationstaste zugeordnet.

### Hinweis

- Folgende Bildformate werden unterstützt: jpg, gif, png, bmp.
- Wir empfehlen eine Bildauflösung bis zu 500x500 Pixel.

## Verkehrsfunk

📖 **Lesen und beachten Sie zuerst**  auf Seite 21.

### Einschalten/Ausschalten

➤ Im Menü **Radio** die Funktionstaste  betätigen.

➤ Den Menüpunkt **Verkehrsfunk (TP)** aktivieren bzw. deaktivieren.

### Verkehrsmeldungen

Während einer Verkehrsdurchsage wird das folgende Menü angezeigt.

- **Abbrechen** - Unterbrechung der aktuellen Verkehrsmeldung. Die TP-Funktion bleibt weiterhin aktiviert.
- **Deaktivieren** - Beenden der aktuellen Verkehrsmeldung und Ausschalten der TP-Funktion.

### Hinweis

- Einige Radiosender identifizieren sich irreführend als Verkehrsfunksender. Es handelt sich deshalb um keinen Gerätefehler, dass bei solchen Radiosendern kein Verkehrsfunk besteht.
- Während der Wiedergabe im Menü **Medien** wird der Verkehrsfunk vom zuletzt gewählten Radiosender empfangen.
- Sollte dieser Radiosender keine Verkehrsmeldungen ausstrahlen oder ist dessen Signal nicht verfügbar, dann sucht das Gerät automatisch einen Verkehrsfunksender.



Abb. 15  
Senderinformationen

Lesen und beachten Sie zuerst **!** auf Seite 21.

Das DAB ermöglicht die Übertragung von verschiedenen zusätzlichen Informationen. Die Anzeigeeoptionen für diese Informationen im Bildschirm können im folgenden Menü eingestellt werden.

Im Menü **Radio** die Funktionstaste **DAB** → betätigen.

- **Speicherliste** - Anzeige **nur gespeicherter** DAB-Sender
- **Senderinfo** - Anzeige von Informationen zum DAB-Sender, von Begleittext (Radiotext) und von Bildern (z. B. Interpretenname oder Programm- und Bildertyp, wenn diese ausgestrahlt werden)
- **Radiotext** - nur eine Radiotexteinblendung
- **Slideshow** - nur eine Bilddarstellung (das Bild geht in Vollbilddarstellung bis zu dem Zeitpunkt über, zu dem der Bildschirm durch die Annäherung mittels der Hand wieder eingeschaltet wird)

### **i** Hinweise

Wird der Bildschirm im Bereich der Begleittextanzeige (Radiotextanzeige) berührt, werden nur diese Informationen angezeigt. Wird der Bildschirm im Bereich des angezeigten Bilds angetippt, werden im Bildschirm nur Bilder angezeigt.

### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Einstellungen	24
Erweiterte Einstellungen (FM)	24
Erweiterte Einstellungen (DAB)	25

**In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen**  
» Seite 4, *Wichtige Hinweise*.

Die Grundeinstellung der Radiofunktionen ist für alle Rundfunkbereiche gleich. Der Menüpunkt **Erweiterte Einstell.** ist für FM und DAB unterschiedlich. Der AM-Rundfunkbereich hat diesen Menüpunkt nicht.

### Einstellungen

Im Menü **Radio** die Funktionstaste betätigen.


- **Klang** - Klangeinstellungen » Seite 17, *Klangeinstellungen*
- **Scan** - Anspielautomatik aller empfangbaren Sender des aktuellen Frequenzbereichs für jeweils etwa 5 Sekunden
- **Pfeiltasten**: - Einstellung der Funktion des Senderwechsels im Menü **Radio**
  - **Speicherliste** - Umschalten nur gespeicherter Radiosender (Stationstasten)
  - **Senderliste** - Umschalten aller aktuell empfangbaren Radiosender des gewählten Frequenzbereichs
- **Verkehrsfunk (TP)** - Ein-/Ausschalten des Verkehrsfunkempfangs
- **Speicher löschen** - Löschen der gespeicherten Sender (Stationstasten)
  - - Löschen eines konkreten Senders (Stationstaste)
  - **Alle löschen** - Löschen aller gespeicherten Sender (Stationstasten)
- **Senderlogos** - manuelle Zuordnung des Senderlogos » Seite 23
- **Radiotext** - Ein-/Ausschalten der Radiotexteinblendung (nur FM und DAB)
- **Erweiterte Einstell.** - eine weitere Einstellung, die abhängig vom gewählten Rundfunkbereich unterschiedlich ist (nur FM und DAB)

### Erweiterte Einstellungen (FM)

Im Menü **Radio** den FM-Bereich wählen und die Funktionstaste → **Erweiterte Einstell.** betätigen. ▶

- **Alternativfrequenz (AF)** - Ein-/Ausschalten der Suche alternativer Frequenzen des aktuell gehörten Senders, beim Ausschalten wird im Gerätebildschirm **AF aus** angezeigt
- **Radiodatensystem (RDS)** - Ein-/Ausschalten der RDS-Funktion
- **RDS Regional:** - Ein-/Ausschalten der automatischen Verfolgung von regional verwandten Sendern
  - **Fix** - der gewählte regionale Sender wird stetig beibehalten. Bei Signalverlust ist ein anderer Regionalsender manuell einzustellen.
  - **Automatisch** - automatische Wahl des Senders mit dem aktuell besten Empfang. Bei Empfangsverlust in der gegebenen Region wird automatisch eine andere verfügbare Region eingestellt.
- **Automatische Speicherung Senderlogos** - automatische Speicherung des Senderlogos nach dem PI-Code des Radiosenders » [Seite 23](#)

## Erweiterte Einstellungen (DAB)

- Im Menü **Radio** den DAB-Bereich wählen und die Funktionstaste  → **Erweiterte Einstell.** betätigen.
- **DAB-Verkehrsdurchsagen** - Ein-/Ausschalten der DAB-Durchsagen
- **Andere DAB-Durchsagen** - Ein-/Ausschalten von anderen Durchsagen (z. B. Warnungen, Regionalwetter, Sportreportagen, Finanznachrichten)
- **DAB - DAB Programmverfolgung** - Ein-/Ausschalten der automatischen DAB-Programmverfolgung in anderen Sendergruppen
- **Automatischer Wechsel DAB - FM** - Ein-/Ausschalten der automatischen Umschaltung von DAB in den FM-Frequenzbereich bei DAB-Signalverlust
- **L-Band** - Ein-/Ausschalten der automatischen DAB-Sendersuche im L-Band
- **Automatische Speicherung Senderlogos** - automatische Speicherung des Logos zum erkannten Sender » [Seite 23](#)

### DAB-Programmverfolgung

Ist ein DAB-Sender Teil von mehreren Sendergruppen, wird bei schlechtem Empfangssignal der gleiche Sender in einer anderen Sendergruppe gesucht.

### Automatischer Wechsel DAB - FM

Bei schlechtem DAB-Empfang versucht das Gerät, für den gehörten DAB-Sender einen korrespondierenden FM-Sender zu finden.

Voraussetzung für einen automatischen Wechsel ist, dass der DAB- und der FM-Sender eine entsprechende Senderkennung ausstrahlen.

- Während der Sender über den FM-Bereich empfangen wird, wird (**FM**) hinter dem Sendernamen angezeigt. Wenn der korrespondierende DAB-Sender wieder empfangbar ist, verschwindet die Anzeige (**FM**).
- Wenn ein DAB-Sender bei schlechtem Empfang auch im FM-Bereich nicht wiedergefunden werden kann, wird das Gerät stummgeschaltet.
- Ist ein automatischer Senderwechsel unerwünscht ist (z. B. bei Tunnelfahrten, wenn es zu kurzfristigen Empfangsverlusten kommt), kann diese Funktion ausgeschaltet werden.

### L-Band

Für den Radioempfang DAB werden in verschiedenen Ländern unterschiedliche Frequenzbereiche verwendet. In einigen Ländern erfolgt der Radioempfang DAB nur im sogenannten L-Band.

- Bei eventuellen Problemen mit dem Radioempfang DAB ist zu prüfen, ob die automatische DAB-Sendersuche im L-Band eingeschaltet ist.
- Wenn im jeweiligen Land kein Radioempfang DAB im L-Band erfolgt, dann ist es günstiger, diesen Menüpunkt ausgeschaltet zu lassen. Der Sendersuchlauf erfolgt dadurch schneller.

## Medien

### Bedienung

#### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Hauptmenü	26
Titel-/Ordnerliste	26
Wiedergabe	27
Medieneinstellungen	27

**In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen**  
» Seite 4, Wichtige Hinweise.

Das Gerät ermöglicht es, Audiodateien verschiedener Formate » Seite 28 von verschiedenen Datenträgern abzuspielen und verschiedene Signalquellenarten anzuschließen.

Nach dem Anschluss der Signalquelle beginnt das Gerät, Audiodateien in alphabetischer Reihenfolge automatisch wiederzugeben.

**Arten der Gerätebedienung** » Seite 7.

- » Am Gerät über die Bedienungselemente.
- » Über die Funktionstasten im Gerätebildschirm.
- » Über das MAXI DOT-Display.

#### Hauptmenü

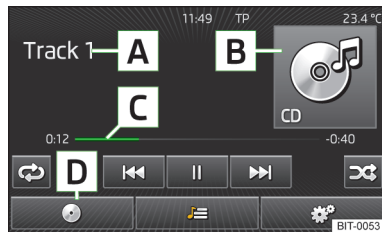


Abb. 16  
Medien: Hauptmenü

**Hauptmenü aufrufen**

- » Die Taste **[MEDIA]** betätigen.

#### Bildbeschreibung

- A** Informationen zum/zur gewählten Titel/Datei (z. B. Interpreten-, Titelname)
  - B** gewählte Signalquelle / Anzeige des Albumbilds (cover art) soweit dieses Bestandteil der wiedergegebenen Datei (ID3-Tag) ist
  - C** Wiedergabe-Zeitachse (mit Angaben über die Spiel- und Restspielzeit des Titels). Eine Bewegung innerhalb des Titels ist durch Verschiebung des Schiebereglers bzw. Berührung der gewünschten Stelle auf der Zeitachse möglich.
  - D** Auswahl der Signalquelle
- ☰ Titel-/Ordnerliste
- ⚙️ Medieneinstellungen » Seite 27

#### Signalquelle wählen

Das Menü der Funktionstaste **[D]** » Abb. 16.

- 🎵 **CD** - wechselt zu einer eingelegten CD » Seite 29
- 💿 **SD-Karte 1** - wechselt zu einer eingesteckten Speicherkarte SD 1 » Seite 30
- 💿 **SD-Karte 2** - wechselt zu einer eingesteckten Speicherkarte SD 2 » Seite 30
- 🗑️ **USB** - wechselt zu einem am USB-Eingang angeschlossenen Datenträger » Seite 31
- 🔊 **AUX** - wechselt zu einer am AUX-Eingang angeschlossenen externen Audioquelle » Seite 31
- 📱 **iPod** - wechselt zu einem am MEDIA IN-Eingang angeschlossenen Apple-Gerät » Seite 32
- 📶 **BT-Audio** - wechselt zum Bluetooth®-Player » Seite 29

#### Titel-/Ordnerliste

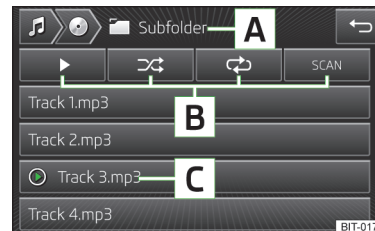


Abb. 17  
Titel-/Ordnerliste

## Menüanzeige

› Im Menü **Medien** die Funktionstaste  $\equiv$  betätigen.

## Bildbeschreibung

- A** Anzeige der Ordnerstruktur, Funktionstasten von übergeordneten Ordnern
- B** Funktionstasten für die Wiedergabe aus der Audioquelle » Tab. auf Seite 27
- C** aktuell wiedergegebener Titel

## **i** Hinweis

In der Titel-/Ordnerliste werden max. 1000 alphabetisch geordnete Dateien/Ordner angezeigt.

## Wiedergabe

Das Gerät spielt die Dateien in alphabetischer Reihenfolge ab.

## Beschreibung der Funktionstasten für die Wiedergabe

Taste	Aktion	Funktion
	Drücken	Wiedergabe/Pause
	Kurzes Drücken <sup>a)</sup>	Wiedergabe des vorherigen Titels
	Kurzes Drücken <sup>b)</sup>	Wiedergabe des aktuellen Titels von dessen Anfang an
	Langes Drücken <sup>c)</sup>	Schneller Rücklauf des Titels
	Kurzes Drücken	Wiedergabe des nächsten Titels
	Langes Drücken <sup>c)</sup>	Schneller Vorlauf des Titels
	Erstes Drücken	Einschalten der Titelwiederholung
	Zweites Drücken	Einschalten der Wiederholung des gesamten Ordners / der Signalquelle
	Drittes Drücken	Ausschalten der Wiederholung
	Drücken	Ein-/Ausschalten der Zufallswiedergabe des Ordners / der Signalquelle (Mix-Modus)
<b>SCAN</b>	Erstes Drücken	Anspielautomatik aus dem Ordner / der Signalquelle
	Zweites Drücken	Ausschalten der Funktion <b>SCAN</b>

a) Innerhalb von etwa 3 Sekunden nach dem Start der Titelwiedergabe.

b) Nach etwa 3 Sekunden seit dem Start der Titelwiedergabe.

c) Je länger die Taste gedrückt wird, desto schneller ist der Vor-/Rücklauf.

## Funktion Scan

Die Funktion **Scan** kann wie folgt bedient werden.

- › Durch Drücken der Funktionstaste **SCAN** » Tab. auf Seite 27 ein-/ausschalten.
- › Durch Drücken des Menüknopfes » Abb. 1 auf Seite 5 ein-/ausschalten.
- › Durch den Wechsel zu einer anderen Datei/Signalquelle oder durch Drücken einer der Funktionstasten für die Wiedergabe ausschalten.

## **i** Hinweis

Die in der Tabelle aufgeführten Funktionstasten sind in Abhängigkeit vom aktuell gewählten Bildschirmenü unterschiedlich.

## Medieneinstellungen

› Im Menü **Medien** die Funktionstaste betätigen.

- **Klang** - Klangeinstellungen » Seite 17, *Klangeinstellungen*
- **Mix/Repeat/Scan inklusive Unterordner** - Ein-/Ausschalten der Titelwiedergabe **inklusive Unterordner** in den folgenden Modi - Zufallswiedergabe / Wiederholung / Anspielautomatik
- **Bluetooth** - Einstellungen der Bluetooth®-Funktion » Seite 19
- **Video (iPod)** - Einstellung der Parameter des aus einem Apple-Gerät angezeigten Videos (Helligkeit, Farbe, Kontrast, Format, Norm) » Seite 32
- **Verkehrsfunk (TP)** - Ein-/Ausschalten des Verkehrsfunkempfangs
- **Externes AUX-Gerät** - Aktivierung/Deaktivierung des AUX-Eingangs
- **Sicher entfernen** - sichere Entnahme des angeschlossenen Datenträgers
  - **SD-Karte 1** - SD-Speicherkarte 1
  - **SD-Karte 2** - SD-Speicherkarte 2
  - **USB 1** - ein am USB-Eingang angeschlossener Datenträger

## Signalquellen

### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Unterstützte Quellen und Dateiformate	28
Voraussetzungen und Einschränkungen	29
Bluetooth®-Player	29
CD	29
SD-Speicherkarte	30
USB-, AUX-Eingänge	31
MEDIA IN-Eingang	32 ▶

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen  
» Seite 4, Wichtige Hinweise.

### ! ACHTUNG

- Externe Signalquellen niemals in der Nähe der Airbags ablegen. Lose Gegenstände können auf einen auslösenden Airbag treffen und die Insassen verletzen - es besteht Lebensgefahr!
- Externe Signalquellen niemals auf der Schalttafel ablegen. Lose Gegenstände können bei einem plötzlichen Manöver oder bei einem Unfall durch den Fahrgastraum fliegen und die Insassen verletzen.
- Externe Signalquellen während der Fahrt nicht in der Hand oder auf den Knien halten. Lose Gegenstände können bei einem plötzlichen Manöver oder bei einem Unfall durch den Fahrgastraum fliegen und die Insassen verletzen.
- Das Anschlusskabel der externen Signalquelle immer so verlegen, dass dieses Sie während der Fahrt keineswegs einschränkt.

### ! VORSICHT

Wir empfehlen, keine wichtigen Daten auf CD-Medien, in Bluetooth®-Playern, auf SD-Speicherkarten und angeschlossenen externen Geräten zu speichern. Der ŠKODA Partner trägt keine Verantwortung für Schäden durch den Verlust von auf diesen Medien abgespeicherten elektronischen Daten.

### i Hinweis

Bei einigen externen Geräten kann die Einstellung der Ausgangslautstärke verändert werden.

## Unterstützte Quellen und Dateiformate

📖 Lesen und beachten Sie zuerst **!** und **!** auf Seite 28.

### Unterstützte Audiosignalquellen

<b>SD-Speicherkarte</b>	SD, SDHC, SDXC
<b>CD-Laufwerk</b>	Audio-CD (bis 80 min), CD-R und CD-RW (mit einer Kapazität von bis zu 700 MB)
<b>USB-Geräte</b>	USB-Stick, USB-MSC-Player, HDD (ohne spezielle Software)

<b>Spezifikation der USB-Geräte</b>	USB 1.x und 2.x oder höher mit der Unterstützung von USB 2.x (die Geschwindigkeit der Datenübertragung entspricht maximal der Geschwindigkeit USB 2.x) Geschwindigkeitsklasse von max. 480 Mb/s
<b>Spezifikation der Bluetooth®-Player</b>	Bluetooth-Protokolle A2DP und AVRCP (1.0 - 1.3)
<b>Sonstige externe Quellen</b>	tragbare Player (z. B. iPod®, iPad®, iPhone®, MTP-Player (MSC))

### Formate der Audiodateien

<b>Datensystem</b>	<b>SD-Speicherkarte</b>	FAT16, VFAT, FAT32		
	<b>USB-Stick</b>			
	<b>CD</b>	ISO9660, Joliet (Level 1,2,3), UDF 1.x, UDF 2.x		
<b>Codec-Typ (Dateiformate)</b>	MPEG-1/2 (Layer-3)	Windows Media Audio 7, 8 und 9	MPEG-2/4	WAV
<b>Dateisuffix</b>	mp3	wma asf	aac	wav
<b>Wiedergabelisten</b>	m3u; pls; wpl; m3u8; asx			
<b>Dateieigenschaften</b>	<b>Bitrate</b>	max. 320 kb/s		
	<b>Abtastrate</b>	max. 48 kHz		
<b>Bilder auf den Plattenhüllen</b>	Bildauflösung bis zu 500x500 Pixel (200 kb) (jpg, jpeg, png, bmp, gif); je nach Verfügbarkeit werden Album-Covers von den jeweiligen Medien aus angezeigt			

### ! VORSICHT

- Das Gerät wurde mit den meisten, zum Zeitpunkt des Redaktionsschlusses in den Märkten erhältlichen Produkten und Medien bis zu einer Größe von max. 32 GB getestet. Es kann trotzdem vorkommen, dass einige externe Geräte, Medien oder Dateien unlesbar oder unabspielbar sein werden.
- Die mittels des GPT-Standards (GUID Partition Table) gegliederten Signalquellen werden vom Gerät nicht unterstützt.

## Voraussetzungen und Einschränkungen

📖 **Lesen und beachten Sie zuerst** **!** und **!** auf Seite 28.

Der Name des Interpreten, des Albums und des Titels der wiedergegebenen Datei können angezeigt werden, wenn diese Informationen als sog. ID3-Tag vorhanden sind. Steht kein ID3-Tag zur Verfügung, wird nur der Ordnername angezeigt.

Für eine gute Wiedergabe empfehlen wir, auf eine Bitrate von mind. 160 kb/s komprimierte MP3-Dateien zu verwenden.

Bei Audiodateien mit variabler Bitrate muss die angezeigte restliche Wiedergabezeit nicht der tatsächlichen restlichen Wiedergabezeit entsprechen.

Dateien, die über das DRM-Verfahren geschützt sind, werden vom Gerät nicht abgespielt.

## Bluetooth®-Player

📖 **Lesen und beachten Sie zuerst** **!** und **!** auf Seite 28.

Das Gerät ermöglicht eine drahtlose Verbindung (Kopplung) mit dem Bluetooth®-Player.

➤ Beim Verbindungsvorgang sind die gleichen Anweisungen wie für die Kopplung des Geräts mit einem Telefon zu befolgen » Seite 36.

### **i** Hinweis

- Wir empfehlen, die maximale Lautstärke des tragbaren Players einzustellen.
- Die Lautstärke kann auch durch die Einstellung der Eingangsempfindlichkeit des Geräts für den Bluetooth®-Player angepasst werden » Seite 17, *Klangeinstellungen*.
- Die unterstützten Medienfunktionen sind vom verwendeten Bluetooth®-Player abhängig.

## CD



Abb. 18 CD-Schacht

📖 **Lesen und beachten Sie zuerst** **!** und **!** auf Seite 28.

Der CD-Schacht befindet sich in einer im Ablagefach auf der Beifahrerseite untergebrachten externen Einheit » Abb. 18.

### CD einlegen/auswerfen

- Eine CD, mit der bedruckten Seite nach oben, so weit in den CD-Schacht einschieben, bis diese automatisch eingezogen wird. Die Wiedergabe startet automatisch.
- Die Symboltaste **△** betätigen - die CD wird ausgeworfen.

Wenn das ausgegebene Medium nicht innerhalb von 10 Sekunden entnommen wird, wird dieses aus Sicherheitsgründen wieder eingezogen. Dabei wird jedoch nicht zur CD-Quelle gewechselt.

### **!** ACHTUNG

- Der CD/DVD-Spieler ist ein Laserprodukt.
- Dieses Laserprodukt wurde zum Herstellungsdatum in Übereinstimmung mit den nationalen/internationalen Normen DIN EN 60825-1 : 2008-05 und DHHS Rules 21 CFR, Subchapter J als Klasse 1 Laserprodukt eingestuft. Der Laserstrahl in diesem Klasse 1 Laserprodukt ist so schwach, dass er beim bestimmungsgemäßen Betrieb keine Gefahr darstellt.
- Dieses Produkt ist so entworfen, dass der Laserstrahl auf das Innere des Geräts begrenzt wird. Das bedeutet jedoch nicht, dass der im Gehäuse eingebaute Laser ohne sein Gehäuse nicht als ein Laserprodukt einer höheren Klasse eingestuft werden könnte. Aus diesem Grund sollte das Gehäuse des Geräts auf keinen Fall geöffnet werden.

## ! VORSICHT

- Unbedingt die Zeit der CD-Ausgabe abwarten, bevor versucht wird, eine neue CD einzuschieben. Ansonsten kann das Laufwerk im Gerät beschädigt werden.
- In das CD-Laufwerk nur Original-Audio-CDs oder standardmäßige CD-Rs und CD-RWs einschieben.
- Die CDs nicht bekleben!
- Bei zu hohen bzw. zu niedrigen Außentemperaturen kann die Wiedergabe-einheit vorübergehend abschalten. Das Gerät schaltet in das letzte aktive Menü.

## i Hinweis

- Nach dem Betätigen der Symboltaste  $\Delta$  dauert es einige Sekunden, bis die CD ausgeworfen wird.
- Auf schlechten oder unbefestigten Straßen und bei heftigen Vibrationen können Wiedergabesprünge auftreten.
- Bei Kälte oder hoher Luftfeuchte kann sich im Gerät Feuchtigkeit (Kondensat) niederschlagen. Dies kann Wiedergabesprünge bewirken oder die Wiedergabe verhindern. In diesem Fall ist zu warten, bis die Feuchtigkeit entwichen ist.
- Ist die CD mechanisch beschädigt, nicht lesbar oder falsch eingelegt, erscheint im Bildschirm die folgende Meldung **Fehler: CD**. Die CD überprüfen und richtig in das Laufwerk einlegen.
- Kopiergeschützte CD und selbstgebrannte CD werden unter Umständen nicht oder nur eingeschränkt wiedergegeben.
- Die in Ihrem Land geltenden nationalen gesetzlichen Bestimmungen zum Urheberrecht sind zu beachten.

## SD-Speicherkarte



Abb. 19 SD-Speicherkartenschächte

## 📖 Lesen und beachten Sie zuerst ! und ! auf Seite 28.

Das Gerät ermöglicht es, Audiodateien von den SD-Speicherkarten abzuspielen.

Die SD-Speicherkartenschächte befinden sich in einer im Ablagefach auf der Beifahrerseite untergebrachten externen Einheit.

### SD-Speicherkarte einstecken

- Die SD-Speicherkarte, mit der abgeschrägten Ecke zuerst und nach rechts gerichtet, in den jeweiligen Schacht einstecken, bis diese „einrastet“. Die Wiedergabe startet automatisch.

### SD-Speicherkarte entnehmen

- Die Taste **(MENU)** →  $\otimes$  → **SD-Karte 1 sicher entfernen** bzw. **SD-Karte 2 sicher entfernen** betätigen.
- Auf die eingesteckte SD-Speicherkarte drücken. Die SD-Speicherkarte „springt“ in die Ausgabeposition.

### Unlesbare SD-Speicherkarte

Sind auf der SD-Speicherkarte keine lesbaren Daten gespeichert, dann erfolgt keine Wiedergabe.

Aufgrund unterschiedlicher Qualitätsanforderungen der Kartenhersteller ist es nicht möglich, die Wiedergabe von SD-Speicherkarten immer zu garantieren.

Einige Dateien auf den SD-Speicherkarten bzw. gesamte SD-Speicherkarten können nicht wiedergegeben werden oder ihre Wiedergabe kann eingeschränkt sein.

## ! VORSICHT

- Nur SD-Karten in Standardgröße verwenden. Bei Verwendung von kleineren SD-Speicherkarten mit dem Adapter kann die SD-Speicherkarte während der Fahrt durch Fahrzeugschütterungen aus dem Adapter herausfallen.
- Es wird empfohlen, die SD-Speicherkarten der Klasse 4 und höher zu verwenden, um die höchstmögliche Zugriffsgeschwindigkeit auf die Audiodateien zu erreichen.
- Die SD-Speicherkarten stets in geeigneten Hüllen aufbewahren, um diese vor Schmutz, Staub und anderen Beschädigungen zu schützen.



## USB-, AUX-Eingänge

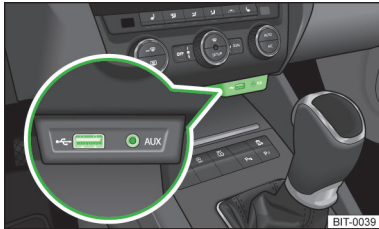


Abb. 20  
USB- und AUX-Eingänge

📖 **Lesen und beachten Sie zuerst** **!** und **!** **auf Seite 28.**

Das Gerät ermöglicht es, Audiodateien vom USB-Speichermedium sowie von externen, am AUX-Eingang angeschlossenen Geräten abzuspielen.

Die USB- und AUX-Eingänge befinden sich oberhalb des Ablagefachs in der Mittelkonsole vorn » [Abb. 20](#).

Am USB- bzw. AUX-Eingang kann ein externes Gerät entweder direkt oder über Verbindungskabel aus dem ŠKODA Original Zubehör angeschlossen werden.

### AUX-Eingang

Externe Geräte, die am AUX-Eingang angeschlossen sind, **können nicht** über Ihr Gerät bedient werden.

Für den AUX-Eingang wird der Standard-Klinkenstecker 3,5 mm (Stereo Jack) verwendet. Für externe Geräte ohne diesen Klinkenstecker muss ein Adapter verwendet werden.

Für die Lautstärkeanpassung kann die Einstellung der Eingangsempfindlichkeit am AUX-Eingang verändert werden » [Seite 17, Klangeinstellungen](#).

### USB-Eingang

Externe Geräte, die am USB-Eingang angeschlossen sind, **können** über Ihr Gerät bedient<sup>1)</sup> werden.

Vor der Entnahme des USB-Geräts ist wie folgt vorzugehen:

➤ Die Taste **MENU** → **!** → **USB-Datenträger sicher entfernen** betätigen.

### USB-Audioquelle laden

Bei eingeschalteter Zündung wird nach dem Anschluss der USB-Audioquelle der Ladevorgang automatisch gestartet (gilt für Audioquellen, bei denen der Ladevorgang über den USB-Stecker möglich ist).

Der Ladewirkungsgrad kann im Vergleich zum Ladevorgang über das übliche Stromnetz unterschiedlich sein. Angeschlossene Audioquellen können mit einer Stromstärke von max. 500 mA geladen/versorgt werden.

Einige angeschlossene Audioquellen können möglicherweise nicht erkennen, geladen zu werden.

Der Ladevorgang der angeschlossenen Audioquelle wird nach dem Ausschalten der Zündung automatisch abgebrochen.

### ! VORSICHT

- Der AUX-Eingang darf nur für Audiogeräte verwendet werden!
- Ist am AUX-Eingang ein externes Gerät angeschlossen, das mit einem Adapter zur externen Stromversorgung ausgestattet ist, kann es vorkommen, dass der Klang gestört wird. Das hängt von der Qualität des verwendeten Adapters ab.
- USB-Verlängerungskabel oder Adapter können die Funktion des angeschlossenen externen Geräts beeinträchtigen.
- USB-Verteiler werden nicht unterstützt.

### i Hinweis

Bei der Bedienung sowie Verbindung des externen Geräts ist die jeweilige Bedienungsanleitung zu beachten.

<sup>1)</sup> Einige Bedienungsoptionen eines externen Geräts werden möglicherweise nicht unterstützt.

## MEDIA IN-Eingang

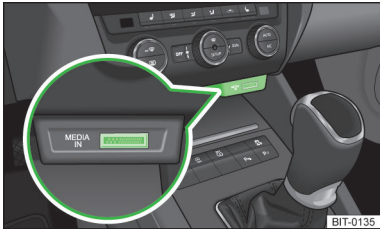




Abb. 21  
MEDIA IN-Eingang

📖 **Lesen und beachten Sie zuerst**  **und**  **auf Seite 28.**

Das Gerät ermöglicht es, Audiodateien von einem externen, am MEDIA IN-Eingang angeschlossenen Gerät abzuspielen.

Externe Quellen, wie z. B. Apple-Geräte, die am MEDIA IN-Eingang angeschlossen sind, können über das Gerät bedient werden.



Für den Anschluss von externen Quellen sind Verlängerungskabel aus dem ŠKODA Original Zubehör vorgesehen.

### Titel aus einem angeschlossenen Apple-Gerät sortieren

➤ **Video** (nur wenn ein rot gekennzeichnetes Adapter verwendet wird) - Videotitellisten, Filme, Musikvideos, TV-Shows, Video-Podcasts, Ausgeliehene Filme.

➤ **Musik** - Wiedergabelisten, Interpreten, Albums, Titel, Podcasts, Genres, Komponisten, Audiobücher.

### Video einstellen

➤ Die Taste  →  → **Video (iPod)** betätigen.

■ **Bildschirm** - Einstellung der Helligkeit, des Kontrasts und der Farbtiefe des angezeigten Videos (während der Wiedergabe in der NTSC-Norm die Option für die Farbtoneinstellung)

■ **Format** - Einstellung des Seitenverhältnisses der Bildschirmdarstellung

■ **AV-Norm**<sup>1)</sup> - Einstellung der Videonorm

■ **Automatisch** - automatische Wahl der Norm

■ **PAL** - Wahl der Norm für den Codierungsstandard des PAL-Farbsignals

■ **NTSC** - Wahl der Norm für den Codierungsstandard des NTSC-Farbsignals

### Hinweis

■ Einige Bedienungsoptionen des Apple-Geräts, wie z. B. die Wertung von Musiktiteln oder die Zuordnung der Titel einer „On-the-go“-Wiedergabeliste, werden nicht unterstützt.

■ Einige Bedienungsoptionen des Apple-Geräts oder die Videowiedergabe, werden nur unter Verwendung eines rot gekennzeichneten Verlängerungskabels unterstützt.

■ Nach dem Ausschalten und erneutem Einschalten der Zündung wird die Videowiedergabe aus einem Apple-Gerät nicht wiederhergestellt.

■ Aus Sicherheitsgründen wird die Videoanzeige bei Geschwindigkeiten von über 5 km/h ausgeschaltet. Die Tonspurwiedergabe wird fortgesetzt.

■ Für die Lautstärkeanpassung kann die Einstellung der Eingangsempfindlichkeit am MEDIA IN-Eingang verändert werden » [Seite 17](#), [Klangeinstellungen](#).

<sup>1)</sup> Die gleiche Norm muss auch in der externen Quelle eingestellt sein. Eine falsch eingestellte AV-Norm kann dazu führen, dass die Wiedergabequalität mangelhaft ist. Es erfolgt keine Bilddarstellung oder nur eine Schwarz-Weiß-Bilddarstellung.

# Telefon

## Kommunikation

### Telefon und Funkanlage

#### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Einleitende Informationen	33
Hauptmenü	34
Probleme mit der Funktion Telefon	34
Phonebox	35
Einstellungen	35

Das Menü **Telefon** steht unter den folgenden Bedingungen zur Verfügung.

- ✓ Die Zündung ist eingeschaltet.
- ✓ Die Bluetooth®-Funktion im Gerät ist eingeschaltet.

Nach dem Einschalten des Geräts beginnt der Verbindungsvorgang mit dem zuletzt verbundenen Telefon<sup>1)</sup>.

Ist mit dem Gerät ein Telefon verbunden und wird das Gerät ausgeschaltet, wird die Verbindung zum Telefon nicht unterbrochen. Die Verbindung wird erst nach dem Ausschalten der Zündung unterbrochen (bei Fahrzeugen mit dem System KESSY nach dem Ausschalten der Zündung und Öffnen der Fahrertür).

#### ACHTUNG

- Die nationalen gesetzlichen Bestimmungen für die Verwendung von Mobiltelefonen im Fahrzeug sind zu beachten.
- Das Betreiben von Mobiltelefonen oder Funkanlagen im Fahrzeug ohne Außenantenne bzw. falsch installierte Außenantenne kann zur Erhöhung der Stärke des elektromagnetischen Felds im Fahrzeuginnenraum führen.
- Funkanlagen, Mobiltelefone bzw. Halterungen dürfen nicht auf den Abdeckungen der Airbags oder im unmittelbaren Wirkungsbereich der Airbags montiert werden.

<sup>1)</sup> Für die erfolgreiche automatische Verbindung ist bei einigen Telefonen die Verbindung mit dem Gerät als "autorisiert" einzustellen. Ist diese nicht eingestellt, wird bei jedem Verbindungsvorgang vom Telefon eine Bestätigung seitens des Anwenders erfordert.

#### ACHTUNG (Fortsetzung)

- Niemals ein Mobiltelefon im Entfaltungsbereich der Airbags, auf einem Sitz, auf der Schalttafel oder an einem anderen Ort liegen lassen, von dem dieses bei einem plötzlichen Bremsmanöver, einem Unfall oder einem Aufprall weggeschleudert werden kann - Verletzungsgefahr. Es sind Ablagefächer mit Deckel ggf. der Multimediahalter zu verwenden, um dieses sicher aufzubewahren » *Fahrzeug-Betriebsanleitung*, Kapitel *Praktische Ausstattung*.
- Vor dem Lufttransport des Fahrzeugs muss die Bluetooth®-Funktion von einem Fachbetrieb abgeschaltet werden.

#### VORSICHT

- In Gebieten ohne Signalempfang und unter Umständen auch in Tunneln, Gängen und Unterführungen kann ein Telefongespräch abgebrochen und keine Telefonverbindung aufgebaut werden - auch kein Notruf!
- Die Reichweite der Bluetooth®-Verbindung des Telefons zum Gerät ist auf den Fahrzeuginnenraum beschränkt. Die Reichweite ist von örtlichen Gegebenheiten, wie z. B. Hindernissen zwischen den Geräten, und gegenseitigen Störungen mit anderen Geräten abhängig. Befindet sich das Telefon z. B. in einer Jackentasche, kann dies zu Schwierigkeiten beim Herstellen der Verbindung mit dem Gerät oder der Datenübertragung führen.

#### Einleitende Informationen

 Lesen und beachten Sie zuerst  und  auf Seite 33.

Das Gerät ermöglicht eine drahtlose Verbindung mit dem Telefon. Ihr Telefon kann dadurch über das Gerät bedient werden.

ŠKODA lässt den Betrieb von Telefonen und Funkanlagen mit fachgerecht installierter Außenantenne und einer maximalen Sendeleistung von bis zu 10 Watt zu.

Über Möglichkeiten hinsichtlich Montage und Betrieb von Telefonen und Funkanlagen mit einer Sendeleistung von mehr als 10 W informieren Sie sich in einem Fachbetrieb.

Bei Verwendung von Telefonen oder Funkanlagen können Funktionsstörungen an der Elektronik Ihres Fahrzeugs auftreten. ▶

Es können folgende Gründe dafür bestehen:

- > keine Außenantenne;
- > falsch installierte Außenantenne;
- > Sendeleistung über 10 Watt.

### **i** Hinweis

- Wir empfehlen, den Einbau von Mobiltelefonen und Funkanlagen in ein Fahrzeug in einem Fachbetrieb durchführen zu lassen.
- Die Telefonfunktionen sind vom Mobilfunknetzbetreiber sowie vom verwendeten Telefon abhängig. Weitere Informationen sind beim Mobilfunknetzbetreiber zu erfragen oder der Bedienungsanleitung des Telefons zu entnehmen.
- In signallosen Gebieten kann der Empfang gestört sein oder das Gespräch getrennt werden.
- Die meisten elektronischen Geräte sind gegen Hochfrequenzsignale abgeschirmt. In Ausnahmefällen sind elektronische Geräte gegen Hochfrequenzsignale der Telefonbedienung möglicherweise nicht abgeschirmt und können gestört werden.

### Hauptmenü

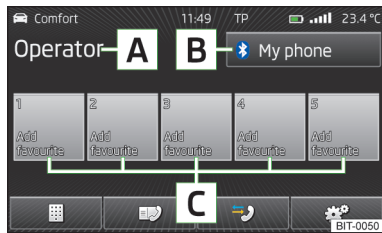


Abb. 22  
Telefon: Hauptmenü

📖 Lesen und beachten Sie zuerst **!** und **!** auf Seite 33.

### Bildbeschreibung

- A** Name des Mobilfunknetzbetreibers
- B** Name des verbundenen Telefons; drücken, um die Liste der gekoppelten Telefone zu öffnen
- C** Kurzwahl der Lieblingstelefonnummern » Seite 39
- ☎ direkte Eingabe einer Telefonnummer » Seite 40
- 📞 Anzeige des Telefonbuchs » Seite 41

- 📞 Anzeige der Anrufliste (gibt es neue Anrufe in Abwesenheit, dann erscheint hier das Symbol mit der Angabe über die Anzahl der Anrufe in Abwesenheit) » Seite 41
- ⚙ Einstellungen des Menüs **Telefon** » Seite 35

### Hauptmenü aufrufen

- > Die Taste betätigen.

Ist ein Telefon mit dem Gerät verbunden, erscheint im Bildschirm das Hauptmenü **Telefon** » Abb. 22.

### Symbole im Bildschirm

Symbol	Bedeutung
	Ladezustand des Telefonakkus <sup>a)</sup>
	Signalstärke <sup>a)</sup>
	Roaming (vor dem Namen des Mobilfunknetzbetreibers) <sup>a)</sup>
	Anruf in Abwesenheit
	Laufender Anruf

<sup>a)</sup> Diese Funktion wird nur von einigen Telefonen unterstützt.

### Probleme mit der Funktion Telefon

📖 Lesen und beachten Sie zuerst **!** und **!** auf Seite 33.

Sollten Probleme mit der Netzverfügbarkeit oder mit der Bluetooth®-Funktion auftreten, werden im Gerätebildschirm folgende Meldungen angezeigt.

Meldung	Bedeutung
<b>Netzsuche...</b>	Das Telefon sucht nach verfügbaren GSM-Netzen.
<b>Kein Netz</b>	Das Telefon hat keine Verbindung zum GSM-Netz.
<b>Vom Netz abgewiesen.</b>	Der Mobilfunknetzbetreiber hat die Verbindung abgewiesen (z. B. Handguthaben nicht ausreichend, SIM-Karte blockiert, Roaming nicht verfügbar).
<b>Um die Bluetooth-Funktion auszuführen, bitte Zündung einschalten.</b>	Die Zündung einschalten.

Meldung	Bedeutung
Bitte Bluetooth einschalten.	Die Bluetooth®-Funktion einschalten.
Keine Bluetooth-Geräte gekoppelt.	Das Telefon mit dem Gerät koppeln.

## Phonebox

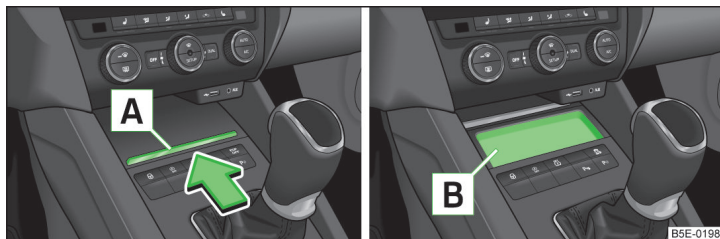


Abb. 23 Mittelkonsole vorn: Phonebox

📖 Lesen und beachten Sie zuerst **!** und **!** auf Seite 33.

Auf dem Boden des Ablagefachs in der Mittelkonsole vorn befindet eine mit der GSM-Dachantenne verbundene Induktionsplatte - die Phonebox.

### Funktion

Beim Einlegen des Telefons in die Phonebox wird das Telefonsignal um etwa 20 % verstärkt. Dadurch wird die Entladung des Telefonakkus und gleichzeitig die elektromagnetische Strahlung im Fahrzeuginnenraum verringert.

### Telefon in die Phonebox einlegen

- Auf die Deckelkante **A** in Pfeilrichtung drücken und das Ablagefach öffnen.
- Das Telefon mit der Rückseite auf die Induktionsplatte im Ablagefach **B** ablegen.
- An der Deckelkante **A** entgegen der Pfeilrichtung ziehen und das Ablagefach schließen » **!**.

Die Phonebox kann die Verbindung des Telefons mit dem Gerät nicht ersetzen.

### **!** ACHTUNG

Aus Sicherheitsgründen muss das Ablagefach mit dem Telefon während der Fahrt immer geschlossen sein.

### **!** VORSICHT

- Schutzhüllen oder Hüllen eines im Ablagefach liegenden Telefons können die Telefonsignalstärke beeinträchtigen.
- Unter dem Telefon liegende metallische Gegenstände, wie z. B. Münzen oder Schlüssel, können die Telefonsignalstärke beeinträchtigen.

## Einstellungen

📖 Lesen und beachten Sie zuerst **!** und **!** auf Seite 33.

➤ Die Taste **PHONE** → **☰** betätigen.

- **Telefon auswählen** - Suche nach verfügbaren Telefonen / Liste der gekoppelten Telefone / Auswahl des Telefons
  - **Telefon suchen** - Suche nach einem Mobiltelefon
- **Bluetooth** - Bluetooth®-Einstellungen » Seite 19
- **Benutzerprofil** - Einstellungen des Benutzerprofils
  - **Favoriten verwalten** - Einstellung der Funktionstasten für die Kurzwahl eines Telefonkontakts, Möglichkeit, Kontakte hinzuzufügen und zu löschen
  - **Mailbox-Nummer eingeben** - Eingabe der Telefonnummer der Mailbox
  - **Vorwahl:** - Ein-/Ausschalten der Option, die Vorwahl einer Telefonnummer zuzuordnen. Nach dem Einschalten dieser Funktion wird in einigen Menüs die Taste für das Hinzufügen einer Vorwahl mit dem Symbol **☎** angezeigt.
  - **Hier eingeben** - Vorwahleingabe einer Telefonnummer
  - **Sortieren nach:** - Anordnung des Telefonbuchs
    - **Nachname** - Anordnung nach dem Kontaktnamen
    - **Name** - Anordnung nach dem Kontaktvornamen
  - **Kontakte importier.** - Start der Aktualisierung des Telefonbuchs, Angabe über die Anzahl importierter Kontakte und im Telefon gespeicherter Kontakte
  - **Andere Benutzerprofile löschen** - Löschen von bis zu drei zuletzt angeschlossenen anderen Benutzerprofilen (Kontakte, Einstellung der Anordnung der Telefongespräche, Anruflisten, den Kurzwahlstasten zugeordnete Kontakte)
- **Erinnerung: Mobiltelefon nicht vergessen.** - Ein-/Ausschalten der Erinnerung an ein angeschlossenes Telefon nach dem Ausschalten der Zündung und Abziehen des Zündschlüssels (bei Fahrzeugen mit dem System KESSY nach dem Ausschalten der Zündung und Öffnen der Fahrertür) ▶

- **Anrufton auswählen** - Auswahl des Anruftons, wenn das angeschlossene Telefon die in-band ringing-Funktion<sup>1)</sup> nicht unterstützt
- **Bilder für Kontakte anzeigen** - Ein-/Ausschalten der Anzeige des im Telefon einem Kontakt zugeordneten Bildes<sup>2)</sup>

## Gerät mit dem Mobiltelefon verbinden

### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Bedingungen für die Kopplung .....	36
Gerät mit dem Mobiltelefon verbinden .....	36
Mobiltelefon mit dem Gerät koppeln .....	37
Verbindung mit einem anderen gekoppelten Mobiltelefon .....	38
Bluetooth®-Profil ein-/ausschalten .....	38
Mobiltelefon aus der Liste der gekoppelten Geräte löschen .....	39
Verbindungstrennung .....	39

**In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen**  
» Seite 4, *Wichtige Hinweise*.

Das Gerät wird im zu verbindenden Telefon als SKODA BT ... angezeigt.

An der Position ... werden die letzten vier Symbole der VIN-Fahrzeug-Identifizierungsnummer angezeigt.

Der Name des Geräts kann geändert werden » Seite 19.

### ! ACHTUNG

Das Gerät kann beim Kopplungsvorgang die Bestätigung einiger Funktionen im Mobiltelefon verlangen. Den Kopplungsvorgang deshalb nicht während der Fahrt durchführen - es besteht Unfallgefahr!

### i Hinweis

- Die maximale Anzahl der gekoppelten Telefone ist 20. Durch das Erreichen der maximalen Anzahl und durch die Kopplung eines neuen Telefons wird das am längsten nicht verwendete gekoppelte Telefon automatisch gelöscht.
- In einigen Ländern kann die Verwendung von Telefonen mit der Bluetooth®-Funktion eingeschränkt sein. Nähere Informationen sind bei örtlichen Behörden zu erfragen.
- Die Reichweite der Bluetooth®-Verbindung ist auf den Fahrzeuginnenraum beschränkt. Diese ist von örtlichen Gegebenheiten und von Interferenzen mit anderen Geräten abhängig.
- Beim Kopplungsvorgang vom Mobiltelefon aus ist die Bedienungsanleitung des Mobiltelefons zu beachten.

## Bedingungen für die Kopplung

📖 **Lesen und beachten Sie zuerst ! auf Seite 36.**

Um ein Telefon mit dem Gerät zu verbinden, ist es notwendig, die beiden Geräte miteinander zu koppeln.

### Bedingungen für eine erfolgreiche Kopplung.

- ✓ Die Zündung ist eingeschaltet.
- ✓ Die Bluetooth®-Funktion des Geräts » Seite 19 und des Mobiltelefons ist eingeschaltet.
- ✓ Die Sichtbarkeit des Geräts ist eingeschaltet » Seite 19.
- ✓ Die Sichtbarkeit des Mobiltelefons ist eingeschaltet.
- ✓ Das zu verbindende Mobiltelefon darf keine aktive Verbindung zu einem anderen Mobiltelefon haben.

Die Kopplung kann sowohl vom Gerät aus, als auch vom Mobiltelefon aus durchgeführt werden.

## Gerät mit dem Mobiltelefon verbinden

📖 **Lesen und beachten Sie zuerst ! auf Seite 36.**

### Mit dem Gerät ist ein Telefon gekoppelt

Nach dem Einschalten der Zündung beginnt das Gerät, sich automatisch mit dem zuletzt verbundenen Telefon zu verbinden. ▶

<sup>1)</sup> Die in-band ringing-Funktion macht es möglich, als Klingelton den Anrufton des Telefons zu nutzen.

<sup>2)</sup> Diese Funktion wird nur von einigen Telefonen unterstützt.

Während des Verbindungsaufbaus kann in Abhängigkeit vom Telefontyp im Gerätebildschirm die Meldung ... **Möchten Sie die Verbindung herstellen?** sowie ein Menü mit folgenden Funktionstasten angezeigt werden.

- **Herstellen** - Kopplungsbestätigung
- **Abbrechen** - Beendigung des Kopplungsvorgangs

Erfolgt keine Verbindung, dann versucht das Gerät, sich nacheinander mit anderen früher gekoppelten Telefonen zu verbinden.

Erfolgt auch diesmal keine Verbindung, dann ist eine Telefonsuche zu starten.

### Mit dem Gerät ist kein Telefon gekoppelt

Nach dem Einschalten der Zündung wird im Gerätebildschirm die Meldung **Bitte suchen und verbinden Sie ein Mobiltelefon**, sowie ein Menü mit folgenden Funktionstasten angezeigt.

-  **Telefon suchen** - Suche nach verfügbaren Telefonen mit eingeschalteter Bluetooth®-Funktion und Sichtbarkeit
-  - Öffnen des Einstellungsmenüs » [Seite 35, Einstellungen](#)

Nach der Beendigung der Suche die Funktionstaste **Ergebnisse** drücken, es wird eine Liste gefundener Telefone angezeigt (die Funktionstaste steht auch während der Suche zur Verfügung).

Das gewünschte Telefon in der Liste auswählen.

Ist die Suche fehlgeschlagen, dann ist zu prüfen, ob die Bedingungen für eine erfolgreiche Kopplung erfüllt sind » [Seite 36, Bedingungen für die Kopplung](#) und den ganzen Vorgang wiederholen.

### Kopplungsbestätigung

Abhängig von der Bluetooth®-Version des Telefons ist die Kopplung auf eine der folgenden Arten zu bestätigen.

- Im Gerät sowie im Telefon innerhalb von 30 Sekunden den im Gerätebildschirm sowie im Telefondisplay angezeigten 6-stelligen PIN-Code<sup>1)</sup> bestätigen.
- Ggf. im Telefon die Option der automatischen Verbindung des Telefons mit dem Gerät wählen.

### Oder

- Im Telefon die Verbindungsanforderung bestätigen.
- Im Telefon innerhalb von 30 Sekunden den im Gerätebildschirm angezeigten 4-stelligen PIN-Code eingeben.
- Ggf. im Telefon die Option der automatischen Verbindung des Telefons mit dem Gerät wählen.

### Verbindung

Nach erfolgreicher Verbindung wird im Gerätebildschirm die Meldung ... **Benutzer ist verbunden**, und anschließend das Hauptmenü **Telefon** » [Abb. 22 auf Seite 34](#) angezeigt.

### Hinweis

Wenn das Telefon die Bluetooth®-Profile A2DP und AVRCP unterstützt, kann im Telefondisplay ein Aufruf erscheinen, das Telefon als Bluetooth®-Player zu koppeln.

## Mobiltelefon mit dem Gerät koppeln

 **Lesen und beachten Sie zuerst**  auf [Seite 36](#).

Beim Kopplungsvorgang vom Telefon aus ist die Bedienungsanleitung des Telefons zu beachten.

- Das Telefon nach verfügbaren Bluetooth®-Geräten suchen lassen.
- In der Liste der gefundenen Bluetooth®-Geräte das Gerät auswählen<sup>2)</sup>.

Während des Verbindungsaufbaus werden im Gerätebildschirm die Meldung ... **Möchten Sie die Verbindung herstellen?** und die folgenden Funktionstasten angezeigt.

**Abbrechen** - Beendigung des Kopplungsvorgangs

**Herstellen** - Bestätigung des Kopplungsvorgangs

Abhängig von der Bluetooth®-Version des Telefons ist die Kopplung auf eine der folgenden Arten zu bestätigen. ▶

<sup>1)</sup> Bei Geräten mit Bluetooth® v2.1 und folgend wird für die Telefonkopplung das schnelle Kopplungsverfahren (SSP-Secure Simple Pairing) genutzt. Dieses Kopplungsverfahren erfordert keine PIN-Eingabe durch den Benutzer.

<sup>2)</sup> Der Name des Geräts ist den Bluetooth®-Einstellungen zu entnehmen » [Seite 19](#).

- › Im Gerät sowie im Telefon innerhalb von 30 Sekunden den im Gerätebildschirm sowie im Telefondisplay angezeigten 6-stelligen PIN-Code<sup>1)</sup> bestätigen.
- › Ggf. im Telefon die Option der automatischen Verbindung des Telefons mit dem Gerät wählen.

#### Oder

- › Im Gerät den 4 - 16-stelligen PIN-Code eingeben.
- › Im Telefon innerhalb von 30 Sekunden den im Gerätebildschirm eingegebenen PIN-Code eingeben.
- › Ggf. im Telefon die Bestätigungsanforderung quittieren.



Ist mit dem Gerät kein anderes Telefon verbunden, wird nach erfolgreicher Verbindung im Gerätebildschirm die Meldung ... **Benutzer ist verbunden.** und anschließend das Hauptmenü **Telefon** » [Abb. 22 auf Seite 34](#) angezeigt.

Ist mit dem Gerät ein anderes Telefon verbunden, dann erfolgt nur die Koppelung des neuen Telefons, doch verbunden bleibt das ursprüngliche Telefon.

### Verbindung mit einem anderen gekoppelten Mobiltelefon

📖 **Lesen und beachten Sie zuerst**  **auf Seite 36.**

Möchte man das Gerät mit einem anderen gekoppelten Telefon verbinden, muss die aktuelle Verbindung nicht abgebrochen werden. Durch die Verbindung zu einem anderen Telefon wird die Verbindung zum bestehenden Mobiltelefon automatisch abgebrochen.

- › Im Hauptmenü **Telefon** die Funktionstaste   » [Abb. 22 auf Seite 34](#) betätigen.

Es wird eine Liste früher gekoppelter Telefone angezeigt.

- › Das gekoppelte, mit dem Gerät zu verbindende Telefon auswählen.

Im Gerätebildschirm werden die Meldung ... **Diese Verbindung durch ... ersetzen?** und die folgenden Funktionstasten angezeigt.


- › **Abbrechen** - Beendigung des Menüs für den Telefonwechsel
- › **Ersetzen** - Verbindung zum gewählten Telefon

Nach erfolgreicher Verbindung wird im Gerätebildschirm die Meldung ... **Benutzer ist verbunden.** und anschließend das Hauptmenü » [Abb. 22 auf Seite 34](#) angezeigt.

Wurde das gewünschte Telefon in der Liste früher gekoppelter Telefone nicht gefunden, dann ist das Telefon mit dem Gerät zu koppeln » [Seite 36.](#)

### Bluetooth®-Profil ein-/ausschalten

📖 **Lesen und beachten Sie zuerst**  **auf Seite 36.**

- › Die Taste  → **Bluetooth** → **Gekoppelte Geräte** betätigen.

Es wird eine Liste gekoppelter Geräte angezeigt.

Durch Drücken der Funktionstaste des angeschlossenen Bluetooth®-Geräts wird ein Menü mit möglichen unterstützten Verbindungsprofilen am gewählten Gerät geöffnet.

Durch Drücken der Funktionstaste mit dem Namen und Symbol des Verbindungsprofils wird im Gerätebildschirm kontextabhängig die Meldung ... **Möchten Sie das Profil wirklich trennen?** und ein Menü mit Funktionstasten angezeigt.

- › **Trennen** - Durch Drücken der Funktionstaste wird das gewählte Profil ausgeschaltet.

#### Oder

- › **Ersetzen** - Ist mit dem Gerät bereits ein anderes Telefon verbunden, dann wird durch Drücken der Funktionstaste das bestehende Profil durch ein neues Profil ersetzt.





Im Gerätebildschirm wird die Meldung ... **Verbindung mit ... wird hergestellt...** angezeigt und das gewählte Bluetooth®-Profil wird eingeschaltet.

In jedem Menü wird durch Drücken der Funktionstaste **Abbrechen** der Profilwechsel beendet. ▶

<sup>1)</sup> Bei Geräten mit Bluetooth® v2.1 und folgend wird für die Gerätekopplung das schnelle Kopplungsverfahren (SSP-Secure Simple Pairing) genutzt. Dieses Verbindungsverfahren erfordert keine PIN-Eingabe durch den Benutzer.



## Mögliche Profilsymbole:

Symbol	Bedeutung
	Geräte, die die Funktion der Freisprecheinrichtung (Bluetooth®-Profil HFP <sup>a)</sup> ) unterstützen
	Geräte, die mit dem Gerät über Bluetooth®-Profil HFP <sup>a)</sup> verbunden sind
	Bluetooth®-Player (Bluetooth®-Profile A2DP und AVRCP <sup>b)</sup> )
	Bluetooth®-Spieler, der mit dem Gerät über Bluetooth®-Profile A2DP und AVRCP <sup>b)</sup> verbunden ist

a) HFP ist ein Bluetooth®-Profil, das die Funktion der Freisprecheinrichtung unterstützt.

b) A2DP und AVRCP sind Bluetooth®-Profile, die Multimediafunktionen unterstützen.

Ist ein Bluetooth®-Gerät mit dem Gerät über eines der Profile bereits verbunden, dann wird, indem das Profil an einem anderen Gerät eingeschaltet wird, das Profil am aktiven Gerät beendet und auf das neu gewählte Gerät umgeschaltet.

Es wird nur das neu gewählte Profil umgeschaltet, die anderen Profile bleiben mit dem ursprünglichen Gerät verbunden.

Mit dem Gerät können mehrere Telefone (oder Bluetooth®-Geräte) gekoppelt werden, doch nur eines kann aktiv über das Profil HFP und eines über das Profil A2DP bzw. AVRCP verbunden sein.

## Mobiltelefon aus der Liste der gekoppelten Geräte löschen

 **Lesen und beachten Sie zuerst  auf Seite 36.**

➤ Die Funktionstaste  → **Bluetooth** → **Gekoppelte Geräte** betätigen.

Es werden eine Liste gekoppelter Geräte und die folgenden Funktionstasten angezeigt.

➤ **Alle löschen** - Löschen aller Telefone in der Liste gekoppelter Geräte

➤  - Löschen des gewünschten Telefons

Nach der Auswahl einer der Funktionstasten werden die folgenden Funktionstasten angezeigt.

➤ **Abbrechen** - Abbruch des Löschvorgangs

➤ **Löschen** - Bestätigung des Löschvorgangs

## Verbindungstrennung

 **Lesen und beachten Sie zuerst  auf Seite 36.**

Die Verbindung des Telefons mit dem Gerät kann auf eine der folgenden Arten getrennt werden.

- Durch das Abziehen des Zündschlüssels (bei Fahrzeugen mit dem System KESSY beim Ausschalten der Zündung und beim Öffnen der Fahrertür).
- Durch das Trennen des Geräts oder das Ausschalten von Bluetooth® im Telefon.
- Durch das Ausschalten von Bluetooth® im Gerät » [Seite 19, Bluetooth®-Einstellungen](#).
- Durch das Entfernen des Telefons aus der Liste gekoppelter Geräte » [Seite 39, Mobiltelefon aus der Liste der gekoppelten Geräte löschen](#).
- Durch das Ausschalten des Bluetooth®-Profils HFP » [Seite 38, Bluetooth®-Profil ein-/ausschalten](#).

## Telefonfunktionen

### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Kurzwahl der Telefonnummer eines Kontakts _____	39
Direkte Eingabe einer Telefonnummer _____	40
Telefonbuch _____	41
Anruflisten _____	41
Telefongespräch _____	42
Konferenz _____	42


**In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen**  
» [Seite 4](#).

### Kurzwahl der Telefonnummer eines Kontakts

Die Funktionstasten für die Kurzwahl  » [Abb. 22 auf Seite 34](#) ermöglichen eine sofortige Wahl vorher zugeordneter Telefonnummern eines Kontakts.

Es stehen fünf Kurzwahlstasten zur Verfügung.

### Telefonnummer eines Kontakts zuordnen

➤ Eine nicht belegte Funktionstaste für die Kurzwahl  » [Abb. 22 auf Seite 34](#) drücken.

Das Telefonbuch öffnet sich.

› Den gewünschten Telefonkontakt ggf. eine der Kontaktnummern antippen.

Die Zuordnung der Telefonnummer eines Kontakts einer Funktionstaste für die Kurzwahl ist auch in den Einstellungen des Menüs **Telefon** » [Seite 35](#) möglich.

#### Zugeordnete Telefonnummer eines Kontakts wählen

› Die gewünschte Funktionstaste für die Kurzwahl der Telefonnummer eines Kontakts **[C]** » [Abb. 22 auf Seite 34](#) drücken.

#### Zugeordnete Telefonnummer eines Kontakts ändern

› Die gewünschte Funktionstaste für die Kurzwahl **[C]** » [Abb. 22 auf Seite 34](#) länger drücken.

Das Telefonbuch öffnet sich.

› Den gewünschten Telefonkontakt ggf. eine der Kontaktnummern antippen.

Die Telefonnummer eines Kontakts wird der gewählten Funktionstaste für die Kurzwahl zugeordnet.

Die Änderung kann auch in den Einstellungen des Menüs **Telefon** » [Seite 35](#) erfolgen.

#### Telefonnummer eines Kontakts entfernen

› Die Symboltaste **[P]** → **Benutzerprofil** → **Favoriten verwalten** betätigen.

› Die belegte Funktionstaste für die Kurzwahl drücken. Durch Bestätigung des Menüpunkts **Löschen** wird die Telefonnummer eines Kontakts von der gewählten Funktionstaste für die Kurzwahl entfernt.

## Direkte Eingabe einer Telefonnummer

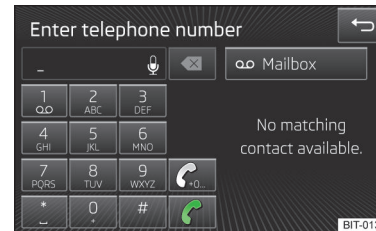


Abb. 24  
Direkte Eingabe einer Telefonnummer

› Die Taste **[P]** drücken.

Es erscheint ein Bildschirm zur Eingabe der Telefonnummer » [Abb. 24](#).

Es können folgende Funktionen ausgeführt werden:

**[X]** Löschen der Ziffer

**[P]** Wahl der eingegebenen Telefonnummer<sup>1)</sup>

**[P]** Eingabe einer Vorwahl<sup>2)</sup>, wenn in den Telefoneinstellungen die Hinzufügungsmöglichkeit eingeschaltet ist » [Seite 35](#)

**[P]** Eingabe einer Nummer mithilfe der Sprachbedienung » [Seite 13](#)

**[M]** **Mailbox** Wahl der Mailbox, wenn die Mailboxnummer in den Telefoneinstellungen eingegeben ist » [Seite 35](#) oder direkte Eingabe der Nummer

Der Eingabebildschirm funktioniert gleichzeitig als eine alphanumerische Tastatur für die Kontaktsuche im Telefonbuch.

Werden z. B. die Ziffern 32 eingegeben, dann werden Kontakte mit der Buchstabenreihenfolge DA, FA, EB u. Ä. angezeigt.

Jeder beliebige Kontakt kann durch das Drücken der entsprechenden Funktionstaste für den jeweiligen Kontakt gewählt werden.

<sup>1)</sup> Ist keine Rufnummer eingegeben, wird nach dem Drücken der Symboltaste **[P]** die zuletzt gewählte Nummer angezeigt.

<sup>2)</sup> Wenn die Hinzufügungsmöglichkeit einer Vorwahl eingeschaltet, jedoch die Vorwahl in den Telefoneinstellungen nicht eingegeben ist, wird im Eingabefeld nach dem Drücken der Symboltaste **[P]** die zuletzt gewählte Nummer angezeigt. Wenn die Vorwahl definiert und in der Eingabezeile eine Nummer eingegeben ist, wird nach dem Drücken der Symboltaste **[P]** die Vorwahl vor die Telefonnummer hinzugefügt und der Verbindungsaufbau startet.

## Telefonbuch

› Die Taste  drücken.


Im Telefonbuch des Geräts stehen bis zu 2000 freie Speicherplätze für importierte Telefonkontakte zur Verfügung. Jeder Kontakt kann max. 5 Telefonnummern beinhalten.

Das Telefonbuch kann auch während eines laufenden Anrufs aufgerufen werden.

Nach erfolgreicher Kopplung werden die Kontakte importiert<sup>1)</sup>.

### Telefonbuch laden

Nach der ersten Verbindung des Telefons mit dem Gerät fängt das System an, das Telefonbuch aus dem Telefon und aus der SIM-Karte<sup>2)</sup> in den Gerätespeicher<sup>3)</sup> zu importieren. Abhängig von der Anzahl der Kontakte kann dieser Vorgang auch einige Minuten dauern.

Erreicht das vom Telefon importierte Telefonbuch die Anzahl von 2000 Kontakten, wird der Ladevorgang beendet und im Bildschirm erscheint die Meldung **Kontakte wurden nicht vollständig importiert**. Es stehen nur die bereits geladenen Kontakte zur Verfügung, diese befinden sich im Menü .

Die ersten 200 Kontakte laden zusammen mit den Kontaktdaten auch das dem Kontakt im Telefon zugeordnete Bild in den Gerätespeicher herunter<sup>3)</sup>.

Tritt beim Laden des Telefonbuchs ein Fehler auf, erscheint im Bildschirm die Meldung **Import fehlgeschlagen. Bitte versuchen Sie es erneut und prüfen Sie, ob das BT-Gerät ... Verbindungen zulässt**.

### Telefonbuch aktualisieren

Bei jeder weiteren Verbindung des Telefons mit dem Gerät erfolgt nur eine Aktualisierung des Telefonbuchs.

Während der Aktualisierung steht das Telefonbuch, welches zur letzten abgeschlossenen Aktualisierung gespeichert wurde, zur Verfügung. Neu gespeicherte Telefonnummern werden erst nach Beendigung der Aktualisierung angezeigt.

Die Aktualisierung kann manuell durchgeführt werden » [Seite 35 Kontakte importier..](#)

### Kontakt suchen

Durch Drücken auf **Suchen** wird der Eingabebildschirm mit Tastatur zur Suche im Telefonbuch geöffnet » [Seite 8](#).

### Kontakt wählen


Durch das Drücken der Funktionstaste mit einem der angezeigten Kontakte wird die Wahl gestartet.

Enthält ein Telefonkontakt mehrere Telefonnummern, dann wird nach dem Drücken der Funktionstaste für den Kontakt ein Menü mit Telefonnummern angezeigt.

### Kontakttdetails

Durch das Drücken der Funktionstaste mit dem Symbol > werden die Kontaktdetails angezeigt.

Durch das Drücken der Funktionstaste mit einer der angezeigten Telefonnummern wird die Wahl gestartet.

Durch das Drücken der Funktionstaste mit dem Symbol  und der Kontaktdresse wird die Zielführung gestartet.

## Anruflisten

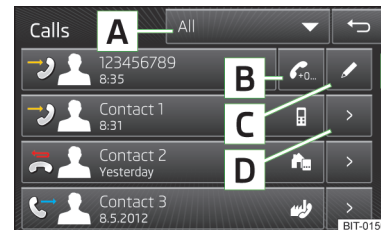



Abb. 25  
Anruflisten

Die Anrufliste zeigt Informationen über Telefongespräche an.

› Im Hauptmenü **Telefon** die Funktionstaste  » [Abb. 22 auf Seite 34](#) betätigen.

<sup>1)</sup> Bei einigen Telefonen wird eine Bestätigung des Imports von Kontakten in das Gerät erfordert.

<sup>2)</sup> Bei einigen Telefonen wird das Laden von Kontaktdaten aus der SIM-Karte nicht unterstützt.

<sup>3)</sup> Diese Funktion wird nur von einigen Telefonen unterstützt.

## Bildbeschreibung


- A** Sortierung der Anrufliste
  - **Alle** - Liste aller Anrufe
  - **In Abwesenheit** - Liste der Anrufe in Abwesenheit
  - **Gewählte** - Liste der gewählten Nummern
  - **Angenommene** - Liste der angenommenen Anrufe
- B** Wahl einer Nummer mit definierter Vorwahl » [Seite 35](#), *Einstellungen*
- C** Bearbeitung der Telefonnummer vor der Wahl
- D** Anzeige der Kontaktdetails

Durch das Drücken der Funktionstaste mit einem angezeigten Kontakt oder einer angezeigten Telefonnummer wird die Wahl gestartet.

## Telefongespräch






### Abgehender Anruf

Während des Verbindungsaufbaus wird im Bildschirm die Rufnummer oder der Kontaktname angezeigt. Und es kann die folgende Funktion gewählt werden:

-  Wahl beenden




### Eingehender Anruf




Während des Ruftons eines eingehenden Anrufs wird im Bildschirm die Rufnummer oder der Kontaktname angezeigt. Und es können die folgenden Funktionen gewählt werden:

-  Eingehenden Anruf annehmen
-  Rufton stummschalten
-  Rufton wiederherstellen
-  Eingehenden Anruf abweisen
-  Anruferdetails anzeigen<sup>1)</sup>

### Laufender Anruf

Während eines laufenden Anrufs wird im Bildschirm die Rufnummer oder der Kontaktname und die Gesprächsdauer angezeigt. Kontextabhängig können die folgenden Funktionen gewählt werden:

-  Anruf halten
-  Anruf fortsetzen
-  Mikrofon ausschalten

-  Mikrofon einschalten
-  Anruf beenden
-  Anruferdetails anzeigen<sup>1)</sup>

## Konferenz

Die Konferenz stellt ein gemeinsames Telefongespräch mit mind. drei und max. sechs Teilnehmern dar.

### Konferenz einleiten / zusätzliche Teilnehmer einberufen







- Während eines Anrufs bzw. einer Konferenz den nächsten Anruf durchführen.

### oder

- Beim neuen eingehenden Anruf auf  drücken.




### Laufende Konferenz

Während eines laufenden Konferenzgesprächs wird im Bildschirm die Gesprächsdauer angezeigt. Kontextabhängig können die folgenden Funktionen gewählt werden:

-  Konferenz halten - Konferenz vorübergehend verlassen (diese wird im Hintergrund fortgesetzt)
-  Zur gehaltenen Konferenz zurückkehren
-  Mikrofon ausschalten
-  Mikrofon einschalten
-  Konferenz beenden
-  Konferenzdetails anzeigen

### Konferenzdetails

Während einer laufenden Konferenz auf das Konferenzbild drücken, um die Liste der anderen Konferenzteilnehmer anzuzeigen. In Abhängigkeit vom Telefontyp können die folgenden Funktionen gewählt werden:

-  Teilnehmerdetails anzeigen
-  Gespräch mit einem Teilnehmer außerhalb der Konferenz
-  Gespräch mit einem Konferenzteilnehmer beenden

<sup>1)</sup> Die Taste ist nur dann funktionsfähig, wenn der Kontakt im Telefonbuch gespeichert ist.

# Navigation

## Beschreibung des Navigationssystems

### Vorwort zur Navigation

#### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

- Hauptmenü \_\_\_\_\_ 43
- Navigationsdaten \_\_\_\_\_ 44

**In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen**  
» Seite 4, Wichtige Hinweise.

Das Gerät verwendet zum Navigieren das GPS-Satellitensystem (Global Positioning System). Mithilfe des Satellitensignals wird die aktuelle Fahrzeugposition vermittelt.

Befindet sich das Gerät außerhalb der Reichweite des GPS-Satellitensignals (z. B. im dichten Bewuchs, in Tunneln, Tiefgaragen u. Ä.), führt das Gerät das Navigieren nur eingeschränkt, mithilfe von am Fahrzeug befindlichen Sensoren aus.

Die Navigation erfolgt:

- › durch grafische Anweisungen im Gerätebildschirm und im MAXI DOT-Display;
- › durch Ansagen.

**Das Navigationsgerät kann bedient werden:**

- › über die Tasten am Gerät » Seite 43;
- › über die Funktionstasten im Gerätebildschirm » Seite 43;
- › über die Sprachbedienung » Seite 13.
- › über das MAXI DOT-Display » Seite 12.

#### ! ACHTUNG

- Z. B. Verkehrsampeln, Stopp- und Vorfahrtsschilder, Park- und Halteverbote sowie Fahrbahnverengungen und Geschwindigkeitsbegrenzungen werden vom Gerät beim Navigieren nicht berücksichtigt.
- Die Fahrgeschwindigkeit stets dem Straßenzustand sowie den Verkehrs- und Witterungsverhältnissen anpassen.

#### ! ACHTUNG (Fortsetzung)

- Die ausgegebenen Navigationsansagen können von der aktuellen Situation abweichen, z. B. durch Baustellen oder unaktuelle Navigationsdaten.
- Die Lautstärke der Sprachausgabe sollte so eingestellt sein, dass akustische Signale von außen z. B. Warnsirenen von Fahrzeugen mit Vorfahrtsrecht, wie Polizei-, Rettungs- und Feuerwehrfahrzeugen, stets zu hören sind.

#### ! VORSICHT

In einigen Ländern sind einige Gerätefunktionen ab einer bestimmten Geschwindigkeit nicht mehr auswählbar. Dies ist keine Fehlfunktion, sondern entspricht den nationalen gesetzlichen Bestimmungen.

#### Hauptmenü



Abb. 26  
Hauptmenü Navigation

Lesen und beachten Sie zuerst ! und ! auf Seite 43.



› Auf **(NAV)** drücken.

Es wird das zuletzt geöffnete Menü **Navigation** geöffnet.

Wird ein anderes Menü als das Hauptmenü » Abb. 28 auf Seite 46 geöffnet, kann das Hauptmenü durch erneutes Betätigen von **(NAV)** geöffnet werden.

**Funktionstasten des Menüs Navigation:**

Taste	Bedeutung
	neues Ziel eingeben bzw. Routeninformationen anzeigen » Seite 50
	das Menü <b>Meine Ziele</b> anzeigen » Seite 53
	ein Sonderziel eingeben/suchen » Seite 54

Taste	Bedeutung
	Karten- und Zusatzfensterdarstellung einstellen » Seite 46
	das Menü <b>Navigation</b> einstellen » Seite 44

## Navigationsdaten

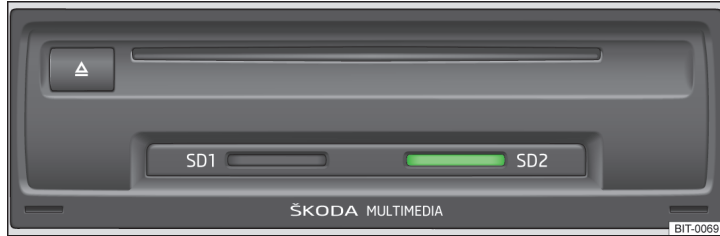





Abb. 27 SD-Speicherkartenschacht

 **Lesen und beachten Sie zuerst**  **und**  **auf Seite 43.**

### Navigationsdatenquelle

Die SD-Speicherkarte mit Navigationsdaten haben Sie zusammen mit dem Gerät erhalten.

Für die richtige Funktion des Navigationssystems muss die Karte während des gesamten Navigationsvorgangs im SD2-Schacht » [Abb. 27](#) eingesteckt sein.



Speicherkarte einschieben » [Seite 30](#).

### Datenaktualisierung

Die Navigationsdaten sind in regelmäßigen Abständen zu aktualisieren.

Die Navigationsdaten unterliegen ständigen Veränderungen (z. B. neue Straßen, Änderungen der Straßennamen und Hausnummern) und diese können im Laufe der Zeit an Aktualität verlieren. Aus diesem Grund kann die Zielführung möglicherweise ungenau oder falsch ausfallen.

Nähere Informationen zur Datenaktualisierung sind den ŠKODA-Webseiten zu entnehmen oder bei einem ŠKODA Partner erhältlich.

Die Version der Navigationsdaten für die Kartenunterlagen kann in den Navigationseinstellungen  →  → **Versionsinformationen** ermittelt werden.

### Karte beschädigt oder abhandengekommen

Sollte die SD-Speicherkarte mit den Navigationsdaten einmal beschädigt oder abhandengekommen sein, kann eine neue Karte aus dem ŠKODA Original Zubehör erworben werden. Die Navigationsdaten können nur auf diese Originalkarte geladen werden.

## Navigationseinstellungen

### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Hauptmenü Einstellungen	44
Routenoptionen	45
Karte	45
Tankoptionen	45
Navigationsansagen	45
Erweiterte Einstellungen	46
Sortieren von Kontakten, Eingabe der Heimatadresse und Löschen von Zielen	46

**In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen** » [Seite 4](#), *Wichtige Hinweise*.

## Hauptmenü Einstellungen







### Hauptmenü aufrufen

› Im Hauptmenü **Navigation** auf  drücken.

- **Routenoptionen** - Einstellung der Parameter für die Routenberechnung » [Seite 45](#)
- **Karte** - Einstellung der Kartendarstellung » [Seite 45](#)
- **Tankoptionen** - Einstellung der bevorzugten Tankstelle, Ein-/Ausschalten der Erinnerung an den Kraftstoffmangel mit der Möglichkeit, die nächstgelegene Tankstelle aufzufinden » [Seite 45](#)
- **Navigationsansag.** - Einstellung der Navigationsansagen » [Seite 45](#)
- **Erweit. Einstellungen** - Anzeige von zusätzlichen Informationen » [Seite 46](#)
- **Speicher verwalten** - Sortieren von Kontakten, Einstellung der Heimatadresse und Löschen von Zielen » [Seite 46](#) ▶

- **Ziele importieren** - Import von eigenen vorher vorbereiteten Zielen » [Seite 53](#)
- **Versionsinformationen** - Anzeige der aktuellen Version der Navigationsdaten

## Routenoptionen


- Im Hauptmenü **Navigation** auf  → **Routenoptionen** drücken.
- **3 Alternativrouten vorschlagen** - Ein-/Ausschalten der manuellen Wahl des Routentyps (wirtschaftlich, schnell, kurz) » [Seite 57](#)
- **Route:** - automatische Vorwahl des bevorzugten Routentyps (manuelle Routenwahl ist ausgeschaltet)
  - **Ökonomische** - wirtschaftliche Route mit möglichst minimaler Fahrzeit und kürzester Fahrstrecke - wird grün angezeigt
  - **Schnelle** - schnellste Route zum Ziel, auch wenn dafür ein Umweg nötig ist - wird rot angezeigt
  - **Kurze** - kürzeste Route zum Ziel, auch wenn dadurch eine längere Fahrzeit benötigt wird - wird orange angezeigt
- **Dynamische Route** - Ein-/Ausschalten der dynamischen Routenberechnung unter Verwendung von TMC-Verkehrsmeldungen » [Seite 60](#)
-  **Autobahnen meiden** - Ein-/Ausschalten der Vermeidung von Autobahnen bei der Routenberechnung
-  **Fähren und Autozüge meiden** - Ein-/Ausschalten der Vermeidung von Fähren und Autozügen bei der Routenberechnung
-  **Mautstraßen meiden** - Ein-/Ausschalten der Vermeidung von Mautstraßen bei der Routenberechnung
-  **Tunnel meiden** - Ein-/Ausschalten der Vermeidung von mautpflichtigen Tunneln bei der Routenberechnung
-  **Vignettenpflichtige Str. meiden** - Ein-/Ausschalten der Vermeidung von vignettenpflichtigen Straßen (mit gültiger Autobahnvignette) bei der Routenberechnung
- **Verfügbare Vignetten** - Anzeige der Liste von vignettenpflichtigen Straßen

## Karte


- Im Hauptmenü **Navigation** auf  → **Karte** drücken.

- **Tag/Nacht:** - Wahl der farblichen Kartendarstellung
  - **Tag** - farblich
  - **Nacht** - in Graustufen
  - **Automatisch** - Kartendarstellung mit hellem bzw. dunklem Hintergrund; der Kartenhintergrund wechselt, sobald das Licht eingeschaltet wird (gilt nicht für das Tagfahrlicht)
- **Autozoom** - Ein-/Ausschalten der automatischen Vergrößerung bzw. Verkleinerung der Kartendarstellung während der Fahrt » [Seite 47](#)
- **Verkehrszeichen anzeigen** - Ein-/Ausschalten der Verkehrszeichenanzeige
- **Kategorien für Sonderziele auswählen** - Wahl aus der Liste der in der Karte angezeigten Sonderziele (max. 10 Sonderziele) » [Seite 56](#)
- **Marken für Sonderziele anzeigen** - Ein-/Ausschalten der bei den Sonderzielen angezeigten Firmenlogos
- **Favoriten anzeigen** - Ein-/Ausschalten der Anzeige von Favoriten
- **Spurempfehlung** - Ein-/Ausschalten der Anzeige des Fensters mit der Spurempfehlung bei komplizierten Kreuzungen » [Seite 59](#)

## Tankoptionen

- Im Hauptmenü **Navigation** auf  → **Tankoptionen** drücken.
- **Bevorzugte Tankstelle auswählen** - Einstellung der bevorzugten Tankstellenmarke (die gewählte Tankstellenmarke wird bei der Suche auf den ersten Positionen der Liste der nächstgelegenen ausgesuchten Tankstellen angezeigt)
- **Tankwarnung** - Ein-/Ausschalten der Anzeige der Warnmeldung bei Kraftstoffmangel **Achtung: Tank fast leer. Möchten Sie nach einer Tankstelle in der Nähe suchen?** Wird die Meldung im Gerätebildschirm angezeigt, bietet das System die folgenden Funktionen an:
  - **Abbrechen** - Schließen des Fensters mit der Warnmeldung
  - **Suchen** - Suche der nächstgelegenen Tankstelle

## Navigationsansagen

- Im Hauptmenü **Navigation** auf  → **Navigationsansag.** drücken.
- **Lautstärke** - Einstellung der Lautstärke der Navigationsansagen
- **Keine Ansagen während eines Anrufes** - Aus-/Einschalten der Navigationsansagen während eines Telefongesprächs (unter Verwendung eines mit dem Gerät verbundenen Telefons) » [Seite 33](#)

## Erweiterte Einstellungen

› Im Hauptmenü **Navigation** auf  → **Erweit. Einstellungen** drücken.

- **Zeitanzeige:** - Wahl der anzuzeigenden Zeit in der Statuszeile
  - **Ankunftszeit** - Anzeige der voraussichtlichen Ankunftszeit im Ziel
  - **Fahrzeit** - Anzeige der voraussichtlichen Fahrzeit zum Ziel
- **Statuszeile:** - Anzeige der Informationen zum gewählten Ziel in der Statuszeile
  - **Ziel** - Anzeige der Informationen zur Länge und Dauer der Zielführung
  - **Zwischenziel** - Anzeige der Informationen zu der Länge und Dauer der Zwischenzielführung
- **Hinweis: Ländergrenze überquert** - Ein-/Ausschalten der Anzeige des Informationsfensters mit Geschwindigkeitslimits beim Überqueren der Ländergrenze
- **Demo-Modus** - Ein-/Ausschalten der Zielführung im Demo-Modus
- **Startpunkt Demo-Modus definieren** - Eingabe des Startpunkts für eine vorläufige Routenberechnung im Demo-Modus
  - **Abbrechen** - Abbruch der Eingabe
  - **Position** - Wahl der aktuellen Fahrzeugposition als Startpunkt
  - **Adresse** - Wahl der Adresse als Startpunkt

## Sortieren von Kontakten, Eingabe der Heimatadresse und Löschen von Zielen

› Im Hauptmenü **Navigation** auf  → **Speicher verwalten** drücken.

- **Sortieren nach:** - Anordnung von aus einem angeschlossenen Telefon heruntergeladenen Kontakten
  - **Nachname** - Anordnung nach dem Kontaktnamen
  - **Name** - Anordnung nach dem Kontaktvornamen
- **Heimatadresse definieren** - Anzeige/Eingabe/Anpassung der Heimatadresse
  - **Aktuelle Position.** - Einstellung der Heimatadresse nach der aktuellen Position
  - **Adresse** - Eingabe einer neuen Adresse » [Seite 53](#). Wurde die Heimatadresse bereits eingegeben, dann wird das Folgende angezeigt:
    - **[ -** - Verkleinerung der Kartendarstellung
    - **] -** - Vergrößerung der Kartendarstellung
    - **Bearbeiten** - Anpassung der Heimatadresse

- **Benutzerdaten löschen** - Wahl der zu löschenden Daten (das Löschen der gewählten Daten erfolgt durch Drücken auf **Löschen**)
  - **Letzte Ziele** - Löschen der Liste der letzten Ziele
  - **Zielspeicher** - Löschen der Liste der gespeicherten Ziele
  - **Historie Orte** - Löschen der Liste der eingegebenen Orte
  - **Heimatadresse** - Löschen der eingestellten Heimatadresse
  - **Fähnchenziele** - Löschen des Fähnchenziels

## Kartenbedienung

### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Einleitende Informationen	46
Einstellung der Kartendarstellung	47
Bedienung	47
Verkehrszeichen	48

**In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen**

» [Seite 4](#), *Wichtige Hinweise*.

### Einleitende Informationen



Abb. 28  
Kartendarstellung: Hauptmenü

### Bildbeschreibung

- A** Karte
- B** Verkehrszeichensymbol » [Seite 48](#)
- C** aktuelle Fahrzeugposition
- D** Statuszeile » [Seite 46](#)
- E** Sonderzielsymbole » [Seite 56](#)

› Auf  drücken.



Es wird das zuletzt geöffnete Menü **Navigation** geöffnet.





Wird ein anderes Menü als das Hauptmenü » **Abb. 28** geöffnet, kann das Hauptmenü durch erneutes Betätigen von **(NAV)** geöffnet werden.

## Einstellung der Kartendarstellung

Kontextabhängig kann zwischen verschiedenen Darstellungsvarianten der Navigationskarte gewechselt werden. Zusätzlich kann ein Zusatzfenster mit weiteren Navigationsinformationen angezeigt werden.

► Im Hauptmenü **Navigation** auf  drücken. Es wird eine Auflistung von Funktionstasten angezeigt.

### Auflistung von Funktionstasten

-  2D - aktuelle Fahrzeugposition in der 2D-Kartendarstellung
-  3D - aktuelle Fahrzeugposition in der 3D-Kartendarstellung
-  Zielanzeige in der Karte (wird erst nach der Routenberechnung angezeigt)
-  Anzeige der Route zum Ziel (wird erst nach der Routenberechnung angezeigt)

**Tag/Nacht** Wechsel der Kartendarstellung, farblich bzw. in Graustufen

**Zusatzfenster** Ein-/Ausschalten der Zusatzfensteranzeige in der Karte » **Seite 48**

## Bedienung








### Kartenverschiebung

Die Karte kann in jeder beliebigen Richtung durch Fingerberührung und -bewegung über den Bildschirm in gewünschter Richtung verschoben werden.




### Maßstabänderung


- mit dem Menüknopf **[Z]** » **Abb. 1 auf Seite 5**;
- durch Berührung zweier Finger auf den Bildschirm, indem die Finger zueinander bzw. auseinander gezogen werden

## Funktionstasten und Kartendarstellungssymbole

Taste	Bedeutung
	2D-Karte - die Karte dreht sich und der fahrtrichtungsweisen Pfeil <b>[C]</b> » <b>Abb. 28 auf Seite 46</b> zeigt zur Bildschirmoberkante, <b>oder</b> der Norden ist zur Bildschirmoberkante ausgerichtet und der Pfeil <b>[C]</b> zeigt in Fahrtrichtung 3D-Karte - die Karte dreht sich und der fahrtrichtungsweisen Pfeil <b>[C]</b> » <b>Abb. 28 auf Seite 46</b> zeigt zur Bildschirmoberkante (ist der Kartenmaßstab größer als 100 km, wird die Karte nach Norden ausgerichtet)
	durch Berühren wird die Karte auf die Fahrzeugposition ausgerichtet (die Funktionstaste erscheint z. B. beim manuellen Verschieben der Karte)
	die unterhalb des Symbols befindliche Nummer informiert über die Meereshöhe <sup>a)</sup>
	durch Drücken der Taste wird der Kartenmaßstab für einige Sekunden vergrößert und anschließend wiederhergestellt (Schnellansicht)
	Anzeige der Größe des manuell eingestellten Kartenmaßstabs
	Anzeige der Größe des automatischen Kartenmaßstabs
	Ein-/Ausschalten des Autozooms während der Zielführung. Der eingeschaltete Autozoom wird durch ein grünes Symbol angezeigt. Ist der Autozoom aktiv, verändert sich der Kartenmaßstab automatisch, abhängig von der befahrenen Route (Autobahnfahrt-großer Kartenmaßstab/Ort-kleiner Kartenmaßstab)

<sup>a)</sup> Um die Meereshöhe anzuzeigen, muss das Signal von mindestens fünf Satelliten empfangen werden und die Zielführung darf sich nicht im Demo-Modus befinden.

Der Autozoom kann durch Berühren von  →  oder durch die Veränderung des Kartenmaßstabs ausgeschaltet werden. Durch erneutes Berühren von  (grün hervorgehobene Funktionstaste) wird der Autozoom wieder eingeschaltet. Der Autozoom kann auch in den Navigationseinstellungen ein- bzw. ausgeschaltet werden. » **Seite 45**

Der Autozoom ist nur dann funktionsfähig, wenn die Karte auf die Fahrzeugposition ausgerichtet ist (die Funktionstaste mit dem Symbol  wird nicht angezeigt).

## Verkehrszeichen

Die Funktion der Verkehrszeichenanzeige im Gerätebildschirm kann eingeschaltet werden » [Seite 45](#).

Das System bietet die Möglichkeit, im Gerätebildschirm die Verkehrszeichen **B** » [Abb. 28 auf Seite 46](#) anzuzeigen, die in den Navigationsdaten der Kartenunterlagen gespeichert sind.

Bei nicht eingeschaltetem Zusatzfenster **Verkehrszeichen** wird im Gerätebildschirm nur ein Verkehrszeichen angezeigt.

Einschalten der Funktion der Verkehrszeichenanzeige » [Seite 45](#).

Im Gerätebildschirm wird außerhalb des Zusatzfensters nur ein Verkehrszeichen ohne das Zusatzzeichen angezeigt » [Seite 49](#).

## Zusatzfenster

### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Menüs im Zusatzfenster	48
Audio	48
Kompass	49
Manöver	49
Verkehrszeichen	49
GPS	50

**In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » [Seite 4](#), Wichtige Hinweise.**

### Menüs im Zusatzfenster

Im Zusatzfenster werden, abhängig vom Kontext des gewählten Menüs, zusätzliche Informationen angezeigt.

#### Einschalten

► Im Hauptmenü **Navigation** auf **NAV** drücken.

#### oder

► Im Hauptmenü **Navigation** auf **☰** → **Zusatzfenster** drücken.

Es wird das zuletzt geöffnete Zusatzfenster angezeigt.

#### Ausschalten

► Im Hauptmenü **Navigation** auf **NAV** drücken.

#### oder

► Im Zusatzfenster auf **✕** drücken.

#### oder

► Im Hauptmenü **Navigation** auf **☰** → **Zusatzfenster** drücken.

#### Menüs im Zusatzfenster

- **Audio** - Wiedergabebedienug der aktuell gewählten Audioquelle » [Seite 48](#)
- **Kompass** - Anzeige der aktuellen Fahrzeugposition in Bezug zu den Himmelsrichtungen » [Seite 49](#)
- **Manöver** - Anzeige der nächsten bzw. folgenden Navigationsansage (Manöver) » [Seite 49](#)
- **Verkehr** - Anzeige von Verkehrszeichen, die in den Navigationsdaten der Kartenunterlagen gespeichert sind » [Seite 49](#)
- **GPS** - Anzeige von geografischen Koordinaten der aktuellen Fahrzeugposition » [Seite 50](#)

## Audio

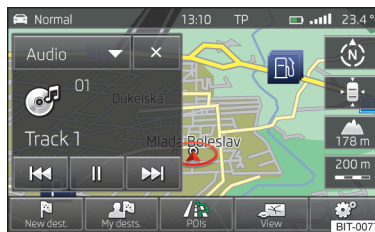


Abb. 29  
Zusatzfenster: Audio

Im Zusatzfenster **Audio** kann die Wiedergabe der aktuell gewählten Audioquelle bedient werden » [Seite 21](#).

## Beschreibung der Funktionstasten

Taste	Aktion	Funktion
◀▶	Drücken	Senderwechsel
▶/	Drücken	Wiedergabe/Pause: die Wiedergabe wird an der aktuellen Stelle angehalten und das Symbol wechselt zu ▶ - nach dem erneuten Antippen wird die Wiedergabe an dieser Stelle fortgesetzt
◀◀	Kurzes Drücken (innerhalb von 5 Sekunden nach dem Start der Titelwiedergabe)	Wiedergabe des vorherigen Titels von dessen Anfang an
◀◀	Kurzes Drücken (nach 5 Sekunden seit dem Start der Titelwiedergabe)	Wiedergabe des aktuellen Titels von dessen Anfang an
◀◀	Langes Drücken <sup>a)</sup>	Schneller Rücklauf des Titels
▶▶	Kurzes Drücken	Wiedergabe des nächsten Titels von dessen Anfang an
▶▶	Langes Drücken <sup>a)</sup>	Schneller Vorlauf des Titels

a) Je länger die Taste gedrückt wird, desto schneller ist der Vor-/Rücklauf.

## Kompass



Abb. 30  
Zusatzfenster: Kompass

Im Zusatzfenster **Kompass** wird die aktuelle Fahrzeugposition in Bezug zu den Himmelsrichtungen angezeigt.

## Manöver

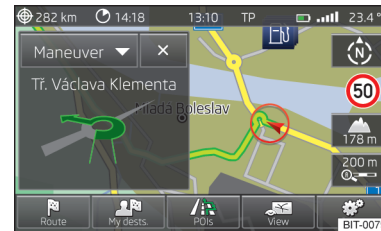


Abb. 31  
Zusatzfenster: Manöver

Im Zusatzfenster **Manöver** wird die nächste bzw. folgende Navigationsansage (Manöver) angezeigt.

### Angezeigte Informationen:

- Richtung der Navigationsanweisung;
- Straßenname oder Straßennummer der aktuellen Position;
- Straßenname oder Straßennummer der zeigenden Navigationsanweisung;
- Entfernung zum Ort mit der folgenden Navigationsanweisung einschl. numerischer Angabe der verbleibenden Fahrstrecke bzw. grafisch mit abnehmendem Füllbalken der Navigationsanweisung.

## Verkehrszeichen

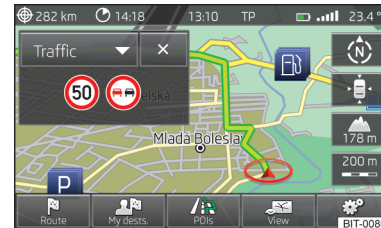


Abb. 32  
Zusatzfenster: Verkehrszeichen

Im Zusatzfenster **Verkehrszeichen** werden Verkehrszeichen angezeigt.

Es können bis zu drei Verkehrszeichen und drei zusätzliche Verkehrszeichen angezeigt werden.

Wird im Zusatzfenster die Meldung **Keine Verkehrsz. verfügb.** angezeigt, wurde kein Verkehrszeichen in den Navigationsdaten erkannt oder Sie befinden sich außerhalb der Reichweite der Navigationsdaten.

## GPS

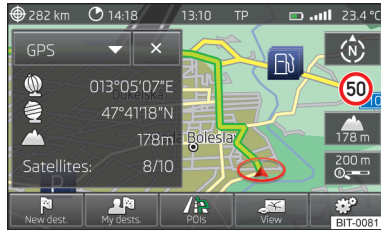


Abb. 33  
Zusatzfenster: GPS

Im Zusatzfenster **GPS** (Global Positioning System) werden Informationen zur aktuellen geografischen Fahrzeugposition angezeigt.

### Angezeigte Informationen

- 📍 - geografische Länge<sup>1)</sup>
- 📏 - geografische Breite<sup>1)</sup>
- ⚓ - Meereshöhe<sup>2)</sup>
- **Satelliten:** - Anzahl der empfangenen/verfügbaren Satelliten

<sup>1)</sup> Um die Informationen zur geografischen Länge und Breite der aktuellen Fahrzeugposition anzuzeigen, muss das GPS-Signal von mindestens drei Satelliten empfangen werden.

<sup>2)</sup> Um die Information zur Meereshöhe der aktuellen Fahrzeugposition anzuzeigen, muss das GPS-Signal von mindestens fünf Satelliten empfangen werden und die Zielführung darf sich nicht im Demo-Modus befinden.

## Navigation

### Neues Ziel eingeben

#### 📖 Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Möglichkeiten der Zieleingabe	50
Adresse	51
Karte	52

**In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen**  
» [Seite 4](#), *Wichtige Hinweise*.

### Möglichkeiten der Zieleingabe



Abb. 34  
Möglichkeiten der Zieleingabe

#### Bildbeschreibung

- A** Adresse » [Seite 51](#)
- B** Sonderziel » [Seite 54](#)
- C** in der Karte » [Seite 52](#)

Das Menü mit der Möglichkeit der Zieleingabe wählen » [Abb. 34](#).

» Im Hauptmenü **Navigation** auf **☰** → **Optionen** → **▼** drücken.

oder



➤ Im Hauptmenü **Navigation** auf  $\mathbb{P}$  → **Neues Ziel/Zw.ziel** → **Optionen** → ▼ drücken.

oder

➤ Im Hauptmenü **Navigation** auf  $\mathbb{P}$  → **Weitere Sonderziele** → **Optionen** → ▼ drücken.

Es ist sicherzustellen, dass das Ziel korrekt eingegeben wurde, z. B. indem das Ziel in der Karte angezeigt wird. Einige Namen von Orten oder anderen Zielen können an mehreren Orten vorkommen.

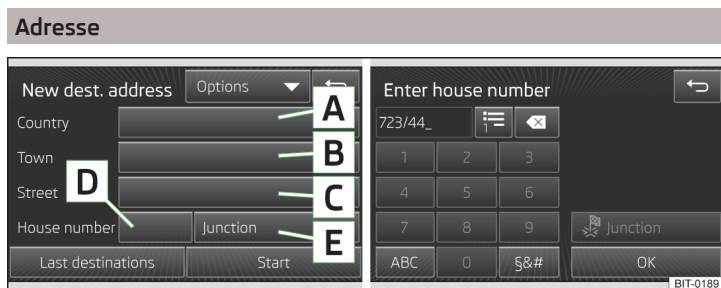


Abb. 35 Zieleingabe über die Adresse

#### Bildbeschreibung

- A** Land
- B** Stadt/Ort
- C** Straße
- D** Hausnummer (die Funktionstaste wird erst nach der Straßeneingabe aktiv)
- E** Kreuzung (die Funktionstaste wird erst nach der Straßeneingabe aktiv)

↶ Rückkehr zum übergeordneten Menü

✕ Löschen von Zeichen in der Eingabezeile

**ABC** Wechsel zu Buchstaben » Seite 8

§& Wechsel zu Sonderzeichen

⚓ Eingabe einer Kreuzung (überquerende Straße)

**OK** Bestätigung des in der Eingabezeile geschriebenen Textes

➤ Im Hauptmenü **Navigation** auf  $\mathbb{P}$  → **Optionen** → **Adresse** drücken.

oder

➤ Im Hauptmenü **Navigation** auf  $\mathbb{P}$  → **Neues Ziel/Zw.ziel** → **Optionen** → **Adresse** drücken.

oder

➤ Im Hauptmenü **Navigation** auf  $\mathbb{P}$  → **Weitere Sonderziele** → **Optionen** → **Adresse** drücken.

Einige Adresspositionen sind mit den Angaben des letzten Ziels bereits vorausgefüllt.

Die vorausgefüllten Positionen können angepasst werden, indem die Position angetippt und anschließend im Eingabebildschirm angepasst wird » Seite 8.

Um die Zielführung starten zu können, müssen die Positionen Land, Ort und Straße eingegeben werden.

Die Eingabe erfolgt schrittweise in den einzelnen Eingabebildschirmen.

Im Bildschirm für die Straßeneingabe besteht die Möglichkeit, statt eines Straßennamens das Zentrum des eingegebenen Orts durch Betätigen von **Zentrum** zu wählen. Dann ist es nicht mehr nötig, eine Hausnummer oder eine Kreuzung einzugeben.

Es kann sowohl die Hausnummer als auch ein weiterer Adresszusatz in Form einer Zahl eingegeben werden. Das Gerät zeigt eine Auflistung von Kombinationen gefundener Ziele aus beiden Nummern an.

Wurde die eingegebene Hausnummer nicht gefunden, wird ein Menü geöffnet, um die Zielposition zu konkretisieren:

- **Keine Hausnummer** - Adresseingabe ohne die Hausnummer und Anzeige eines Menüs mit Zieldetails
- **Nächstmögliche Hausnummer**: - Bestätigung der vorgeschlagenen Hausnummer
- **Kreuzung eingeben** - Öffnen eines Menüs mit Kreuzungen mit der eingegebenen Straße

Wurde die Adresse i. O. eingegeben, dann werden Zieldetails angezeigt » Seite 61.



Abb. 36 Zieleingabe über die Karte

> Im Hauptmenü **Navigation** auf  $\mathbb{R}$  → **Optionen** → **In Karte** drücken.

oder

> Im Hauptmenü **Navigation** auf  $\mathbb{R}$  → **Neues Ziel/Zw.ziel** → **Optionen** → **In Karte** drücken.

oder

> Im Hauptmenü **Navigation** auf  $\mathbb{R}$  → **Weitere Sonderziele** → **Optionen** → **In Karte** drücken.

Die Eingabe über die Karte wird auch für die Eingabe des Suchgebiets von Sonderzielen verwendet » [Seite 54](#).

> Im Hauptmenü **Navigation** auf  $\mathbb{R}$  → **Weitere Sonderziele** → **Suchgebiet** → **In Karte auswählen** → **Bearbeiten** drücken.

Der Zielpunkt in der Karte kann mithilfe der GPS-Koordinaten oder des Fadenkreuzes eingegeben werden » [Abb. 36](#).

### GPS-Koordinaten

Das Reiseziel kann über den Breiten- und Längengrad (GPS-Koordinaten) eingegeben werden.

Durch Drücken der Funktionstaste mit dem Breiten- oder Längengradwert für den Punkt erscheint ein Menü mit der Option zur Präzisierung. Der Sollwert kann mit den Funktionstasten mit dem Symbol ▼/▲ eingestellt werden. Durch eine Bildschirmberührung außerhalb der Funktionstasten erscheint ein Grundmenü für die Punkteingabe in der Karte.

Das Fadenkreuz verschiebt sich auf die eingegebenen Koordinaten, wodurch die eingegebene Zielposition geprüft werden kann.

### Fadenkreuz

Das Fadenkreuz zeigt die Position der vorausgefüllten Adresse an.

Durch Fingerbewegung über die Karte kann die gewünschte Zielposition auf die Mitte des Fadenkreuzes eingestellt werden.

Durch Fingerberührung in der Karte wird der Berührungspunkt in das Fadenkreuz verschoben und gleichzeitig werden die Breiten- und Längengradwerte für den eingegebenen Punkt angepasst.

Das Symbol  $\rightarrow$  zeigt den aktuellen Kartenmaßstab an, welcher während der Eingabe geändert werden kann » [Seite 47](#).

Im unteren Bildschirmbereich wird die Adresse bzw. Angabe über die geographische Länge und Breite des eingestellten Punkts angezeigt.

### Ziel bestätigen

Die Zielposition durch Antippen von **OK** bestätigen, anschließend werden die folgenden Punkte angezeigt:

- **Speichern** - Speicherung des Ziels im Zielspeicher » [Seite 8](#)
- **Bearbeiten** - Rückkehr zum Menü mit der Möglichkeit der Zieleingabe » [Seite 50](#)
- **Option.** - Anzeige eines Menüs für die Einstellung der Routenparameter » [Seite 45](#)
- **Starten** - es startet die Routenberechnung mit anschließender Wahl des Routentyps und der Zielführung bzw. mit der Zielführung nach dem bevorzugten Routentyp

### Karte verkleinern/vergrößern

Durch Betätigen der Funktionstaste mit dem Symbol  $\rangle$  geht die Karte in die Vollbildarstellung über.

Durch Betätigen der Funktionstaste mit dem Symbol  $\langle$  wird die Karte auf einer Bildschirmhälfte angezeigt, zusammen mit dem Menü für die Eingabe mithilfe der GPS-Koordinaten.

## Eingabe von den gespeicherten Zielen her

### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Meine Ziele _____	53
Heimatadresse _____	53
Eigenes Ziel (vCard) _____	53

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen  
» [Seite 4](#), *Wichtige Hinweise*.

### Meine Ziele

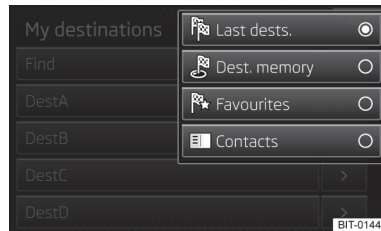


Abb. 37  
Menü Meine Ziele

Das Menü dient zur Wahl des Typs der im Gerätespeicher gespeicherten Ziele  
» [Abb. 37](#).

» Im Hauptmenü **Navigation** auf  $\text{↗}$  → **Ziele und Kontakte** → ▼ drücken.

oder

» Im Hauptmenü **Navigation** auf  $\text{↗}$  → **Letzte Ziele** → ▼ drücken.

#### Zieliste

- $\text{↗}$  letzte Ziele
- $\text{↗}$  Zielspeicher (gespeicherte Ziele und Fähnchenziel)
- $\text{↗}$  Favoriten
- Liste von Kontakten mit gespeicherten Adressen<sup>1)</sup> (das Telefon muss über Bluetooth<sup>®</sup> » [Seite 33](#) verbunden sein)

<sup>1)</sup> Diese Funktion wird nur von einigen Mobiltelefonen unterstützt.

Durch die Bestätigung eines der Menüpunkte von Zielen und Kontakten wird das Folgende angezeigt:

- **Suchen** - die Funktionstaste wird nur bei mehr als 5 Einträgen angezeigt; durch Betätigen wird die Suche eines Ziels bzw. eines Kontakts nach dem im Zielmenü gespeicherten Namen gestartet » [Seite 8](#)
- **>** - detaillierte Informationen zum Ziel bzw. Kontakt

Durch die Bestätigung eines Ziels wird kontextabhängig die Zielführung gestartet oder es werden Zieldetails angezeigt » [Seite 61](#).

### Heimatadresse

Das Menü dient zur schnellen Zielführung zu einer gespeicherten Heimatadresse.

» Im Hauptmenü **Navigation** auf  $\text{↗}$  → **Heimatadresse** drücken.

Ist der bevorzugte Routentyp eingestellt, dann werden durch Betätigen von **Heimatadresse** die Berechnung und die Zielführung gestartet bzw. nach der Berechnung ist der Routentyp zu wählen, danach wird die Zielführung gestartet.

Wurde die Heimatadresse nicht eingegeben, dann wird ein Eingabefenster mit der folgenden Meldung angezeigt:

**Bitte wählen Sie als Heimatadresse aus: Ihre aktuelle Position oder eine neue Adresse.**

Es werden die folgenden Funktionstasten angezeigt:

- » **Position** - Eingabe der Heimatadresse durch die Übernahme der aktuellen Fahrzeugposition;
- » **Adresse** - Eingabe der Heimatadresse durch das Ausschreiben der Adresse.

Beschreibung des Anpassungs- bzw. Löschvorgangs der Heimatadresse:

Die Heimatadresse kann auch im Hauptmenü **Navigation** durch Drücken der Symboltaste  $\text{⊗}$  → **Speicher verwalten** → **Heimatadresse definieren** eingegeben werden.

### Eigenes Ziel (vCard)

In das Gerät können eigene Ziele im vCard-Format von einer SD-Speicherkarte, einer CD oder einem USB-Datenträger geladen werden. ▶

› Im Hauptmenü **Navigation** auf  → **Ziele importieren** drücken.

Es wird eine Quellenliste für einen möglichen Datenimport angezeigt » [Seite 26, Signalquelle wählen](#).

Nach der Auswahl der Quelle und Bestätigung des Menüpunkts **Alle vCards dieses Ordners importieren** wird der Import der gespeicherten Dateien im vCard-Format in den Gerätespeicher gestartet.

## Sonderziel

### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Eingabe eines neuen Sonderziels	54
Suchgebiet für Sonderziele	54
Suche und Wahl eines Sonderziels	55
Kurzwahl eines Sonderziels	55
Suchwahl im Standort-, Ziel-, Zwischenzielumkreis und entlang der Route	55
Suchwahl im Umkreis der eingegebenen Adresse oder des in der Karte eingegebenen Punkts	55

In **erster Linie** widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen » [Seite 4, Wichtige Hinweise](#).

### Eingabe eines neuen Sonderziels

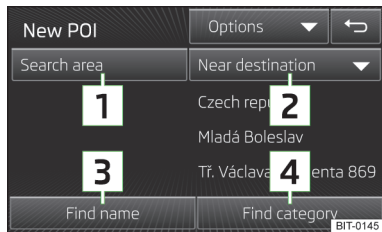



Abb. 38  
Hauptmenü

#### Bildbeschreibung


- 1 Suchgebiet wählen
- 2 Menü mit kontextabhängigen Suchgebieten

- 3 Sonderziel nach dem Namen suchen
- 4 Sonderziel nach der Kategorie suchen


Das Hauptmenü aufrufen.

› Im Hauptmenü **Navigation** auf  → **Optionen** → **Sonderziel** drücken.

oder

› Im Hauptmenü **Navigation** auf  → **Neues Ziel/Zw.ziel** → **Optionen** → **Sonderziel** drücken.

oder

› Im Hauptmenü **Navigation** auf  → **Weitere Sonderziele** drücken.

### Suchgebiet für Sonderziele

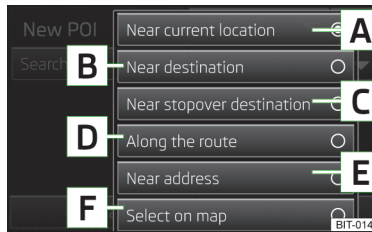


Abb. 39  
Suchgebiet für Sonderziele

#### Bildbeschreibung

- A Standortumkreis - im Umkreis der aktuellen Fahrzeugposition
- B Zielumkreis - im Zielumkreis
- C Zwischenzielumkreis - im Zwischenzielumkreis
- D Entlang der Route - entlang der berechneten Route
- E Adressumkreis - im Umkreis der eingegebenen Adresse
- F In Karte auswählen - im Umkreis des in der Karte eingegebenen Punkts

Zuerst ist ein Suchgebiet für das Sonderziel zu wählen.

› Im Menü für die Eingabe eines neuen Sonderziels auf **1** » [Abb. 38 auf Seite 54](#) drücken.

Kontextabhängig können die folgenden Suchoptionen **2** » [Abb. 38 auf Seite 54](#) angezeigt werden.



## Suche und Wahl eines Sonderziels

Die Sonderziele werden im gewählten Suchgebiet gesucht » Seite 54.

**Suchoption:** » Abb. 38 auf Seite 54

**3** nach dem Sonderzielnamen eingeben und suchen » Seite 8

**4** nach der gewählten Sonderzielkategorie eingeben und suchen » Seite 56

Das Menü mit gefundenen Zielen wird nach Ende der Suche angezeigt. Das Menü ist nach der Entfernung zum eingegebenen Suchgebiet geordnet und enthält max. 200 gefundene Einträge.

Durch die Bestätigung eines Menüpunkts werden Details angezeigt » Seite 61.

## Kurzwahl eines Sonderziels

» Im Hauptmenü **Navigation** auf drücken.

**Kurzwahlmenü**

**P** Parkplatz

Restaurant

Tankstelle

Durch Antippen eines Menüpunkts wird eine Auflistung von den nächsten Sonderzielen der gewählten Kategorie angezeigt.

Durch die Wahl eines Menüpunkts in der Auflistung von den ausgesuchten Sonderzielen werden die Zieldetails angezeigt.

## Suchwahl im Standort-, Ziel-, Zwischenzielumkreis und entlang der Route



Abb. 40  
Suchgebiet für Sonderziele

## Bildbeschreibung

**A** Land

**B** Ort

**C** Straße

Die im Suchgebiet angezeigten Menüpunkte dienen lediglich zu Informationszwecken und können nicht verändert werden.

Die Abbildung gilt für die folgenden Suchgebietsoptionen im Umkreis **1** » Abb. 38 auf Seite 54.

- **Standortumkreis** - aktuelle Position
- **Zielumkreis** - Ziel
- **Zwischenzielumkreis** - Zwischenziel
- **Entlang der Route** - Route

Durch Antippen von **3** oder **4** » Abb. 38 auf Seite 54 wird die Sonderzielsuche nach dem gewählten Suchgebiet gestartet.

## Suchwahl im Umkreis der eingegebenen Adresse oder des in der Karte eingegebenen Punkts



Abb. 41 Sonderzielsuche: im Umkreis der eingegebenen Adresse / im Umkreis des in der Karte eingegebenen Punkts

## Bildbeschreibung

**A** Land

**B** Ort

**C** Straße

**D** durch Antippen wird ein Bildschirm für die Punkteingabe in der Karte geöffnet » Seite 52

**E** Land

- F** Ort
- G** Straße

Die Abbildung gilt für die folgenden Suchgebietoptionen **1** » *Abb. 38 auf Seite 54*.

- **Adressumkreis** - Suche im Umkreis der eingegebenen Adresse
- **In Karte auswählen** - Suche im Umkreis des in der Karte eingegebenen Punkts

Die angezeigten Menüpunkte, im Suchgebiet über die Adresseingabe, können verändert werden.

Die angezeigten Menüpunkte, im Suchgebiet über die Punkteingabe in der Karte, dienen lediglich zu Informationszwecken und können nicht verändert werden.

Durch Antippen von **3** oder **4** » *Abb. 38 auf Seite 54* wird die Sonderzielsuche nach dem gewählten Suchgebiet gestartet.

## Sonderzielkategorien

### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Auto und Reisen	56
Essen und Einkaufen	56
Firmen und Öffentliche Einrichtungen	57
Notfälle	57
Sehenswürdigkeiten und Freizeit	57
Sonstige in der Karte angezeigte Ziele	57

















**In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen**  
» *Seite 4, Wichtige Hinweise*.

Im Kartenbildschirm können Symbole für die Zieltypbezeichnung erscheinen.

- **Alle auswählen** - Anzeige einer Auflistung von allen Zielen im Suchgebiet, mit dem nächsten Sonderziel am Anfang geordnet
- **Kategorien (Alphabetisch)** - Anzeige aller Sonderzielkategorien, alphabetisch geordnet
  - **Auto und Reisen**
  - **Essen und Einkaufen**
  - **Firmen und Öffentliche Einrichtungen**









- **Notfälle**
- **Sehenswürdigkeiten und Freizeit**

## Auto und Reisen











Symbol	Bedeutung	Symbol	Bedeutung
	Busbahnhöfe		Tankstellen
	LPG Tankstellen		Erdgastankstellen
	Autobahnkreuze		Autobahnabfahrten/-auf-fahrten
	Hotels und Motels		Grenzübergänge
	Flughäfen		Bahnhöfe
	Raststätten	<b>P</b>	Parkplätze
	Autovermietungen		Skoda Händler
	Skoda Service		Fähren und Autozüge
	Touristinformationen		

Ein-/Ausschalten der Anzeige der Firmenlogos.





## Essen und Einkaufen

Symbol	Bedeutung	Symbol	Bedeutung
	Elektronik		Cafés
	Einkaufszentren		Nachtleben
	Kleidung		Geldautomaten
	Restaurants		Weine und Spirituosen















## Firmen und Öffentliche Einrichtungen

Sym-bol	Bedeutung	Symbol	Bedeutung
	Banken		Gemeindezentren
	Gotteshäuser		Firmen
	Friedhöfe		Kongresszentren
	Post		Regierung und Verwaltung
	Bildungseinrichtungen		Botschaften







## Notfälle

Sym-bol	Bedeutung	Symbol	Bedeutung
	Apotheken		Ärztliche Dienste
	Krankenhäuser		Polizei

## Sehenswürdigkeiten und Freizeit

Sym-bol	Bedeutung	Symbol	Bedeutung
	Autostadt		Golfsport
	Casinos		Kinos
	Museen		Denkmäler
	Parks		Sportzentren
	Sportflughäfen		Touristische Sehenswürdigkeiten
	Bootsport		Darstellende Künste
	Vergnügungsparks		Skisport

## Sonstige in der Karte angezeigte Ziele

Sym-bol	Bedeutung	Symbol	Bedeutung
	Heimatadresse		Favorit
	Ziel		Zwischenziel
	Ortszentrum		Kleinortszentrum

## Zielführung

### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Routenberechnung	57
Grafische Navigationsanweisungen	58
Navigationsansagen	58
Route	59
Spurempfehlung	59

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen  
» Seite 4, Wichtige Hinweise.

## Routenberechnung

Die Route wird automatisch nach der Zieleingabe berechnet. Die Berechnung wird durch die Einstellungen der Routenoptionen » Seite 45 (Routentyp, dynamische Route u. Ä.) beeinflusst.

Die Route wird jedes Mal neu berechnet, wenn Fahrempfehlungen ignoriert werden oder von der Route abgewichen wird. Die Berechnung dauert wenige Sekunden. Erst danach können wieder Navigationsansagen ausgegeben werden.

Ist der Demo-Modus eingeschaltet » Seite 46, erfolgt eine Frage, ob die Zielführung im Demo-Modus oder im Normalbetrieb gestartet werden soll.

Der Demo-Modus stellt eine Fahrsimulation zum eingegebenen Reiseziel dar. Er bietet die Möglichkeit, die berechnete Route „als Modellsituation“, nur im Gerätebildschirm, zu durchfahren. ▶

Ist eine alternative Routenoption eingestellt, werden nach der Berechnung Funktionstasten für die Routentypen mit der Information über die Routenlängen sowie die voraussichtliche Fahrzeit angezeigt.

### Routentyp

- 📌 ökonomisch
- 📌 schnell
- 📌 kurz

Durch die Wahl des Routentyps wird die Zielführung gestartet.

Bei ausgeschalteter Option für die Alternativrouten wird die Route berechnet und die Zielführung nach der bevorzugten Route gestartet » [Seite 45](#).

Es besteht die Möglichkeit, eine berechnete Route zu wählen, bevor die Berechnung der restlichen Routen beendet ist.

Das Gerät versucht, eine Zielführung weiterhin zu ermöglichen, auch dann, wenn die Navigationsdaten unvollständig sind oder es gar keine Daten für den gegebenen Bereich gibt (z. B. Einbahnstraßen, Straßenkategorien u. Ä.).

### Zielführung abbrechen und fortsetzen

Wird die Zündung aus- und wieder eingeschaltet und **blieb der Schlüssel** im Zündschloss (bei Fahrzeugen mit dem System KESSY wurde nur die Zündung ausgeschaltet):

- › innerhalb von 30 min - die Zielführung wird unter Berücksichtigung der berechneten Route fortgesetzt;
- › von 30 bis 40 min - der Bildschirm wechselt in den „Standby“-Modus (Bildschirmersparmodus), die Zielführung wird unter Berücksichtigung der berechneten Route fortgesetzt;
- › von 40 min bis 120 min - im Gerätebildschirm erscheint die Meldung **Zielführung fortsetzen?**; nach dem Bestätigen wird die Zielführung unter Berücksichtigung der berechneten Route fortgesetzt;
- › nach 120 min - die Zielführung wird abgebrochen.

Wird die Zündung aus- und wieder eingeschaltet und wurde **der Schlüssel zwischenzeitlich abgezogen** (bei Fahrzeugen mit dem System KESSY wurde die Zündung ausgeschaltet und die Fahrertür geöffnet):

- › innerhalb von 10 min - die Zielführung wird unter Berücksichtigung der berechneten Route fortgesetzt;
- › von 10 min bis 120 min - der Bildschirm wechselt in den „Standby“-Modus (Energiesparmodus des Bildschirms), im Gerätebildschirm erscheint die Meldung **Zielführung fortsetzen?**; nach dem Bestätigen wird die Zielführung unter Berücksichtigung der berechneten Route fortgesetzt;
- › nach 120 min - die Zielführung wird abgebrochen.

### Grafische Navigationsanweisungen

Die grafischen Navigationsanweisungen werden angezeigt:

- › im MAXI DOT-Display » [Seite 12](#);
- › im Zusatzfenster im Gerätebildschirm » [Seite 49](#).

### Navigationsansagen

Das Gerät gibt Navigationsansagen aus. Die Navigationsansagen werden gestartet, sobald die Routenberechnung beendet bzw. ein Routentyp gewählt wurde.

Die Navigationsansagen werden vom Gerätesystem generiert. Es kann nicht immer die einwandfreie Verständlichkeit der Ansage (z. B. Straßen- oder Stadtnamen) gewährleistet werden.

Vor dem Abbiegen werden bis zu 3 Empfehlungen ausgegeben:

Die letzte Navigationsansage kann wiederholt werden:

- › durch Drücken des Menüknopfes **[2]** » [Abb. 1 auf Seite 5](#);
- › durch Drücken des Einstellrads **[2]** » [Abb. 9 auf Seite 12](#) am Multifunktionslenkrad.

Der Zeitpunkt der Navigationsansage ist vom befahrenen Straßentyp sowie von der Fahrgeschwindigkeit abhängig. Z. B. auf Autobahnen ertönt die erste Ansage etwa 2000 m (6000 ft) vor dem Ort, an dem die Autobahn verlassen wird.

Während der dynamischen Zielführung wird man auf der Route liegende Verkehrsstörungen hingewiesen. Wird aufgrund einer Verkehrsbehinderung eine neue Route berechnet, ertönt die Ansage **Die Route wird berechnet...**







Die Ausgangslautstärke der Navigationsansagen einstellen bzw. bei einem Telefongespräch ausschalten » [Seite 45](#).

## Route

Liegt eine berechnete Route zum Ziel vor, dann wird die empfohlene Route angezeigt.

› Im Hauptmenü **Navigation** auf  drücken.

**Es wird das folgende Menü angezeigt:**

- **Zielführung stoppen** - Beendigung der Zielführung
- **Neues Ziel/Zw.ziel** - Eingabe eines neuen Ziels bzw. Hinzufügung eines Zwischenziels zur berechneten Route » [Seite 50](#) bzw. » [Seite 61](#)
- **Routeninformationen** - Anzeige der Informationen zum Ziel sowie zur berechneten Route (Einstellung von angezeigten Informationen » [Seite 46](#))
  -  - Ankunftszeit im Ziel bzw. im Zwischenziel<sup>1)</sup>
  -  - Restfahrzeit zum Ziel bzw. zum Zwischenziel<sup>1)</sup>
  -  - Restfahrstrecke zum Ziel bzw. zum Zwischenziel
- **Ziel speichern** - Zielspeicherung über den Eingabebildschirm » [Seite 8](#)
- **Routenliste** - Anzeige der Liste von Routenabschnitten
- **Stau voraus** - bei festgestellter Verkehrsbehinderung (z. B. Verkehrsstau) kann diese Verkehrsbehinderung manuell eingegeben werden. Nach dieser Eingabe führt das Gerät eine neue Berechnung durch und bietet eine Ausweichroute an. Die Verkehrsstauangaben nehmen durch Berühren der Skala, mit  /  oder durch Drehen des Menüknopfes  » [Abb. 1 auf Seite 5](#) zu bzw. ab.

## Spurempfehlung

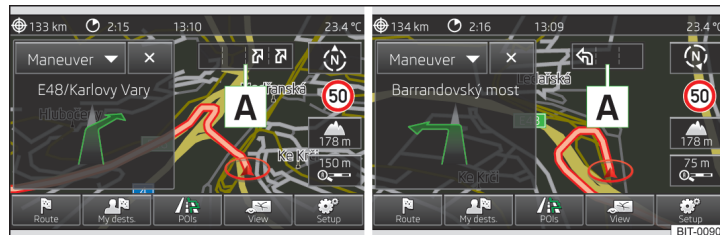




Abb. 42 Spurempfehlung

<sup>1)</sup> Ist die Ankunftszeit bzw. Restfahrzeit höher als 24 Std., wird innerhalb des Symbols  angezeigt.

<sup>2)</sup> Bei Fahrzeugen mit Scheibenantennen, falls die Scheiben mit Folien oder metallbeschichteten Aufklebern versehen sind, kann es zu Empfangsstörungen kommen.

Im Bildschirm kann während der Zielführung bei einigen Kreuzungen, Autobahnanschlussstellen, mehrspurigen Straßen u. Ä. ein Zusatzfenster mit der Spurempfehlung  » [Abb. 42](#) angezeigt werden.

Dieses Zusatzfenster mit der Spurempfehlung wird nur dann angezeigt, wenn Informationen zum befahrenen Bereich in den Navigationsdaten vorhanden sind.

Ein-/Ausschalten der Funktion » [Seite 45](#).

## Verkehrsmeldungen

### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Bedienung	60
Dynamische Route ein-/ausschalten	60
Detaillierte Verkehrsinformationen	60

Der Straßenverkehr wird immer dichter. Aus diesem Grund werden Informationen über den aktuellen Straßenverkehr und die Verkehrssituation zukünftig immer mehr an Bedeutung gewinnen.

TMC-Verkehrsmeldungen werden zur Optimierung der Route bei Verkehrsbehinderungen während der Zielführung herangezogen.

Das Gerät kann diese Informationen mithilfe der folgenden Einrichtungen erhalten:


- › Verkehrsfunk TP im FM-Frequenzbereich » [Seite 23](#).
- › Verkehrsfunk im DAB-Frequenzbereich
- › TMC-Verkehrsinformationen mit der Option einer dynamischen Anpassung der aktuellen Route

**Für die korrekte TMC-Funktion sind die folgenden Voraussetzungen erforderlich:**

- ✓ Das Fahrzeug befindet sich im Empfangsbereich des FM RDS-TMC.
- ✓ Ausreichender und ungestörter Signalempfang eines Verkehrsfunksenders<sup>2)</sup>.
- ✓ Aktuelle Navigationsdaten im Gerät.

## Bedienung

TMC (Traffic Message Channel) ist ein durch den Radiosender ausgestrahlter digitaler Datendienst zur ständigen Übertragung von Verkehrsmeldungen.

► Durch Drücken auf  wird eine Liste der Verkehrsmeldungen **Verkehrsmeldung .../...** angezeigt.

Durch Antippen eines Verkehrsmeldungseintrags werden Verkehrsmeldungsdetails angezeigt » [Seite 60](#).

Wenn für den aktuellen Ort ein TMC-Verkehrsfunksender empfangbar ist, werden die TMC-Verkehrsmeldungen im Hintergrund laufend aktualisiert. Der gehörte Sender muss nicht der TMC-Sender sein.

Der Empfang von TMC-Verkehrsmeldungen ist stets eingeschaltet und kann nicht ausgeschaltet werden.

Die Richtigkeit der dynamischen Zielführung ist von den gesendeten Verkehrsmeldungen abhängig. Für deren Inhalt sind die Verkehrsredaktionen der Rundfunksender verantwortlich.




TMC-Verkehrsmeldungen können vom Radio-Navigationssystem nur dann ausgewertet und gespeichert werden, wenn Navigationsdaten für den durchfahrenen Bereich verfügbar sind.

## Dynamische Route ein-/ausschalten


► Im Hauptmenü **Navigation** auf  → **Routenoptionen** → **Dynamische Route** drücken.

Die Verkehrsmeldungen bei eingeschalteter Funktion **Dynamische Route** » [Seite 45](#) beeinflussen die dynamische Zielführung mithilfe von TMC-Meldungen.

### Dynamische Route eingeschaltet

Über TMC empfangene Verkehrsstörungen, die auf der Route liegen, werden in der Karte durch ein farbiges Symbol dargestellt (z. B. , ,  u. Ä.). Verkehrsstörungen, die nicht auf der Route liegen, werden in der Karte durch ein graues Symbol dargestellt. Die Richtung, in der eine Verkehrsstörung vorliegt, wird durch einen Pfeil im Symbol angezeigt.

### Dynamische Route ausgeschaltet


Sie werden nicht auf empfangene Verkehrsstörungen, die auf Ihrer Route liegen, hingewiesen und werden vom Radio-Navigationssystem durch die Verkehrsstörung hindurch geleitet. Die Verkehrsmeldungen werden aber weiterhin automatisch im Gerät aktualisiert und durch Drücken der Taste  angezeigt.

Liegt eine der angezeigten Verkehrsstörungen auf Ihrer Route, kann die dynamische Zielführung auch während der laufenden Zielführung eingeschaltet oder die Route manuell gesperrt werden » [Seite 59](#).

### 1 Hinweis

Eine Stauumfahrung kann aufgrund von TMC-Verkehrsmeldungen nicht immer einen Zeitvorteil bringen, wenn z. B. die Umfahrungsstrecke überlastet ist.

## Detaillierte Verkehrsinformationen

Nach dem Drücken der Taste  erscheint ein Bildschirm mit den folgenden Informationen:

- Funktionstaste **Alle** - Anzeige aller Verkehrsinformationen
- Funktionstaste **Route** - Anzeige nur der Verkehrsinformationen auf der laufenden Route
- Karte mit Darstellung der Verkehrsbehinderung
- Fenster mit Beschreibung der Verkehrsinformation:
  - Ortung des Ereignisorts, deren Genauigkeit ist durch die Aktualität der Navigationsdaten bedingt
  - Beschreibung von bis zu drei Ereignissen in Bezug auf die jeweilige Information
  - Beschreibung der Richtung in Bezug auf das Ereignis
  - vermutliche Ereignisdauer
  - Zusatzinformationen, z. B. vermutliche Verzögerungsdauer
  - Informationszeile, die über das Alter und den Anbieter der Verkehrsinformation berichtet
  - Symbol, das den Informationstyp präzisiert
- { - Fenster mit beschriebener Verkehrsbehinderung vergrößern
- } - Fenster mit beschriebener Verkehrsbehinderung verkleinern
- ◀ - vorherige Verkehrsinformation anzeigen
- ▶ - nachfolgende Verkehrsinformation anzeigen
- ☰ - Liste aller empfangenen Verkehrsinformationen anzeigen

## Zielverwaltung

### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Zwischenziel \_\_\_\_\_ 61  
Zieldetails \_\_\_\_\_ 61

In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen  
» [Seite 4](#), *Wichtige Hinweise*.

### Zwischenziel

Es besteht die Möglichkeit, während der Zielführung ein Zwischenziel zu der Route hinzuzufügen. Die Zielführung erfolgt zuerst zu dem Zwischenziel. Nachdem das Zwischenziel erreicht worden ist, wird die Zielführung fortgesetzt.

» Im Hauptmenü **Navigation** auf  $\mathbb{P}$  → **Neues Ziel/Zw.ziel** drücken, es wird ein Menü für die Eingabe eines neuen Ziels geöffnet » [Seite 50](#).

Erfolgt bereits die Zielführung, zeigt das Gerät nach der Zwischenzeleingabe die Meldung **Möchten Sie ein neues Zwischenziel hinzufügen oder die direkte Zielführung starten?** und die folgenden Punkte an:

- **Abbrechen** - Abbruch der Zwischenzeleingabe, die Zielführung zum ursprünglichen Reiseziel wird weiterhin fortgesetzt
- **Zwischenziel** - das eingegebene Ziel wird zur Route hinzugefügt und die Zielführung erfolgt zunächst zu diesem Ziel
- **Direkt.Zielf.** - das eingegebene Ziel wird als endgültiges Reiseziel hinzugefügt, das ursprüngliche endgültige Ziel wird durch dieses neue Ziel ersetzt

Erfolgt bereits die Zielführung mit dem Zwischenziel, zeigt das Gerät nach der Eingabe eines neuen Ziels die Meldung **Möchten Sie das aktuelle Zwischenziel ersetzen oder die direkte Zielführung starten?** und die folgenden Punkte an:

- **Abbrechen** - Abbruch der Zwischenzeleingabe, die Zielführung mit den ursprünglichen Reisezielen wird weiterhin fortgesetzt
- **Ersetzen** - das ursprüngliche Zwischenziel wird durch das eingegebene Ziel ersetzt und die Zielführung erfolgt zunächst zu diesem Ziel, das endgültige Ziel wird nicht geändert
- **Direkt.Zielf.** - das eingegebene Ziel wird als endgültiges Reiseziel hinzugefügt, die ursprünglichen Ziele werden durch dieses neue Ziel ersetzt

Möchte man das Zwischenziel als endgültiges Ziel und das ursprüngliche endgültige Reiseziel als Zwischenziel verwenden, dann ist bei der Eingabe **Direkt.Zielf.** zu wählen und dann das ursprüngliche endgültige Reiseziel erneut als Zwischenziel einzugeben.

### Zieldetails

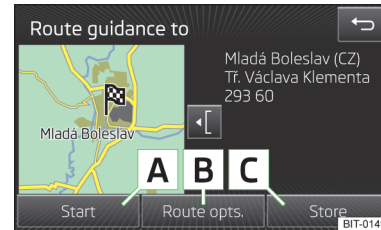


Abb. 43  
Zieldetails

In den Zieldetails werden die folgenden Informationen und Funktionen angezeigt.

- » Vorschaukarte mit Kennzeichnung der Zielposition mittels des Symbols  $\mathbb{P}$
- » detaillierte Zielinformationen
- »  $\langle$  - Vorschaukartendarstellung verkleinern
- »  $\rangle$  - Vorschaukartendarstellung vergrößern

In Abhängigkeit vom Zieltyp werden die folgenden Funktionstasten angezeigt.

#### Neues Ziel oder ein in der Liste der letzten Ziele gespeichertes Ziel

Das Menü wird durch Betätigen von  $\gt$  am Zieleintrag angezeigt, wenn dieses Ziel nicht im Zielspeicher vorhanden ist.

- A** **Starten** - Start der Routenberechnung
- B** **Routenopt.** - Anzeige eines Menüs für die Einstellung der Routenparameter » [Seite 45](#)
- C** **Speichern** - Speicherung des Ziels im Zielspeicher » [Seite 8](#)

#### Ziel im Zielspeicher

Das Menü wird durch Betätigen von  $\gt$  am Zieleintrag angezeigt, wenn dieses Ziel in der Zielspeicher- oder Favoritenliste vorhanden ist.

- **Bearbeiten** - Bearbeitung des gespeicherten Ziels
  - **Favorit** - Hinzufügung bzw. Entnahme des Ziels aus der Favoritenliste
  - **Löschen** - Löschen des Ziels
  - **Speichern als** - Bearbeitung des Namens und anschließende Speicherung des Ziels » [Seite 8](#)

- **Routenopt.** - Anzeige eines Menüs für die Einstellung der Routenparameter

» [Seite 45](#)

- **Starten** - Start der Routenberechnung

### Sonderziel

Das Menü wird angezeigt:

- durch Antippen von > am Menüpunkt in der Liste der gefundenen Sonderziele;
- durch Antippen des Sonderzielsymbols in der Karte.

- **Nr. wählen** - Start eines Telefongesprächs<sup>1)</sup> (wenn ein Telefon über Bluetooth® verbunden ist und das Ziel mit der Kontakttelefonnummer eingegeben ist)
- **Starten** - Start der Routenberechnung » [Seite 57](#)
- **Speichern** - Speicherung des Ziels im Zielspeicher

In den Sonderzieldetails können einzelne Sonderziele von den gefundenen Sonderzielen durch Antippen von ◀/▶ oder durch Fingerbewegung über den Bildschirm angezeigt werden.

### Heimatadresse

Das Menü wird nach der Heimatadresseingabe angezeigt.

- **Speichern** - Speicherung der Heimatadresse im Gerätespeicher

---

<sup>1)</sup> Diese Funktion wird nur von einigen Mobiltelefonen unterstützt.



## Fahrzeug

### Fahrzeugsysteme

### Fahrzeugeinstellungen

#### Einleitung zum Thema

In diesem Kapitel finden Sie Informationen zu folgenden Themen:

Auswahl des Fahrmodus (Driving Mode Selection)	63
Fahrzeugdaten	64
Standheizung und -lüftung	65
ESC- und ASR-Systeme	65
Reifen	65
Assistenzsysteme	66
Parken und Rangieren	66
Licht	67
Spiegel und Wischer	67
Öffnen und Schließen	67
Sitze	68
Multifunktionsanzeige	68
Service	68
Auf Werkseinstellungen zurücksetzen	68
Climatronic einstellen	69

**In erster Linie widmen Sie die Aufmerksamkeit den Sicherheitshinweisen**  
» Seite 4, Wichtige Hinweise.

Die Einstellungen der Fahrzeugsysteme können nur bei eingeschalteter Zündung durchgeführt werden.

#### **i** Hinweis

- Die einzelnen Systeme sind in der Dokumentation » *Fahrzeug-Betriebsanleitung* beschrieben.
- Werden die Funktionen einiger Systeme deaktiviert, dann werden nach dem Aus- und Einschalten der Zündung einige Funktionen, z. B. Teile des ESC-Systems, aus Sicherheitsgründen automatisch wieder aktiviert.

## Auswahl des Fahrmodus (Driving Mode Selection)

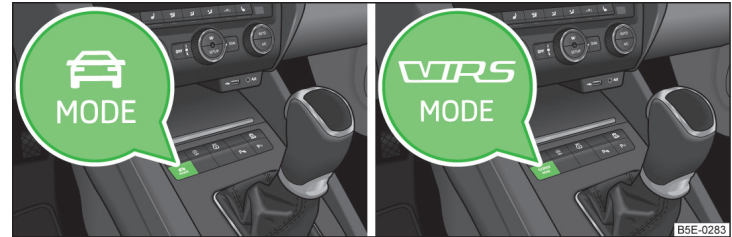



Abb. 44 Taste für die Auswahl des Fahrmodus: Variante 1 / Variante 2

Das Menü für die Auswahl des Fahrmodus ermöglicht, einen der Fahrmodi (**Normal, Sport, Eco, Individual**) zu wählen.

Ist ein anderer als der Fahrmodus **Normal** gewählt, leuchtet in der Taste das Symbol  bzw.  » [Abb. 44](#).

Der aktuell gewählte Fahrmodus wird in der Statuszeile der Hauptmenüs neben dem Symbol  » [Abb. 49](#) auf Seite 69 (oben links) angezeigt.

#### Hauptmenü aufrufen

► Die Taste  bzw.  » [Abb. 44](#) betätigen.

- **Normal** - Einschalten des Modus Normal
  - **Abbrechen** - Abbruch des Menüs für die Auswahl des Fahrmodus
  - **Information** - Information zu den Moduseinstellungen
- **Sport** - Einschalten des Modus Sport
  - **Abbrechen** - Abbruch des Menüs für die Auswahl des Fahrmodus
  - **Information** - Information zu den Moduseinstellungen
- **Eco** - Einschalten des kraftstoffsparenden Modus
  - **Abbrechen** - Abbruch des Menüs für die Auswahl des Fahrmodus
  - **Information** - Information zu den Moduseinstellungen
- **Individual** - Einschalten des Modus Individual
  - **Abbrechen** - Abbruch des Menüs für die Auswahl des Fahrmodus
  - **Setup** - individuelle Einstellung
    - **Lenkung** - Einstellung der Charakteristik der Servolenkung
      - **Normal** - normal
      - **Sport** - sportlich

- **Motor:** - Einstellung der Motor- (Antriebs-)charakteristik
  - **Normal** - normal
  - **Sport** - sportlich
  - **Eco** - sparsam
- **ACC:** - Einstellung der Fahrzeugbeschleunigung bei eingeschalteter adaptiver Geschwindigkeitsregelanlage
  - **Normal** - normal
  - **Sport** - sportlich
  - **Eco** - sparsam
- **Dynam. Kurvenlicht:** - Einstellung der Charakteristik der adaptiven Frontscheinwerfer
  - **Normal** - normal
  - **Sport** - sportlich
  - **Eco** - sparsam
- **Klimaanlage:** - Einstellung der Charakteristik der Climatronic
  - **Normal** - normal
  - **Eco** - sparsam
- **Mode zurücksetzen** - Einstellung aller Menüpunkte im Modus **Individual** auf **Normal**
  - **Abbrechen** - Beibehaltung der aktuellen Einstellung
  - **Zurücksetzen** - Einstellung aller Menüpunkte auf **Normal**

### i Hinweis

Wird das Gerät im Menü "Fahrmodus wählen" länger als ca. 10 Sekunden nicht betätigt, erfolgt das Umschalten in das zuletzt gewählte Menü bzw. das Ausschalten des Geräts.

## Fahrzeugdaten



Abb. 45 Fahrdaten / Fahrzeugstatus



Abb. 46 Reifendruckkontrollanzeige - Darstellungsbeispiel: das System weist auf eine Reifendruckänderung hinten rechts hin

### Bildbeschreibung

- A** Fahrstrecke
- B** Fahrzeit
- C** Durchschnittsgeschwindigkeit
- D** durchschnittlicher Kraftstoffverbrauch
- E** ungefähre Reichweite
- F** Reichweitendarstellung (liegt die voraussichtliche Reichweite unter 300 km, nähert sich das Fahrzeug langsam in Richtung des Symbols )
- G** Fahrzeugdarstellung (farbig dargestellte Fahrzeugbereiche weisen auf Warnmeldungen zu diesen Fahrzeugbereichen hin, nach dem Antippen des Fahrzeugs werden Warnmeldungstexte angezeigt)

### Hauptmenü aufrufen

› Die Taste **CAR** → betätigen.

- **Fahrdaten** - Anzeige der Fahrdaten

Im Bildschirm kann einer der drei Fahrdatenspeicher angezeigt werden

› Abb. 45.


- **Ab Start** - Einzelfahrdaten
- **Langzeit** - langfristige Fahrdaten
- **Ab Tanken** - Daten nach dem Kraftstofftanken

Zwischen den einzelnen Fahrdatenspeichern kann mithilfe der Funktionstasten gewechselt werden.

- **Komfortverbraucher** - Anzeige von bis zu drei Verbrauchern, die den größten Anteil am Kraftstoffverbrauch aufweisen (z. B. Klimaanlage u. Ä.) und Anzeige der für den Betrieb aller Komfortsysteme verbrauchten Kraftstoffmenge
- **Fahrzeugstatus** - Anzeige der Informationen zum Fahrzeugzustand » Abb. 45 oder zur Reifendruck-Überwachung
  - *Fahrzeugstatus* - Anzeige der Informationen zum Fahrzeugzustand
    - ✓ - keine Meldung / ⚠ - Warnmeldungen zum Fahrzeugzustand, die Anzahl der Meldungen (liegt nur eine Meldung vor, dann wird nur ein Warnmeldungstext angezeigt)
    - 🚗 - Anzeige der Informationen zum Zustand des START-STOPP-Systems
  - **Reifenkontrollanzeige** - Funktion der Reifenkontrollanzeige » Abb. 46
  - Ⓛ SET - Speicherung der Reifendruckwerte

Zwischen den einzelnen Menüs kann mithilfe der Funktionstasten ◀▶ gewechselt werden.

### **i** Hinweis

Nach dem Betätigen der Taste **CAR** wird die zuletzt angezeigte Ansicht aus dem Menü  angezeigt.

## Standheizung und -lüftung

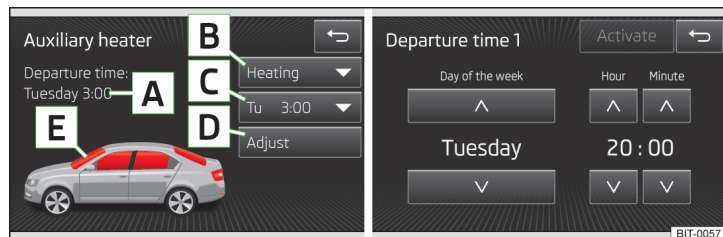


Abb. 47 **Standheizung: Hauptmenü / Einstellung der Vorwahlzeit**

### Hauptmenü aufrufen


➤ Die Taste **SETUP** auf dem Climatronic-Bedienteil →  betätigen.

Oder

➤ Die Taste **CAR** →  betätigen.

### Einstellung

- A** Abfahrtszeit: Wochentag und Zeitpunkt, zu dem das Fahrzeug betriebsbereit sein soll » Abb. 47
- B** Heizung/Lüftung: Einstellung der Betriebsart
- C** Liste der Vorwahlzeiten, Aktivierung/Deaktivierung der Vorwahlzeit
- D** Einstellung der Vorwahlzeit 1-3 und der Laufzeit (10-60 Minuten)
- E** bei laufender Heizung werden die Fenster rot dargestellt / bei laufender Lüftung werden die Fenster blau dargestellt

- Es kann immer nur eine eingestellte Vorwahlzeit aktiviert sein. Die aktivierte Vorwahlzeit wird nach dem automatischen Start wieder deaktiviert. Für den nächsten Start ist eine der Vorwahlzeiten zu aktivieren.
- Die laufende Anlage schaltet sich nach Ablauf der eingestellten Betriebsdauer ab oder lässt sich durch Drücken der Symboltaste  für direktes Ein-/Aus-schalten bzw. über die Funk-Fernbedienung abschalten.

### **i** Hinweis

- Bei der Auswahl des Tages in der Vorwahlzeit gibt es zwischen Sonntag und Montag eine Position ohne den angegebenen Tag. Wird diese Position ausgewählt, so wird das Fahrzeug zum gewählten Zeitpunkt betriebsbereit sein, unabhängig vom aktuellen Wochentag.
- Wird eine andere Zeit eingestellt » Seite 18, *Zeit- und Datumeinstellungen*, dann wird die aktivierte Vorwahlzeit automatisch deaktiviert. Die Vorwahlzeit ist erneut zu aktivieren.

## ESC- und ASR-Systeme

➤ Die Taste **CAR** →  → **ESC-System**: betätigen.

- **Aktiviert** - Aktivierung aller Komponenten des ESC-Systems
- **ASR aus** - Deaktivierung des ASR-Systems
- **ESC Sport** - Aktivierung von ESC Sport



## Reifen

➤ Die Taste **CAR** →  → **Reifen** betätigen.

- *Reifenkontrollanzeige* - System der Reifenkontrollanzeige
  - Ⓛ SET - Speicherung der Reifendruckwerte

- **Winterreifen** - Einstellung der Geschwindigkeitsbegrenzung für Winterreifen
  - **Geschwindigkeitswarnung** - Ein-/Ausschalten der Geschwindigkeitswarnung für Winterreifen
  - **Warnung bei** - Einstellung der Geschwindigkeit für die Warnung

## Assistenzsysteme

- ▶ Die Taste  →  → **Fahrerassistenz** betätigen.
- **ACC (Autom. Distanzregelung)** - Einstellung der adaptiven Geschwindigkeitsregelanlage
  - **Fahrprogramm:** - Einstellung der Fahrzeugbeschleunigung bei eingeschalteter adaptiver Geschwindigkeitsregelanlage<sup>1)</sup>
    - **Normal** - normal
    - **Sport** - sportlich
    - **Eco** - sparsam
  - **Zuletzt gewählter Abstand** - Ein-/Ausschalten des zuletzt gewählten Abstands
  - **Abstand:** - Einstellung der Abstandsüberwachung zu vorausfahrenden Fahrzeugen
    - **Sehr klein** - sehr kleiner Abstand
    - **Klein** - kleiner Abstand
    - **Mittel** - mittlerer Abstand
    - **Groß** - großer Abstand
    - **Sehr groß** - sehr großer Abstand
- **Front Assist** - Einstellung des Assistenten zur Abstandsüberwachung zu vorausfahrenden Fahrzeugen
  - **Aktiv** - Aktivierung/Deaktivierung des Assistenten
  - **Vorwarnung** - Aktivierung/Deaktivierung der Vorwarnung
  - **Abstandswarnung anzeigen** - Aktivierung/Deaktivierung der Abstandswarnanzeige
- **Lane Assist** - Einstellung des Spurhalteassistenten
  - **Aktiv** - Aktivierung/Deaktivierung des Assistenten
  - **Adaptive Spurführung** - Aktivierung/Deaktivierung der adaptiven Spurführung
- **Müdigkeitserkennung** - Aktivierung/Deaktivierung der Müdigkeitserkennung
- **Proaktiver Insassenschutz** - Aktivierung/Deaktivierung des proaktiven Insassenschutzes

<sup>1)</sup> Bei Fahrzeugen mit der Auswahl des Fahrmodus erfolgt diese Einstellung im Menü » Seite 63, Auswahl des Fahrmodus (Driving Mode Selection).

## Parken und Rangieren

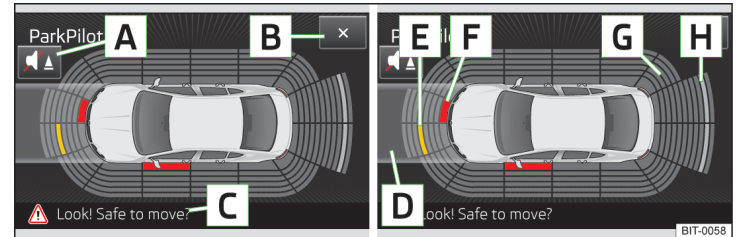


Abb. 48 Bildschirmanzeige des optischen Parksystems

### Bildbeschreibung

- A** Ein-/Ausschalten der akustischen Einparkhilfe
- B** Ausschalten des optischen Parksystems
- C** Hinweisanzeige: **Fahrweg kontrollieren!**
- D** Anzeige der Fahrspur entsprechend dem Lenkwinkel
- E** ein in der Fahrspur bisher außerhalb des Kollisionsbereichs erkanntes Hindernis wird durch das gelbe Segment dargestellt
- F** ein im Kollisionsbereich erkanntes Hindernis wird durch das rote Segment dargestellt ⚠ Nicht weiterfahren!
- G** ein Bereich ohne erkanntes Hindernis wird als durchsichtiges Segment dargestellt
- H** ein im abgetasteten Bereich außerhalb des Kollisionsbereichs erkanntes Hindernis wird durch das weiße Segment dargestellt

▶ Die Taste  →  → **Parken und Rangieren** betätigen.

- **ParkPilot** - Einstellung der Einparkhilfe
  - **Automatisch aktivieren** - Aktivierung/Deaktivierung der verkleinerten Anzeige der Einparkhilfe (bei Vorwärtsfahrt)
  - **Lautstärke vorne** - Einstellung der Lautstärke der Signaltöne für die Hinderniserkennung vorn
  - **Tonhöhe vorne** - Einstellung der Tonhöhe der Signaltöne für die Hinderniserkennung vorn

- **Lautstärke hinten** - Einstellung der Lautstärke der Signaltöne für die Hinderniserkennung hinten
- **Tonhöhe hinten** - Einstellung der Tonhöhe der Signaltöne für die Hinderniserkennung hinten
- **Audioabsenkung:** - Lautstärkeabsenkung des Lautsprechertons (Audio)
  - **Aus** - keine Lautstärkeabsenkung des Lautsprechertons
  - **Schwach** - schwache Lautstärkeabsenkung des Lautsprechertons
  - **Mittel** - mittlere Lautstärkeabsenkung des Lautsprechertons
  - **Stark** - starke Lautstärkeabsenkung des Lautsprechertons

### **i** Hinweis

Die verkleinerte Anzeige der Einparkhilfe kann auf eine Vollbildarstellung umgeschaltet werden, wenn der Bildschirm im Bereich der Anzeige angetippt wird.

## Licht

➤ Die Taste  →  → **Licht** betätigen.

- **Lichtassistent** - Einstellung der Außenbeleuchtung
  - **Dynamic Light Assist** - Ein-/Ausschalten der Funktion des Fernlichtassistenten
  - **Einschaltzeit:** - Einstellung der Empfindlichkeit des Lichtsensors gegen die Intensitätsänderung des Umgebungslichts
    - **Früh** - hohe Empfindlichkeit
    - **Mittel** - mittlere Empfindlichkeit
    - **Spät** - geringe Empfindlichkeit
  - **Automatisches Fahrlicht bei Regen** - Aktivierung/Deaktivierung der automatischen Fahrlichtsteuerung bei Regen
  - **Tagfahrlicht** - Aktivierung/Deaktivierung des Tagfahrlichts
  - **Komfortblinken** - Aktivierung/Deaktivierung des Komfortblinkens
  - **Reisemodus:** - Einstellung des touristischen Lichts
    - **Rechtsverkehr** - für den Rechtsverkehr
    - **Linksverkehr** - für den Linksverkehr
- **Innenraumbeleuchtung** - Einstellung der Innenraumbeleuchtung
  - **Instrumenten-/Schalterbeleucht.** - Einstellung der Helligkeit der Instrumenten-/Schalterbeleuchtung
  - **Fußraumbeleuchtung** - Einstellung der Helligkeit der Fußraumbeleuchtung

- **Coming/Leaving home-Fkt.** - Einstellung der COMING HOME / LEAVING HOME-Funktion
  - **Coming home-Funktion** - Einstellung der Beleuchtungsdauer nach dem Verlassen des Fahrzeugs (0-30 Sekunden; 0 - Funktion ist deaktiviert)
  - **Leaving home-Funktion** - Einstellung der Beleuchtungsdauer nach dem Entriegeln des Fahrzeugs (0-30 Sekunden; 0 - Funktion ist deaktiviert)

## Spiegel und Wischer

➤ Die Taste  →  → **Spiegel und Wischer** betätigen.

- **Spiegel** - Einstellung der Spiegel
  - **Synchron verstellen** - Aktivierung/Deaktivierung der Synchronverstellung der Außenspiegel
  - **Absenken im Rückwärtsgang** - Aktivierung/Deaktivierung der Absenkung des Beifahrerspiegels
  - **Einklappen während des Parkens** - Aktivierung/Deaktivierung des Einklappens der Spiegel über den Funkschlüssel bzw. mithilfe des Sensors im Griff (KESSY)
- **Scheibenwischer** - Einstellung der Scheibenwischer
  - **Automatisches Wischen bei Regen** - Aktivierung/Deaktivierung des automatischen Frontscheibenwischens bei Regen
  - **Automatischer Heckwischer** - Aktivierung/Deaktivierung des automatischen Heckscheibenwischens

## Öffnen und Schließen

➤ Die Taste  →  → **Öffnen und Schließen** betätigen.

- **Fensterbedienung** - Einstellung der Fensterbedienung
  - **Komfortöffnen:** - Einstellung des Komfortöffnens
    - **Alle Fenster** - alle Fenster
    - **Fahrerfenster** - nur das Fahrerfenster
    - **Aus** - Deaktivierung des Komfortöffnens
- **Zentralverriegelung** - Einstellung von Öffnen und Schließen der Türen
  - **Türenriegelung:** - Einstellung der Türenriegelung
    - **Alle Türen** - alle Türen
    - **Einzel Tür** - Fahrertür bzw. beim System KESSY Fahrer- oder Beifahrertür
    - **Fahrerseite** - Türen auf der Fahrerseite bzw. beim System KESSY Türen auf der Fahrer- oder Beifahrerseite

- **Automatisch verriegeln** - Aktivierung/Deaktivierung der automatischen Verriegelung beim Anfahren
- **Akustische Bestätigung** - Aktivierung/Deaktivierung der akustischen Signale beim Ent-/Verriegeln des Fahrzeugs mit einer Diebstahlwarnanlage

## Sitze

› Die Taste  →  → **Sitze** betätigen.

- **Sitzposition speichern** - Abspeicherung der Fahrersitz- und Außenspiegelposition beim Verriegeln des Fahrzeugs in den Funkschlüssel
- **Fahrzgschlüssel aktiviert** - Aktivierung/Deaktivierung der Abspeicherung der Fahrersitz- und Außenspiegelposition beim Verriegeln des Fahrzeugs

## Multifunktionsanzeige


› Die Taste  →  → **Multifunktionsanzeige** betätigen.

In diesem Menü besteht die Möglichkeit, die Darstellung der Menüpunkte der Multifunktionsanzeige im Display des Kombi-Instruments ein-/auszublenden sowie die Fahrdaten zurückzusetzen.

- **Momentaner Verbrauch** - Ein-/Ausschalten der Anzeige des aktuellen Kraftstoffverbrauchs
- **Ø-Verbrauch** - Ein-/Ausschalten der Anzeige des durchschnittlichen Kraftstoffverbrauchs
- **Nachtankmenge** - Ein-/Ausschalten der Anzeige der Nachtankmenge
- **Komfortverbraucher** - Ein-/Ausschalten der Verbrauchsanzeige der Komfortverbraucher
- **Eco-Tipps** - Ein-/Ausschalten der Meldung von Tipps für kraftstoffsparendes Fahren
- **Fahrzeit** - Ein-/Ausschalten der Anzeige der Fahrzeit
- **Fahrtstrecke** - Ein-/Ausschalten der Anzeige der Fahrtstrecke
- **Ø-Geschwindigkeit** - Ein-/Ausschalten der Anzeige der Durchschnittsgeschwindigkeit
- **Digitale Geschwindigkeitsanzeige** - Ein-/Ausschalten der Anzeige der aktuellen Geschwindigkeit
- **Geschwindigkeitswarnung** - Ein-/Ausschalten der Geschwindigkeitswarnanzeige
- **Öltemperatur** - Ein-/Ausschalten der Öltemperaturanzeige

- **Fahrdaten Ab Start zurücksetzen** - Zurücksetzen des Einzelfahrt-Speichers im Gerätebildschirm und im Display des Kombi-Instruments
- **Fahrdaten Langzeit zurücksetzen** - Zurücksetzen des Langzeit-Speichers im Gerätebildschirm und im Display des Kombi-Instruments

## Service

› Die Taste  →  → **Service** betätigen.

- **Fahrzeugn.r.:** - Anzeige der Fahrzeug-Identifizierungsnummer
- **Inspektion:** --- / --- - Anzahl der km/Tage bis zum nächsten Service-Ereignis
- **Ölwechsel-Service:** --- / --- - Anzahl der km/Tage bis zum nächsten Motorölwechsel

## Auf Werkseinstellungen zurücksetzen

› Die Taste  →  → **Werkseinstellungen** betätigen.

In diesem Menü besteht die Möglichkeit, die Menüpunkte bezüglich der Einstellungen der Fahrzeugsysteme auf Werkseinstellungen zurückzusetzen.

- **Alle Einstellungen** - Wiederherstellung der Einstellungen **aller** Menüpunkte
- **Fahrerassistenz** - Wiederherstellung des Menüs **Fahrerassistenz**
- **Parken und Rangieren** - Wiederherstellung des Menüs **Parken und Rangieren**
- **Licht** - Wiederherstellung des Menüs **Licht**
- **Spiegel und Wischer** - Wiederherstellung des Menüs **Spiegel und Wischer**
- **Öffnen und Schließen** - Wiederherstellung des Menüs **Öffnen und Schließen**
- **Multifunktionsanzeige** - Wiederherstellung des Menüs **Multifunktionsanzeige**

Wird einer der vorstehenden Menüpunkte gewählt, erfolgt die Frage, ob die Einstellungen tatsächlich wiederhergestellt werden sollen.

- **Abbrechen** - Rückkehr zum übergeordneten Menü
- **Zurücksetzen** - Wiederherstellung der Einstellungen

## Climatronic einstellen



Abb. 49  
Climatronic: Hauptmenü

Im Menü der Climatronic wird im Bildschirm die wunschgemäß eingestellte Temperatur auf der Fahrer- und Beifahrerseite angezeigt » [Abb. 49](#).

In Abhängigkeit der wunschgemäß eingestellten Temperatur wird der Luftstrom aus den Luftaustrittsdüsen blau (Temperatur unter 22 °C) bzw. rot (Temperatur über 22,5 °C) dargestellt.

Im Automatikbetrieb der Climatronic wird im Bildschirm der Schriftzug **AUTO** angezeigt.

### Hauptmenü aufrufen

› Die Taste **SETUP** auf dem Climatronic-Bedienteil betätigen.

- **Klimaprofil:** ... - Einstellung der Betriebsart der Climatronic
- **ON/OFF** - Ein-/Ausschalten der Climatronic
- **☼** - Einstellung der Standheizung und -lüftung » [Seite 65](#)
- **⚙️** - Einstellungen für die Climatronic
  - **Klimaprofil:** - Einstellung der Betriebsart der Climatronic
    - **Sanft** - geringere Betriebsleistung, leiser Betrieb
    - **Mittel** - Basis-Betriebsleistung
    - **Intensiv** - erhöhte Betriebsleistung
  - **Umluft automatisch** - Ein-/Ausschalten des automatischen Umluftbetriebs
  - **Zuheizer automatisch** - Ein-/Ausschalten der schnellen Innenraumerwärmung
  - **Frontscheibenheizung automatisch** - Aktivierung/Deaktivierung der automatischen Frontscheibenbeheizung

### **i** Hinweis

- Wird das Gerät im Menü Climatronic länger als 10 Sekunden nicht betätigt und war das Gerät vor dem Aufrufen des Menüs Climatronic nicht eingeschaltet, erfolgt das Ausschalten des Geräts.
- Wird der Automatikbetrieb der Climatronic ausgeschaltet, indem die Gebläsedrehzahl erhöht bzw. verringert wird, dann wird die farbliche Darstellung des Luftstroms aus den Luftaustrittsdüsen nicht angezeigt.

## Stichwortverzeichnis

### A

ACC	66
Adresse	51
AM	21
Anklappen der Außenspiegel - Einklappen während des Parkens	67
Apple-Gerät	32
ASR	65
Audio	21
Medien	26
Radio	21
Ausschalten des Geräts	6
Auswahl des Fahrmodus	63
Automatische Distanzregelung	66
Automatischer Sendersuchlauf	22
Automatisches Fahrlicht bei Regen	67
Automatisches Frontscheibenwischen bei Regen	67
Automatisches Heckscheibenwischen	67
Automatische Verriegelung	67
AUX	31

### B

Bedienung	
Radio	21
Bedienungshebel	9
Berührungsbildschirm	5
Bildschirm	5, 18
Bildschirmanzeige	7
Bluetooth	
ein-/ausschalten	19
Einstellungen	19
Gerät mit dem Telefon verbinden	36
Sichtbarkeit	19
Bluetooth-Audio	29

Bluetooth-Player	29
------------------	----

### C

CD	29
Climatronic	
Automatikbetrieb	69
automatischer Umluftbetrieb	69
Betriebsart	69
COMING HOME	67

### D

DAB	21
Einstellungen	25
Senderinformationen	24
Dateiformate	28
Voraussetzungen und Einschränkungen	29
Daten	
Fahrt	64
Fahrzeugstatus	64
Komfortverbraucher	64
Datum	18
Diebstahlsicherung	4
Digitaler Radioempfang	
Einstellungen	25
Display	5
Drahtlose Verbindung zur Außenantenne	
siehe Phonebox	35
Driving Mode Selection	63
Dynamische Route	
ein-/ausschalten	60

### E

Eco-Tipps	68
Eigenes Ziel	53
Eingabebildschirm	
Sprachenzeichen	19
Eingabebildschirm mit numerischer Tastatur	8
Eingabebildschirm mit Tastatur	8
Eingabe in der Karte	52

Einheiten	19
Einleitende Informationen	4
Einparkhilfe	66
Einschalten des Geräts	6
Einstellungen	
auf Werkseinstellungen zurücksetzen	19
Benutzerprofil	39
Bildschirm	18
Bluetooth	19
DAB	25
Einheiten	19
Fahrmodus	63
Favoriten verwalten	39
FM	24
Gerät	16
Kartendarstellung	47
Klang	17
Lautstärke	6
Medien	27
Navigation	44
Radio	24
Sprachbedienung	19
Sprache	16
Tastatur	18
Telefon	35
Zeit und Datum	18
zusätzliche Tastatursprachen	19
Erweiterte Einstellungen	46
ESC Sport	65
Externer Eingang	
AUX	31
MEDIA IN	32
USB	31

### F

Fahrmodus	63
Fahrzeug-Identifizierungsnummer	68
Fahrzeugausstattung	
Konformitätserklärung	4
Fahrzeugeinstellungen	63



<b>Fahrzeugsysteme</b> .....	63	<b>Gerät koppeln</b> .....	37
<b>Fahrzeugsysteme einstellen</b>		<b>Geschwindigkeitsbegrenzung für Winterreifen</b> .	65
Assistenzsysteme .....	66	<b>Gespeicherte Ziele</b> .....	53
auf Werkseinstellungen zurücksetzen .....	68	<b>Grafische Navigationsanweisungen</b> .....	49, 58
Climatronic .....	69		
ESC-System .....	65	<b>H</b>	
Licht .....	67	<b>Halbautomatischer Sendersuchlauf</b> .....	22
Multifunktionsanzeige .....	68	<b>Hauptmenü</b>	
Öffnen und Schließen .....	67	Geräteeinstellungen .....	16
Parken und Rangieren .....	66	Medien .....	26
Reifen .....	65	Navigation .....	43
Service .....	68	Telefon .....	34
Sitze .....	68	<b>Heimatadresse</b> .....	46, 53
Spiegel und Wischer .....	67		
Standheizung und -lüftung .....	65	<b>I</b>	
<b>Fenster-Komfortbedienung</b> .....	67	<b>In Karte</b> .....	52
<b>Fernlichtassistent - Light Assist</b> .....	67	<b>Instrumentenbeleuchtung</b> .....	67
<b>FM</b> .....	21	<b>iPod</b> .....	32
Einstellungen .....	24		
<b>Frequenzbereich</b>		<b>K</b>	
siehe Hauptmenü .....	21	<b>Karte</b> .....	45
<b>Frequenzbereich wählen</b>		Bedienung .....	47
siehe Hauptmenü .....	21	Darstellung .....	46, 47
<b>Front Assist</b> .....	66	einleitende Informationen .....	46
<b>Funktionstasten</b> .....	7	Hauptmenü .....	46
		Spurempfehlung .....	59
<b>G</b>		<b>Kartenbedienung</b> .....	46
<b>Gerätebedienung</b> .....	7	<b>Kippen der Spiegelfläche - Absenken im Rückwärtsgang</b> .....	67
Bedienungshebel .....	9	<b>Klang</b> .....	17
Gerätebildschirm .....	7	<b>Komfortblinken</b> .....	67
im Gerätebildschirm .....	7	<b>Komfortverbraucher</b> .....	64
MAXI DOT-Display .....	8	<b>Kommunikation</b> .....	33
Multifunktionslenkrad .....	9, 11, 12	Phonebox .....	35
<b>Gerätebeschreibung</b> .....	5	<b>Komponentenschutz</b> .....	4
<b>Gerätebildschirm</b>		<b>Konformitätserklärung</b> .....	4
Bedienung .....	7		
numerische Tastatur .....	8		
Tastatur .....	8		
wichtige Hinweise .....	5		
<b>Gerätemenüs</b> .....	6		

<b>L</b>	
<b>Lane Assist</b> .....	66
<b>Lautstärke</b>	
ausschalten .....	6
einstellen .....	6
<b>LEAVING HOME</b> .....	67
<b>Lichtsensor - Einschaltzeit des Lichts</b> .....	67
<b>Liste verfügbarer Sender</b>	
Radio .....	22
<b>M</b>	
<b>Manöver</b>	
grafische Navigationsanweisungen .....	58
Navigationsansagen .....	58
<b>MAXI DOT</b> .....	8
<b>MAXI DOT-Display</b>	
Bedienung .....	8
Medien .....	9
Navigation .....	12
Radio .....	9
Telefon .....	11
<b>MEDIA IN</b> .....	32
<b>Medien</b> .....	26
AUX .....	31
Bedienung .....	26
Bluetooth-Audio .....	29
CD .....	29
Dateiformate .....	28
Einstellungen .....	27
Hauptmenü .....	26
MEDIA IN .....	32
Multifunktionslenkrad .....	9
Ordnerliste .....	26
Scan .....	27
SD-Speicherkarte .....	30
Signalquelle .....	27
Signalquelle wählen .....	26
Sprachbedienung .....	13
unterstützte Medien .....	28

USB	31
Voraussetzungen und Einschränkungen	29
Wiedergabe	27
<b>Meine Ziele</b>	
Menü	53
<b>Memory-Funktion des Funkschlüssels</b>	68
<b>Menü</b>	
Geräteeinstellungen	16
Medien	26
Radio	21
Setup	16
Telefon	33
<b>Müdigkeitserkennung</b>	66
<b>Multifunktionsanzeige</b>	68
<b>Multifunktionslenkrad</b>	
Medien	9
Navigation	12
Radio	9
Telefon	11
<b>Multimedia</b>	
AUX	31
USB	31
<b>Mute</b>	6
<b>N</b>	
<b>Navigation</b>	43, 50
Adresseingabe	51
Eingabe eines Sonderziels	54
Einstellungen	44
erweiterte Einstellungen	46
gespeicherte Ziele	53
grafische Navigationsanweisungen	58
Hauptmenü	43
Hauptmenü Einstellungen	44
Heimatadresse	53
Karte	45, 52
Kartenbedienung	46, 47
meine Ziele	53
Multifunktionslenkrad	12
Navigationsansagen	45, 58

Navigationsdaten	44
Route	59
Routenberechnung	57
Routenoptionen	45
Sonderziel	54
Sonderzielkategorien	56
Speicher verwalten	46
Sprachbedienung	13, 15
Suchgebiet	54
Tankoptionen	45
Verkehrsmeldungen	59
Verkehrszeichen	48
Vorwort	43
Zieldetails	61
Zieleingabe	50
Zielführung	57
Zielimport	53
Zielverwaltung	61
Zwischenziel	61
<b>Navigationsansagen</b>	45, 58
<b>Navigationsdaten</b>	44
<b>Navigationseinstellungen</b>	
erweiterte Einstellungen	46
Karte	45
Navigationsansagen	45
Routenoptionen	45
Speicher verwalten	46
Tankoptionen	45
<b>Neues Ziel</b>	50

## O

<b>Ordnerliste</b>	
Medien	26

## P

<b>Phonebox</b>	35
<b>POI</b>	56
<b>Proaktiver Insassenschutz</b>	66

## R

<b>Radio</b>	21
automatischer Suchlauf	22
Bedienung	21
DAB-Einstellungen	25
Einstellungen	24
FM-Einstellungen	24
Hauptmenü	21
Liste verfügbarer Sender	22
Multifunktionslenkrad	9
Radiosender speichern	22
Senderlogo	23
Sprachbedienung	13
suchen	22
Verkehrsfunk (TP)	23
Vorwort	21
<b>Radiosender</b>	
automatischer Suchlauf	22
Logo	23
speichern	22
suchen	22
<b>Radiosenderlogo</b>	23
<b>Radiosender speichern</b>	22
<b>Radiosender suchen</b>	22
<b>Radiosender wählen</b>	
siehe Hauptmenü	21
<b>Reifenkontrollanzeige</b>	64, 65
<b>Route</b>	59
<b>Routenberechnung</b>	57
<b>Routeninfo</b>	59
<b>Routenliste</b>	59
<b>Routenoptionen</b>	45
<b>S</b>	
<b>Scan</b>	
Medien	27
<b>SD-Speicherkarte</b>	30
<b>Sender</b>	
siehe Hauptmenü	21

Setup	16	Suchgebiet	54	<b>U</b>	
Signalquelle	27	in der Karte wählen	52	USB	31
Signalquelle wählen		Synchronverstellung beider Spiegel	67	<b>V</b>	
Medien	26	<b>T</b>		vCard	53
<b>Sitze</b>		Tagfahrlicht	67	Verkehrsfunk (TP)	23
Einstellungen	68	Tankoptionen	45	Verkehrsinformationen	
Sonderziel	54	Tastatur	8, 18	TMC	59
Auto und Reisen	56	Telefon	33	Verkehrsmeldungen	59
Essen und Einkaufen	56	Anruflisten	41	Bedienung	60
Firmen und Öffentliche Einrichtungen	57	Bildschirmmeldungen	34	Informationen	60
Kategorien	56	Bluetooth-Profile	36	Verkehrszeichen	48, 49
Kurzwahl	55	Einstellungen	35	VIN-Nummer	68
Notfälle	57	Funktionen	39	<b>W</b>	
Sehenswürdigkeiten und Freizeit	57	Hauptmenü	34	Werkseinstellungen	19, 68
sonstige Ziele	57	Konferenz	42	Wichtige Hinweise	4
Suche	55	Kopplung	37	Berührungsbildschirm	5
Suchgebiet	54, 55	Kurzwahl einer Telefonnummer	39	Wiedergabe	
Wahl	55	mit dem Gerät verbinden	36	Medien	27
Sonderzielkategorien	56	Multifunktionslenkrad	11	<b>Z</b>	
Auto und Reisen	56	schnelle Verbindung	38	Zeit	18
Essen und Einkaufen	56	Sprachbedienung	13	Zieldetails	61
Firmen und Öffentliche Einrichtungen	57	Telefonbuch	41	Ziele importieren	53
Notfälle	57	Telefonnummer eingeben	40	Zieleingabe	50
Sehenswürdigkeiten und Freizeit	57	Telefon wählen	38	Adresse	51
sonstige Ziele	57	Verbindungstrennung	39	aus der Liste	53
<b>Speicher verwalten</b>	46	Telefonfunktionen	39	eigenes Ziel	53
<b>Sprachbedienung</b>	13	Telefongespräch	42	Heimatadresse	53
Bedienung	14	Telefonkonferenz	42	Karte	52
Eingabe stoppen/wiederherstellen	15	TMC		Möglichkeiten	50
einschalten/ausschalten	14	Verkehrsinformationen	59	Sonderziel	54
Einstellungen	19	Touristisches Licht - Reisemodus	67	<b>Zielführung</b>	57
Funktionsbedingungen	13	TP (Verkehrsfunk)	23	<b>Zielverwaltung</b>	61
Navigation	15	Traffic	59	Zieldetails	61
Nichterkenntung eines Sprachbefehls	15	Bedienung	60	Zwischenziel	61
Sprachbefehleingabe korrigieren	15	dynamische Route	60		
<b>Spurempfehlung</b>	59	Informationen	60		
<b>Standheizung und -lüftung</b>		<b>Türentriegelung</b>	67		
Einstellungen	65				
<b>START-STOPP</b>	64				
<b>Statuszeile</b>	7				

<b>Zusatzfenster</b>	48
Audio	48
ein-/ausschalten	48
geografische Koordinaten	50
GPS	50
Kompass	49
Manöver	49
Menüs	48
Navigationsansage	49
Verkehr	49
Verkehrszeichen	49
<b>Zusätzliche Tastatursprachen</b>	19
<b>Zwischenziel</b>	61

ŠKODA AUTO a.s. arbeitet ständig an der Weiterentwicklung aller Typen und Modelle. Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass deshalb jederzeit Änderungen des Lieferumfangs in Form, Ausstattung und Technik möglich sind. Die Angaben über Aussehen, Leistungen, Maße, Gewichte, Normen und Funktionen des Fahrzeugs entsprechen dem Informationsstand zum Zeitpunkt des Redaktionsschlusses. Einige Ausstattungen setzen eventuell erst später ein oder werden nur auf bestimmten Märkten angeboten, Informationen werden von ŠKODA Partnern gegeben. Aus den Angaben, Abbildungen und Beschreibungen dieser Anleitung können keine Ansprüche hergeleitet werden.

Nachdruck, Vervielfältigung, Übersetzung oder eine andere Nutzung, auch auszugsweise, ist ohne schriftliche Genehmigung von ŠKODA AUTO a.s. nicht gestattet.

Alle Rechte nach dem Urheberrechtsgesetz bleiben ŠKODA AUTO a.s. ausdrücklich vorbehalten.

Änderungen vorbehalten.

Herausgegeben von: ŠKODA AUTO a.s.

© ŠKODA AUTO a.s. 2014

[www.skoda-auto.com](http://www.skoda-auto.com)

Amundsen: Octavia  
Infotainment německy 11.2014  
S65.5614.02.00  
5E0 012 705 FE



5E0012705FE